

Goienkaria

2008ko otsailaren 29a > Egubakoitza > VIII. urtea > 322. zenbakia > Doan banatzekoa

www.goiena.net

"Animaliak eta pertsonak hiltzen dira hesi-efektuek sortutako istripuetan"

Migel Mari Elosegi

Biologoa > 09



G2a

Taun Taun txotxongilo taldea, Indian > 43-44

ABIADURA HANDIKO TRENA
Jaurlaritzaren "propaganda" salatu du AHT Gelditu! Elkarlanak > 05

BERDINTASUNA
Gazteen artean tratatu egokia bultzatzeko komikia, Arrasaten > 19

ELKARTASUNA
Sahararen aldeko jai handia izango da bihar, zapatua, Eskoriatzan > 26

INGURUMENA > KUTSADURA

Araztegiak lanean hasi eta bost urtera garbi egongo da erreka

SAILBURUA Esther Larrañaga
Ingurumen sailburuak Epeleko araztegiara asteon egindako bisitan egin du baieztapen hori

AIREA ETA LURRA Ibarreko lurren eta airearen kutsatzaile nagusiak dira zirkulazioa eta industria

IBARREKO EGOERA Kutsadura hiru mailatan banatuz gero Debagoiena bigarrenen egongo litzateke > 02-03

ARRASATE > MERKATARITZA

Merkealdi azoka Arrasaten

Zapatu eta domekan izango da, Uarkapen, eta herriko 23 dendak hartuko dute parte > 05

Fagor Ederlaneko bi instalazio berri inauguratu ditu lehendakariak

Fagor Ederlanek, Fagor taldeko automobilgintzako enpresak, Edertek Teknologia Zentroa eta burdina galdaketako lantegi berria inauguratu ditu; lehena, Garaia Berrikuntza Gunean eta bigarrena, Markuleten. Edertek zentroak 10 milioi euroko aurrekontua izan du eta galdaketa lantegiak, 50 milioikoa. Biak dagoeneko lanean zeuden arren, inaugurazio ekitaldia atzo, eguna, egin zuten Juan Jose Ibarretxe lehendakariak eta MCCko Kontseilu Orokorreko presidente Jose Mari Aldekoak, besteak beste. > 04



AURRESKUA Ezkerretik eskumara: Iñaki Telletxea, Ino Galparsoro, Juan Mari Palencia, Juan Jose Ibarretxe, Jesus Mari Aldekoa eta Mikel Uribeetxebarria. M.A.

AURKIBIDEA

Debagoiena > 04-08
Elkarrizketa > 09
Iritzia > 10-11
Gutunak > 12
Herriak > 15-39
Kirola > 40-42
Kultura > 45
Sailkatuak > 46
Eskelak > 47
Denbora-pasa > 48
Gazteak > 50
Komunikazioa > 51
Telebista-Irratia > 52
Non-zer > 54-55

MEMESA
INDUSTRIA HORNIDURAK

ARRASATE
TEL.: 943 712 425
FAXA: 943 712 298

ARETXABALETA
TEL.: 943 712 411
FAXA: 943 712 004

SEIN
grupotaldea

Euskadiko erreferente nagusia
industria horniduran

SUPER AMARA

DENAK GUTXIAGO BALIO DU

BERGARA. San Lorenzo Poligonoa. Amillaga kalea, 18 Bezeroentzako Aparkalekua

INGURUMENA > KUTSADURA

Ibarreko lurren eta airearen kutsatzaile nagusiak zirkulazioa eta industria dira

IBARREKO EGOERA Kutsadura hiru mailatan banatuko bagenu, Debagoiena bigarrenen legoke sailburuaren esanetan; kasu batzuetan, baita okerrago ere

NEURKETAK Arrasateko Laubide plazan airearen kalitatea neurtzeko aparailu finkoa dago; Aretxabaletan mugikorra ipini zuten maiatzean

LURRA Ibarrean potentzialki kutsatutako lurren kopurua handia bada ere, denak ez daude kutsatuta eta lanak hasi aurretik aztertzen dituzte

IRATI AGIRREAZALDEGI > BERGARA

Epeleko araztegira egin du bisita asteen Esther Larrañaga Ingurumen sailburuak. Uraren kutsadurari aurre egiteko neurri ona dira araztegiak, eta sailburuak ibarreko kutsadura ere izan zuen hizketarako gai Epelen. Debagoiena industriagunea dela kontuan hartuta, aire kutsadurari dagokionez zein mailatan dagoen galdetuta hau esan zuen: "Arrasate inguruan badaude parametro batzuk kezkarriak direnak, gehienak dira partikulei dagozkienak. Partikulen iturriak dira ibilgailuen zirkulazioa, obrak eta hainbat enpresa. Kasu honetan, zirkulazioa oso garrantzitsua da. Hortaz, kalitatea hiru mailatan banatuko bagenu, bigarrenen legoke, eta zenbait parametrotan, okerrago ere bai".

NEURGAILUA LAUBIDE PLAZAN

Airearen kalitatea neurtzen duen aparailu finko bat dauka Arrasateko Laubide plazan Eusko Jaurlaritzak. Neurgailuak egunero jasotzen ditu datuak: partikulei, karbono monoxidoari, nitrogeno dioxidoari, ozonoari eta sufre dioxidoari dagozkionak, besteak beste. Parametro horiei erreparatuta nahi da ahal den neurrian airearen kalitatea hobetzea eta herritarrei eta Europako Komisioari datuen berri ematea; betiere, aireko substantzia kutsagarriek eragin ditzaketen ondorioei aurre egiteko.

Rafa Ugarte Arrasateko Udaleko Ingurumen teknikariak esan digunez, "parametro batek onargarritasun maila gaindituz gero, Espainiako Estatuak behartuta dago diagnosia eta ekintza plana egitera. Arrasaten 2004-2005ean egin zen diagnosia eta bertan azaltzen zen Arrasateko kasuan maila gainditzen zela hautsaren eraginez, eta hauts horren eragile zirela inguruko enpresak, ingu-

ruko harrobiak eta zirkulazioa. Bidali ziguten egoera horri aurre egiteko ekintza plan bat. Bertan, oinarritzko gauzak baino ez dira agertzen. Esaterako, hautsa bada kutsaduraren eragile, obrak egiten dituztenean kontrolatu behar da ea sortzen den hautsa eta lokatza garbitzen den; zirkulazioa ere bada kutsaduraren eragile, eta hura gutxitzea da irtenbidea. Hori esatea erraza da, egitea da zaila".

AZTERKETA PUNTUALA MARKOLEN

Arrasateko neurgailua finkoa bada ere, egin da airearen kutsaduraren gaineko beste azterketarik ibarrean. Aretxabaletan, hain zuzen ere, Markoleko bizilagunek auzoan, atmosferan, elementu kutsatzaileak izan zitezkeenak sumatzen zituztelako, kezka azaldu zuten. Horren harira, Aretxabaletako airearen kalitateari buruzko azterketa egin du Euskal Herriko Unibertsitateko talde batek. Helburua izan da gune-ko ezaugarri atmosferikoak zehaztea eta ebaluatzea.

Ikerketa egin duen taldearen arabera, "hiriguneetako airearen kalitatea erabat lotuta dago bertako jarduerekin. Hiri ingurunean dauden kutsatzaile atmosferiko garrantzitsuenen fokuak zirkulazioa eta etxeetako igorpenak dira, nahiz eta ingurune zehatz batzuetan industria jarduerak era berezi eta garrantzitsuan eragin dezaketen arnastengatik".

Kutsatzaile atmosferiko batzuk osasunarendako oso kaltegarriak izan daitezkeela diote adituek eta airean horien presentzia kontrolatzeko Europar Batasunak kutsatzaile batzuetarako mugak ipini ditu. Esaterako, aireko PM₁₀ partikulendako.

Ibarreko gainontzeko herrietako udaletara jo dugu gai horren gainean azterketarik egin duten

"Arrasaten kutsadura maila gainditzen da enpresek, harrobiak eta zirkulazioak eragindako hautsarengatik"

"Hiriguneetan arnasten dugun airearen kalitatea erabat lotuta dago bertako eta inguruko jarduerekin"

galdetzeko eta esan digute ez dutela airearen kalitatea neurtzeko aparteko ikerketarik egin. Horren eskumena Eusko Jaurlaritzarena dela azpimarratu digute batzuetan.

LUR KUTSATUEN PLANA

Airearen kutsadura zantzuak ez ezik, lurrarenak ere sumatzen dira gurean. Industria lurrak izandakoetan aurkitzen da kutsadura. Hori dela eta, Eusko Jaurlaritzako Ingurumen Sailak Kutsatutako Lurren Plana aurkeztu du. Helburua da industria lur horietako kutsadura arintzea gune horietan beste ezer eraiki aurretik.

Plangintza horretako datuen arabera, gure ibarrean badira potentzialki kutsatutako lurrak: Antzuolan 44; Aretxabaletan 57; Arrasaten 116; Bergaran 184; Elgetan 45; Eskoriatzan 53; Leintz Gatzagan bi; eta Oñatin 96.

Rafa Ugartek argitu digu kutsatuta egon daitezkeenak direla, baina ez dutela zertan egon:



TRAFIKOA Ibarreko enpresetarako joan-etorrian da

"Hartzen dituzte lehengai toxikoak izan daitezkeenak, olioak, esaterako, eta haiek sor ditzaketen eraginak. Enpresa horiek agertuko dira lurra kutsatzeko enpre-

Markoleko bizilagunek airearen azterketa luzatzea eskatu dute

EHuko Zientzia Kimikoen Fakultateko Ingeniaritza Kimikako taldea arduratu da Aretxabaletako atmosferako elementu kutsatzaileen azterketaz. Lanaren egile Lurdes Canton eta Migel Angel Barreiro doktoreek aurkeztu zituzten emaitzak, eguaztenean, Markoleko bizilagunen eta Udaleko ordezkarien aurrean.

Markoleko bizilagunen kezkarri erantzuteko eskatu zuten azterketa. Euren kezka zen inguruko industriak elementu kutsagarriak isurtzen dituela. Markoleko gunean maiatzaren 9tik ekainaren 7ra bitartean airearen kalitatea neurtzeko Eusko Jaurlaritzaren unitate mugikorra ipini zuten. Aztertu zituzten aireko partikulak eta horien metal edukia. Bestalde, unitate mugikorrak kutsatzaile nagusienak aztertu zituzten.

Azterketaren ondorioen arabera, Aretxabaletako atmosferan antzemandako PM₁₀ partikulen mailak (31,3ug/m³ batez beste) edozein ingurune hiritarretan daudenak dira, betiere laginketa epe bera kontuan

hartuta. Bestalde, antzeman dute astero jokabide ziklikoa dela: lanegunetan daude maila gorenak eta aste bukaeretan jaitsi egiten dira. Kutsatzaile nagusienek ez dituzte indarrean dagoen legeriak ezarritako mugak gainditzen.

Hala ere, kontuan hartu behar da azterketa denbora tarte laburrean egin dela. Hortaz, urteko beste sasoi batean egingo balitz, baldintza klimatologikoak ezberdinak lirateke eta horrek eragina izango luke emaitzetan. Hori izan zen, hain zuzen ere, Markoleko bizilagunek aipatu zutena: hego haizea dabilenean sumatzen dute batez ere aire zikina, eta maiatzean ez zen hego haizerik izan. Hortaz, eskatu zuten azterketa urte osoan egitea, emaitzak oso bestelakoak izango liratekeela ikusteko.

Alkateak jakinarazi zuen aztertuko dutela ea aukerarik dagoen azterketa luzatzeko, baina Eusko Jaurlaritzak ipini behar dituela baliabideak.



biltzan ibilgailuak dira besteak beste airearen kutsaduran eragin nabarmena dutenak.

OXEL ARRIETA

sa potentzial modura. Horrek ez du esan nahi enpresa hori egon den lurra kutsatuta dagoenik, eta balego ere, ez du zertan bere osotasunean kutsatuta egon. Esaterako, esaten da Arrasatek ehuneko zehatz bat kutsatua duela. Baina datu horiek adierazten dute zenbat enpresa dauden eta herriari dagokionez zenbat azalera hartzen duten industria lurrek. Horrek ez du esan nahi denak kutsatuta daudenik. Adibidez, Zerrajerako eremuaz dihardugunean, azalera guztia markatzen da eta hor daude aparkalekuak, esaterako, kutsatuak egon daitezkeenak edo ez. Gainera, goiko geruza kenduta nahikoa izaten da, normalean, lurrak saneatzeko".

Ibarreko gainontzeko herrietan ere neurri berdintsuak hartzen dituzte. Aretxabaletako Ingurumen koordinatzaile Anabel Diezek esan digunez, "lehen fabrikaren bat zegoen tokian erai-kin berriren bat egin behar bada, lurra aztertzen da ikusteko kutsadura zein mailatakoa den, zenbat

urtetan egon den industria, zein motatakoa den, eta, kutsadura egonez gero, garbitu egiten da". Antzuolako alkate Pedro Iturbek esan digu Antzuolan ere proiektu zehatzen aurrean egiten dela lurren azterketa.

KUTSADURA ESKORIATZAN

Eskoriatzan, Santa Marinan, etxebizitzak eraiki behar diren eremuko lurretan kutsadura zantzuak aurkitu zituzten. Kutsadura maila txikia zela jakin ostean, erretiratu egin zituzten. Hiru puntutan aurkitu zituzten lur kutsatuak: Santa Ana auzoko aparkalekua- ren albo batean; orubearen erdialdean eta Isasmendin.

Eusko Jaurlaritzako Orubide taldea lurrak aztertze-ko kudeaketa lanak egiteaz arduratu zen. Cespa Conten eta Terranova enpresak, aldiz, azterketa egin ahal izateko laginak ateratzeaz.

Arrasaten ere, Zerrajeran, babes ofizialeko etxebizitzak eraiki behar dituzten lur saila kutsatuta dagoenez, hondeaketa lan bereziak egin dituzte.

Airea eta lurra kutsatzeko arrazoirik nagusienak trafikoa eta industria dira gure ibarrean, adituen arabera. Arazoari aurre egiteko zein neurri hartu behar diren jakinekoak dira, baina neurri horiek ez errespetatzeak sortzen ditu herritarren kez- kak. Denon eskura dago kutsaduraren aurka jardutea, bai herritarren eta baita erakunde- en esku ere.

Esther Larrañaga > Ingurumen sailburua

"Lanak amaitu eta bost urtean Deba ibaia garbi egon daiteke"

JASONE ZABALA > ARRASATE

Ingurumen Sailburuak ibarrera egindako bisita aprobetxatuz, Deba- goieneko kutsaduraren gainean galdetu genion.

Debagoienari dagokionez, nola dago kutsatutako lurren egoera?

Bi gauza esango nituzke poten- tzialki kutsatuta dauden lurrei buruz: Arrasaten eta Euskal Autonomia Erki- dego osoan 70eko hamarkadan erai- kitako industriekezzuten barneratzen ingurumena, oraindik legerik ere ez zegoen. Ondorioz, industria zaharrek eragin dute potentzialki kutsatuak izan daitezkeen lur- rak egotea. Arra- saten, Zerrajer- a inguruan, orain dela hiru urte egin zen ikerketa da horren adibide. Bestalde, erre- alitatea hori izan- nik, erre- alitateari aurre egin behar zaio, eta, ildo horretatik, Eusko Jaurlaritzatik, lur kutsatuaren legeaz gain, plan- gintza berezia argitaratu dugu. Hel- burua da kutsatuta egon daitezkeen lur- rak berreskuratzea.

Berreskuratze horren ekinbideak zein izan beharko lirateke?

Legeak arautzen du noiz eta nola egin behar den. Oso zaila da pentsa- tzea bat- batean dena garbitzen dela eta ez dela kutsadura barreiatzen. Hor- taz, azterketak egin behar dira. Poten- tzialki kutsatutako lur- ren artean bi motatakoak daude: batetik, erabile- ra urbanistikoa dutenak. Horietan beharrezkoa da zerbait egin aurretik azterketa sakona egitea; bestetik,

badira beste lur batzuk: esaterako, zabortegi zaharrak. Akein, adibidez, egin genuen berreskuratze proze- sua. Horiek ere berreskuratu behar dira. Bi lerro horien bitartez lortuko dugu lur kutsatuei aurre egitea. Lur kutsatuek batez ere osasunean eta ekosistemetan izan dezaketen eragin kaltegarriari egin nahi diogu aurre.

Noiz izango da Deba ibaia garbi?

Gauzak bukatu egin behar dira. Debarroa berreskuratze-ko egin zen plangintza; horrek aurreikus- i zituen bost araztegi eta saneamendu kone- xioa. Bat falta da, Epelekoa, Madri- lek egin behar zuena. Lanak ama- itzen direnean eta benetan denon artean errekar- i uzten badiogu bere bidea hartzen, bost urtean Deba ibaia- k beste itxura bat izan dezake.

Ibarrean enpresa batzuek onartuta- ko kutsadura maila gaitzen dute- la zabaldu da. Neurri-rik hartuko duzue?

Kontua ez da kutsadura maila gain- ditzen dutela. Egiaztatu da EAEn badau- dela zenbait enpresa materia zehatzak egiten dituztenak, baina ez dute onar- tutakoa baino gehiago kutsatzen, lege- ak ahalbidetzen duena baizik. Indus- triak eta bestelako ekintzek eragina dute ingurumenean. Legeak gero eta zorrotzagoak dira eta EAEn 300 enpre- sa inguru, batzuk ibarrekoak, baimen berezi baten barruan daude. Baime- naren barruan gero eta zorrotzagoak gara neurriak jartzerakoan, eta horiek bete egin behar dituzte.



GOIENKARIA

SSANGYONG ACTYON 4x4 BERRIA

Mercedes-Benz Motorrarekin: 200 Xdi 141 ZP

22.960 €-tik aurrera





SSANGYONG

VERTIZ MOTOR

Olaso pol. 27 - ELGOIBAR
Tel.: 943 74 41 10

Frantzia pas. 14 - DONOSTIA
Tel.: 943 29 22 66

Sarroeta pas. 13 - MARTUTENE
Tel.: 943 46 92 99

EKONOMIA > FAGOR EDERLAN

Fagor Ederlaneko bi instalazio berriek 140 lanpostu zuzen sortu dituzte

Lehendakariak inauguratu zituen atzo Fagor Ederlan Taldearen Edertek Teknologia Zentroa eta Markuleteko burdin galdaketako lantegia

LEIRE KORTABARRIA > ARRASATE

Fagor Ederlanek, Fagor taldeko automobilgintzako enpresak, Edertek Teknologia Zentroa eta Markuleteko burdin galdaketako lantegi berria inauguratu ditu, eta, denetara, 140 lanpostu kualifikatu zuzen sortu dituzte bi instalazio horiek: 40 Edertek-ek, eta 100, Markuleteko. Biak dagoeneko lanean zeuden arren, inaugurazio ekitaldia atzo, eguna, egin zuten Juan Jose Ibarretxe lehendakariak eta Mondragon Korporazioko Kontseilu Orokorreko presidente Jose Mari Aldekoak.

Edertek zentroak 10 milioi euroko inbertsioa izan du, eta Markuleteko lantegiak, 50 milioi-koa. Bi instalazioak Arrasaten daude; Edertek Garaia Berrikuntza Gunean dago, eta hango lehenengo teknologia zentroa da. "Bi proiektuek Fagor Ederlanek berrikuntzarekin eta, bestetik, enplegu kualifikatu eta kooperatiboa sortzeko duen konpromisori erantzuten diete", azaldu zuen Mikel Uribeetxeberria Fagor Ederlan Taldeko Kontseilu Errektoreko presidentea eguaztenean; egun horretan eman zuten Fagor Ederlaneko ardurdunek bi instalazioon berri zehatz. Uribeetxeberriak gaine-



ZINTA MOZTEN Ezkerretik eskumara: Ino Galparsoro, Juan Mari Palencia, Juan Jose Ibarretxe eta Jesus Mari Aldekoa.

M.A.

ratu zuenez, Fagor Ederlanen helburuen artean dago lanpostu horiek izaera kooperatibokoak eta iraunkorrak izatea, eta Euskal Herrian izatea.

EDERTEK ETA MARKULETE

Edertek Teknologia Zentroak 2.500 m²-ko hedadura hartzen du, eta bi eraikinetan banatuta dago: lehenengoan, ingeniariaritz eta ikerketa lanak egiten dira, eta bigarrenetan, Industrializazio Modulu Aurreratua (IMA) deitzen denean, egiten diren produktuak industrializatu ahal izateko probak eta egiaztapenak egiten dituzte. Edertek berrikuntza

zentroa den neurrian, bezeroendako garapen bereziak egiten dira: zehazki, garatutako pieza berehala aplikatzen da auto-egilearen ibilgailuan. IMAk injekzio zelula integral bat dauka, eta, horri esker, zentroak autonomiaz jardun dezake injekzio teknologietan industrializazio probak eta prototipoak egiteko. Horrela, bezeroarekin batera garatu ditzakete balio teknologiko handiko piezak.

Beste instalazio berria Markuleten dagoen burdin galdaketako lantegia da. 15.902 m² hartzen ditu, eta lehentasunezko bi alderdi bezala, laneko segurtasun-

na eta ingurumena aipatu zituzten Fagor Ederlaneko ardurdunek. Segurtasunari dagokionean, eginbehar asko makina bidez egiten dira, eta, Fagor Ederlan Taldeko zuzendari orokor Juan M. Palenciaren hitzetan, "seguruenik, orgatilarik erabiltzen ez duen munduko galdategi bakarra izango da"; horrela, lan-arrikuak saihesten dira.

Ingurumen aldetik, fatxadak eta makinak intsonorizatu dira, eta lehengaien kontsumoa %10 murriztu da; fusio labe bereziak aukeratu dituzte, ingurumenean eragina murrizteko; eta ura %60 aurrezten da.

Bestalde, Markuleteko labean kontrol automatizatu zorrotzak ipini dituztela azpimarratu zuten Ederlaneko ardurdunek.

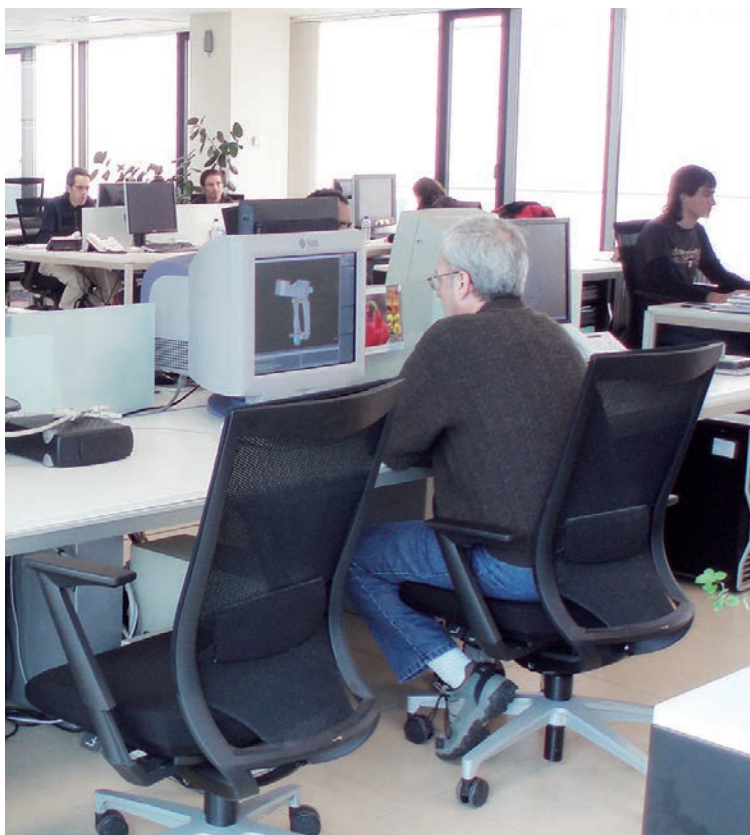
AURTEN, 718 MILIOIKO SALMENTAK

MCCko Talde Industrialean, Mondragon Automobilgintza ataleko enpresa da Ederlan Taldea, eta bi negozio unitate ditu, chasis eta powertrain direlakoak, ibilgailuen balazta-esekidura eta motor-transmisio funtzioak eza-gutzean eta menperatzean oinarrituak. Iaz, Fagor Ederlan Taldeak 682 milioi euro fakturatu zituen, eta 3.927 langile zituen. 2008rako, 718 milioi euroko salmentak eta 4.000 langiletik gora izatea espero du. Inbertsioei dagokienez, 2007an 50 milioi euro inbertitu zituen, eta aurten 46 milioiko inbertsioa aurreikusten dute.

Espainiako Estatuan, Fagor Ederlan Taldea automobilgintzako osagaien lehenengo galdaketa taldea da, eta European, mangeta-eramaileen eta balazta-diskeen lehenengo hiru ekoizleen artean dago; gainera, balio-kate osoa hartzen duen bakarra da, hau da, diseinutik produktu bukaturaino, mekanizazioa ere kontuan hartuta.

IKERLAN, LKS...

Garaia Berrikuntza Gunean inaugurazio edo eraikuntza lan hasiera gehiago egongo dira urtean barrena. Hala, esaterako, Ederteketik ez oso urruti, Ikerlanek eraikina egiten hasteko asmoa du aurten, eta LKS, Isea Teknologia Zentroa, Mondragon Unibertsitateko laboratoriorio batzuk eta beste zenbait ere Garaian ezarriko dira.



IKERKETA Ederteken teknologia ikerketa gunea.

LEIRE KORTABARRIA

DATUA

60

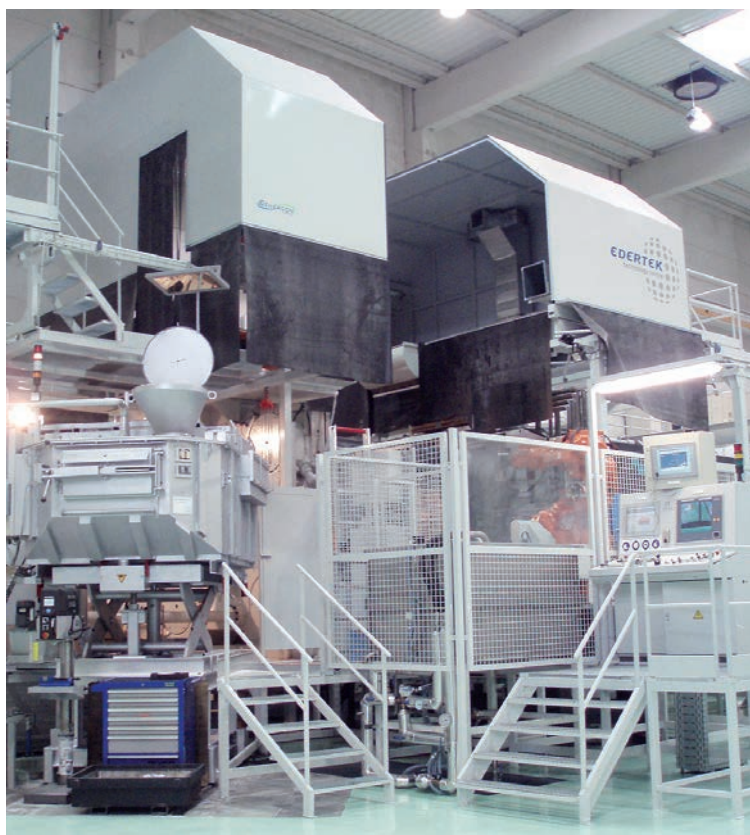
MILIOI EUROKO INBERTSIOA

Fagor Ederlan Taldeak 50 milioi euro inbertitu ditu Markuleteko galdara egiteko, eta 10, Edertek Teknologia Zentrora. Edertek Garaia Berrikuntza Guneako lehenengo teknologia zentroa da.

ESALDIA

"Instalazio berriek Fagor Ederlanek dituen bi konpromisori erantzuten diete: berrikuntza eta enplegua sortzea"

Mikel Uribeetxeberria > Ederlaneko Kontseilu Errektoreko presidentea



MODULUA Industrializazio Modulu Aurreratua, piezak garatu eta probatzeko.

L.K.



ESKORIATZA Saharako bandera.

SAHARAR ERREPUBLIKA

Bihar da Sahararen aldeko jaia Eskoriatzan

Eguaztenean Saharar Errepublika sortu zeneko 32. urteurrena bete zen

A.E. > BERGARA
Bihar, zapatua, ospatuko da Saharar herriaren aldeko jaia Eskoriatzan. Otsailak 27 koordinadorak antolatuta, Euskal Herriko sahararren lagunak elkartuko dira Eskoriatzan. Modu horretan, Fronte Polisarioak Saharar Errepublika Arabiar Demokratikoa (SEAD) sortu zuela 32 urte bete direla ospatuko da. Jaiaren helburua, urteurrena ospatzeaz gain, Saharar herriak bizi duen egoera salatzea ere izango da. Bazkariko txartelak 10 eurotan salgai daude Eskoriatzako Azkoaga Enea hotelean, Inkernu tabernan eta koordinadoran bertan.

SAHARAKO BANDERA
Eguaztenean bete ziren 32 urte Saharar Errepublika sortu zela; hala, Otsailak 27 koordinadorak eskatuta, Saharako bandera jarri zuten hainbat udaletxetako balkoietan.

Martxoak 1, zapatua

11:00etan
Jaiaren hasiera herriko plazan. Zaki magoa, tea, musika...

13:00etan
Saharar herriaren berri emateko hitzaldia herriko plazan.

14:30ean
Herri bazkaria pilotalekuan. Txartelak 10 eurotan salgai Eskoriatzako Azkoaga Enea hotelean, Inkernu tabernan eta Otsailak 27 koordinadoran.

GARRAIOA > AHT GELDITU!

AHT Gelditu! Elkarlanak salatu du Jaurlaritzaren "propaganda"

Eguaztenean Donostian egin zuten agerraldian, proiektua lehenbailehen gelditzeko eskatu zuten

Mila Elortzaren esanetan, "gero eta jende gehiagok eskatu du informazioa" AHTren gainean

ARANTZAZU EZKIBEL > BERGARA
AHT Gelditu! Elkarlaneko kideak eguaztenean batu ziren Donostian, "Eusko Jaurlaritza eta Nafarroako Gobernua AHTren inguruan egiten ari diren propaganda" salatzeko. Elkarlanaren ustetan, Abiadura Handiko Trenak "ez du irudi onik" Hego Euskal Herrian. Hala, proiektuaren aurrean bi erkidegoetako gobernuak "egiten ari diren propaganda" salatu gura izan dute modu horre-

tan. AHT Gelditu! Elkarlanaren ustetan, "gezurretan ari dira". Gainera, "diru publiko mordoak gastatzen ari dira propaganda egiterakoan", gaineratu du Mila Elortza AHT Gelditu! Elkarlaneko kideak.

"SALDUEZINA DA"
"Salduezina dena saldu gura dute, eta ez dute AHTri buruzko eztabaida sozialik ireki gura", esan zuen AHT Gelditu! Elkarlanak

eguztenean emandako prentsaurrekoan. Hori dela-eta, "proiektua gelditzeko" eskatu zuten plataformakoek, eta jendarteari proiektua "ez ezartzeko" ere eskatu zuten. Bi arrazoi argudiatu zituzten: alde batetik, "ingurumen aldetik ez dela iraunkorra" esan zuten eta bestetik, "sozialki ez dela justua".

Bestalde, gaineratu zuten diru aldetik "gehiagizko gastua" dagoela proiektuan.

Gainera, Mila Elortzak esan du gero eta jende gehiagok eskatu duela ATHri buruzko informazioa; trena pasatu behar ez den herrietako jendea ere mobilizatzen hasi den seinale dela esan du Elortzak. Hala, eguazteneko agerraldian hainbat talde batu ziren AHT Gelditu! plataformari babesa erakusteko.

DESJABETZEAK LASTER
Horretaz gain, gobernuak lurren jabeekin akordioak lortu guran dabiltzala dio plataformak; hori, "gizarteak edo udalek edozein jarrera ez hartzeko asmoarekin" egiten dabiltzala salatu dute.

Mila Elortzak gaineratu du Lemoan martxoan hastekoak direla lanekin: "Ibarreko herrietan oraindik ez dute esan zer egingo duten". Abuztuan zabaldu zuten martxan apelazioak jartzeko epea.

Bestalde, ELAk salatu du AHTk ez duela esaten den beste-ko merkantziarik garraiatuko. Eusko Jaurlaritzak egin duen txostena aztertu eta gero jakinarazi du, Araban, Bizkaian eta Gipuzkoan merkantzien %2 besterik ez duela hartuko AHTk.

EKONOMIA > BANKU ETIKOA

Banku etikoak herritarrendako "banku-eredu" bihurtu gura du

Fiare banku etikoak bi bulego iraunkor ditu, Bilbon eta Bartzelonan, eta horrez gainera, Donostiako, Gasteizko eta Iruñeko bulegoak astean egun baten zabaltzen du

MIREIA BIKUÑA > ARRASATE
Elkarhezitzen-ek antolatuta, Fiare banku etikoaren proiektuaren aurkezpen hitzaldia egin zuten eguaztenean Mondragon Goi Eskola Politeknikoan. Fiareko ordezkari Alberto Minguezek banku etikoaren helburuak eta ezaugarriak azaldu zituen, besteak beste. Banku etikoaren helburua da "herritarrendako banku-eredu bihurtzea".

JARDUERA BERRITZAILEAK
Fiare banku etikoak finantzatzen dituen jarduerak berritzaileak izan behar dute gizartearen barruan. Hortaz, dirulaguntza eman aurretik proiektua zehatz-mehatz aztertzen da. Alde batetik, proiektuaren ezaugarri etikoak eta sozialak aztertzen dira, eta, beste alde batetik, proiektua bideragarria den zehazten da.



HITZALDIA Argazkian, eguazteneko hitzaldiko une bat.

MIREIA BIKUÑA

"2006ko datuak ikusita, 28.156 lagunek jaso dute gure finantzazioa", azaldu zuen Alberto Minguezek.

Baina erakundeek jasotzen duten laguntzaz gain, banaka ere banku etikoaren bazkide izan gaitzeko: "Hiru aurrezki libreta

ditugu aukeran, 1.000 edo 3.000 eurorekin zabal daitezkeenak. Gainera, gure bulegoa Bilbon dagoen arren, Euskadiko Kutxaren bidez zabal daitezke libretak", esan zuen Minguezek. Bi bulego iraunkor ditu banku etikoak: Bilbon eta Bartzelonan.

"Donostian, Gasteizen eta Iruñean ere bulegoak ditugu, baina astean egun baten bakarrik zabaltzen ditugu."

Fiare banku etikoaren inguruko informazio zehatzagoa gura duenak www.proyectoifiare.com webgunean begira dezake.

HAUTESKUNDEAK 08 > KANPAINA GUREAN

Bere "proiektu propioa" zein den azaldu zuen EAJk

Egibarren esanetan, "iritsiko da eguna non EAJ ez den Espainiako kongresurako hauteskundeetara aurkeztu beharko"

JASONE ZABALA > BERGARA

EAJk, hauteskunde kanpainaren barruan, gurean egin zuen ekitaldi politikoa joan den astelehenean. Bergarako Aroztegi aretoan, Markel Olano, Joseba Egibar eta Jose Ramon Beloki izan ziren.

PROIEKTU PROPIOA

Euskadin bizi naiz ni. Zu, non bizi zara?, horixe da EAJk martxoaren 9an egingo diren hauteskundeetarako aukeratutako leloa eta pasa den astelehenean Bergaran egindako ekitaldi politikoan azpimarratutako ideia. Markel Olano Gipuzkoako ahalzun nagusiak hauxe azpimarratu zuen: "EAJk Euskadirentzako proiektu propioa du eta herriz herri eta

lurraldez lurralde gauzatu dugu". Jose Ramon Beloki Kongresurako zerrendaburuaren ustez, "martxoaren 9an egingo diren hauteskundeek Alderdi Sozialista eta Alderdi Popularraren arteko hauteskundeak dirudite. Gogorarazi nahi dut, alderdi horiez gain, beste alderdi batzuek ere hartuko dutela parte hauteskundeotan".

Egibarrek, Gipuzko Buru Batzarreko lehendakariak, ondorengo esanaz itxi zuen ekitaldia: "1981. urteko estatu kolpeak militarki huts egin bazuen ere, haren espirituak bizirik jarraitzen du", eta "iritsiko da eguna non gure alderdia ez den Espainiako Kongresurako hauteskundeetara aurkeztu beharko".



EKITALDIA Egibar, Beloki eta Olano asteleheneko ekitaldian.

J.Z.



HAUTAGAIAK Larrañaga Debagoieneko EAKo hautagaiekin.

J.Z.

Epeleko araztegiko lanen atzerapena salatu zuen EAK

Esther Larrañaga, Ingurumen eta Lurralde Antolamenduko sailburua, Debagoieneko EAKo beste hautagaiekin batera egon zen Arrasaten

JASONE ZABALA > ARRASATE

Hauteskunde kanpainaren barruan, EAK Arrasateko Epeleko araztegia aukeratu zuen joan den astelehenean kanpaina ekitaldia egiteko. Bertan, Esther Larrañaga Ingurumen eta Lurralde Antolamenduko sailburua egon zen.

ERABAKITZEKO ESKUBIDEA

Larrañagak salatu zuen Espainiako Gobernuak bi urteko atzerapena daramala proiektu horretan. Ekitaldian bere alderdiarentzako botoa eskatu zuen, "EAK Euskal Herriaren izaera eta erabakitze eskubidea defendituko dituelako Madril". Bide batez, EAKen Debagoieneko hautagaiek aurkez-

teko aprobetxatu zuen ekitaldia: Amaia Larrañaga, Pedro Urizar, Pedro Mendieta, Lore Martinez (argazkian falta da) eta Juan Carlos Bengoa, hain zuzen ere.

EAK kanpainaren barruan egingo dituen ekitaldien artean, berriz, gaur, egubakoitza, 15:30ean, Arrasateko industrialdera Joseba Azkarraga Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza sailburua etorriko da. Martxoaren 5ean, berriz, 11:00ean giza eskubideei buruzko ekitaldi bat egongo da Arantzazun, Begoña Errazti eta Nekane Altxelairekin, eta 19:30ean, berriz, Arrasateko Kulturaren hitzaldia Nekane Altxelai eta Karlos Garaikoetxearekin.

Ezker Batuak ezkerreko eredu baten alde egiten du

Errepublika eta federalismoa ardatz hartzea proposatzen du Ezker Batuak

J.Z. > ARRASATE

Pasa den eguaztenean ekitaldia egin zuen Ezker Batua-Berdeak alderdiak Arrasateko Seber Altube plazan. Bertan, Isabel Lopez Aulestia Gipuzkoatik Kongresurako zerrendaburu egon zen, eta harekin batera Senatutako eta Kongresurako hainbat hautagai; horien artean, Karmelo Perez de Almaraz, Oñatiko zinegotzia eta senaturako hautagaia.

HIRU ARDATZ

Isabel Lopez Aulestiaren hitzetan, "hauteskunde hauetarako Ezker Batua-Berdeak ardatzak hiru izango dira: errepublika, federalismoa eta gizartearen-tzako beharrezkoa den ezkerreko eredu bat".



HAUTAGAIAK Irudian EBko hautagaia.

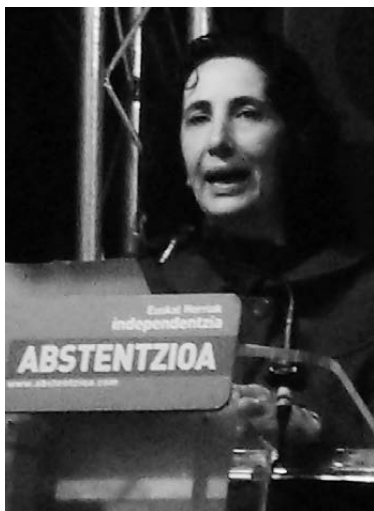
"Inposizioari aurre egitera" deitu du ezker abertzaleak

Abstentziorako arrazoiak azaldu eta independentzia eskatu zuten

J. Z. > ARRASATE

Ezker abertzaleak ekitaldia egin zuen pasa den eguaztenean Arrasateko Herriko Plazan.

Botorik ez emateko eskatzearen arrazoiak azaldu eta Euskal Herriaren independentziaren alde egin zuten ekitaldian. Ino Galparsoro Arrasa-



EKITALDIA Argazkian, Miren Legorburu.

teko alkateak, Miren Legorburuk eta Enrike Letonak egin zuten berba. Galparsorok Estatuaren inposizioari aurre egiteko dei egin zuen ekitaldian.

BESTE EKITALDI BATZUK

Datozen egunetarako, bestalde, hainbat ekitaldi antolatutuzte. Gaur, egubakoitza, bertso triki-poteoa egongo da Arrasaten eta ondoren afaria. Eta biharko, bestalde, Iruñean abstentzioaren alde egingo duen manifestazio nazionalera joateko deia egin dute.



J.Z.

Ezker-zaleen botoa eskatu zuen Aralarrek

Aralarrek atzo egin zuen ekitaldia Bergarako plazan. Bertan, besteak beste, Aser Lertxundi Senatutako Gipuzkoako zerrendaburu eta Rebeka Uebera Gipuzkoako batzarkidea egon ziren. Lertxundiren ustez, "Gipuzkoako gizartearen ezker-zalea, abertzalea eta bakezalea da eta hiru berezitasun horiek ondoan aldarrikatzen dituen alderdia Aralar da".

Jose Mari Altube > Ehiztaria

"Ehiza-esparruetan lan egiten dutenak lan barik geratuko dira lege berria onartzen bada"

MIREIA BIKUÑA > OÑATI

Espainiako Gobernuak ehiza mugatzeko esku artean dituen lege-proiektuen aurka protesta egiteko manifestazioa egingo dute Madril-en, bihar. Protesta ekitaldian parte hartuko dute ibarreko ehiztarietatik, Jose Marti Altube oñatiarra-ekin egin dugu berba.

Zenbat lagun zoazte Debagoienetik Madrilera?

Izena emateko epea zabalik egon den artean 32 lagun apuntatu gara. Dena dela, Debagoienetaik irtengo den autobusean tokia dago, azken orduan norbait animatzen bada ere.

Gipuzkoatik zortzi autobus goaz Madrilera, eta Espainia oso-tik 800 autobus inguru. Hortaz, antolatzaileen aurreikuspenak betetzen badira, 100.000 ehiztari inguru elkartuko gara bihar.

Alderdi Sozialistak ehiza murrizteko dituen lege-proiektuen aurka protesta egingo duzue. Zeintzuk dira lege horiek?

PSOEk jarri nahi dituen murrizketa guztiak aipatzea ia ezinezkoa da. Baina, besteak beste, eper-ehiza, kontrapasa eta untxi-ehiza debekatu nahi dituzte. Une honetan, kostaldean kontrapasa garaia da, baina ehiztari-ek ezin dute ehizan egin.

Era berean, abuztuan egiten den ehiza ere debekatu egin nahi dute. Euskal Herrian galeperrak ehizatzen ditugu.

Dena dela, momentuz ez dute urritik otsailera arteko ehiza denboraldian mugarik ipini.

Madrileko protesta ekitaldian ze aldarrikatuko duzue?

Gu ados gaude ehiza kontrolatu egin behar dela diotenean. Baina uste dugu legeak egiteko orduan ehiztarien iritzia- kon-tuan hartu beharko lituzketela. Bestalde, lege-proiektuekin murriztu gura dutenaz gain, indarrean dauden beste lege batzuk alda daitezela eskatuko dugu Madrileko protesta ekitaldian.

Ze ondorio ekarriko ditu ehiza murrizteko legeak indarrean jartzen direnean?

Euskal Herrian ehizan ibiltzen garenok zaletasun modura egiten dugu. Baina Espainian 65.000 lagun inguruk dute ehiza ogibide, besteak beste, Andaluzia, Extremadura eta Toledo aldean. Toki haietan ehiza-esparru asko daude, eta lagun askok egiten du lan bertan. Ehizaldiak antolatzen diren bakoitzeko, ehiza-eraikitzaile (ojeadorea) askok egiten duten lan, dena ondo irten dadin. Hortaz, Alderdi Sozialistaren lege-ek aurrera egiten badute, lagun asko lan barik geratuko da.



Argazkian, Jose Mari Altube.

GOIENKARIA

"Eper-ehiza, kontrapasa eta untxi-ehiza debekatu nahi dituzte lege berriarekin"

"Espainian 17 lizentzia ezberdin daude, autonomia erkidego bakoitzeko bat"

"Martxoko hauteskunde ondoren ez dakigu zer geratuko den lege horiekin"

Gipuzkoako Ehiza Federazioak kaleratutako idatziak dio "ehiza gaietan Europako legeri-rik murriztaileena" duze-la. Ze arlotan?

Hauxe da biharko manifestal-dian egingo dugun beste aldarri- kapena. Duela urte batzuk Espai- nian ehizan egiteko lizentzia bakar- ra behar zen. Baina, badi- ra urte batzuk, autonomia erki- dego bakoitzak lizentzia propioa duela: guztira, 17 lizentzia ezber- din daude Espainian. Hortaz, ehi- zan egin nahi dugun herri bakoit- zari dagokion lizentzia atera

behar dugu. Gainera, tokiko fede- razio bakoitzak bere arauak, pre- zioak eta debekuak ditu.

Ehiza-esparruak eta baserrita- rren lurra- k zaintza erakun- deen bidez kudeatu nahi ditu Espainiako Gobernuak.

Erabaki oso larria dela uste dugu ehiztariok. Alde batetik, baserritarrak lur barik geratu- ko lirateke, eta beste alde bate- tik, ehiza-esparruak haien esku geratzen badira, ehiza galdu egin- go litzateke, duda barik.

Ehiza-esparruetan ibiltzen garen ehiztariok zaindu egiten ditugu lekuak. Adibidez, eperrak ehizatu gura baditugu, ehiza- esparruan eperrak egiteko zain- keta lanak egiten ditugu, beste- ak beste, janaria bota eta lekua txukundu. Baina, ehiza-esp- arruak administrazioaren esku geratzen badira, ehiza hil egin- go da.

Martxoaren 9ko hauteskun- deetako emaitzek gobernu aldaketa ekarriko balute, legea bertan behera geratzeko auke- ra legoke?

Egia esan, ez dakigu zer ger- ta daitekeen. Ehiza murrizteko lege-proiektuak PSOErenak dira, eta ez dakigu PPK ze iritzi duen.

kontsumoa



Familia ugari-ek laguntza gehiago jasoko dituzte.

GOIENKARIA

Estatuan dauden familia ugari-ek laguntza gehiago jasoko dituzte

GOIENKARIA > BERGARA

Milioi eta erdi familia baino gehiago dira Espainiako Esta- tuan familia ugarien kategorian sartzen direnak. Euro- parekin alderatuz, oraindik ere laguntza gutxi jasotzen dituzte Estatuko familia ugari-ek. Hala, Europan Barne Produktu Gordinaren (BPGd) %2,1 ematen da, eta Espai- niako Estatuan %0,85 ematen da. Hala eta guztiz ere, esan behar da halako familiei ematen zaizkien laguntzak nabarmen ugari- tu direla. Autonomia erkidegoka azter- tuz, esan daiteke laguntza handienak Euskadi, Nafarroa, Kantabria eta Kataluniako familia ugari-ek jasotzen dituz- tela, eta beste gune batzuetan laguntza horiek oso txikiak dira. Bestalde, jakin behar da legeak gaur egun familia ugari-ak bi motatan banatzen dituela: alde batetik, fami- lia ugari bereziak. Familia horiek bost seme-alabaz edo gehiagoz osatuta daude; eta bestetik, familia ugari oro- korrak. Maila horretan gainerakoak sartuko lirateke.



Farmaziako gastua %6,19 igo zen urtarrilean

Farmazia gastua urtarrile- an %6,19 igo zen, 1.036 milioi euroraino. Autono- mia erkidegoka begiratzen baldin badugu, farmazia gastua gehien igo ziren autonomiak Kantabria (%12,29),Gaztela-Mantxa (%8,47), Errioxa (%8,19), eta Ceuta (%8,72) izan ziren.

Aldiz, farmaziako gastu gutxien egin zuten autono- mien artean Katalunia (%2,63), Melilla (%3,45), Euskadi (%3,62), Galizia (%3,71), Nafarroa (%4,28) eta Asturias (%4,36) aurki- ditzakegu.



Lan egiten duten gazteen %47k dute kontratu mugagabea

Enpleguaren behin-behine- kotasuna da Estatuko gaz- teentzako funtsezko arazoa. Espainiako Gazteen Kon- tseiluaren (EGK) arabera, lanean dabiltzan gazteen %47k bakarrik daukate kontratu mugagabea, eta egoe- ra horrek gizon eta emaku- meengan du eragina. Esan behar da adin maila zenbat eta gorago, kontratu muga- gabeen portzentajea orduan eta handiagoa dela. Horre- la, 25 eta 29 urte bitarteko langile- en %44k oraindik ere aldi baterako kontratuare- kin egiten dute lan.

gure artekoak

MITSUBISHI MONTERO > Mitsubishi etxeak Montero modeloaren laugarren belaunaldiko automobila atera zuen merkatura orain urtebete. Oñatiko Amets kontzesionarioko Nikolas Igartuak erakutsi digu autoa.

Nikolas Igartua > Amets kontzesionarioko arduraduna

"Berme osoa eskaintzen duen marka da Mitsubishi autoa"

ARANTZAZU EZKIBEL > OÑATI

Orain urtebete merkaturatu zuen Mitsubishi etxeak Montero berria, laugarren belaunaldiko autoa, hain zuzen. Batez ere, diseinuan egin diote aldaketa. "Bai kanpo eta bai barne diseinua aldatu diote", azaldu du Nikolas Igartua Amets etxeko arduradunak.

Baina, aldaketa handiena motorrean jasan du Monteroak: "intsonorizatu egin dute motorra", gaineratu du Igartuak.

LUR OROTARIKOEN GORAKADA

Gipuzkoako datuak hartuz, gure ibarrean saltzen da lur orotari-ko auto gehien. "Denerako erabiltzen den autoa da; bai mendira joateko eta, baita hiriko joan etorriak egiteko ere. Auto altuak dira eta horrek segurtasuna ematen dio gidariari. Hala, horrela-ko autoa probatzen duenak gus- tuko izaten du", dio Igartuak.

Montero berriak bi motor aukera eskaintzen du. Dieselez-ko bat: 3.2 DI-D turbodiesela eta, gasolinazko beste bat: 3.8 V6 MIVEC 24. Dieselezko motorrak edozein lekutara iristeko ahalme- na ematen dio autoari. "Modu azkarrean, leunki eta, gainera, isilik", dio Igartua Amets etxeko arduradunak. Bost martxatako aldaketa kaxa automatikoa du



Nikolas Igartua Berezao auzoan, Mitsubishi Monteroarekin.

A.E.

Montero 3.2 DI-D 165 ZP

Prezioa	38.500 euro
Luzera	4,39 metro
Zabalera	1,87 metro
Maletategia	415 litro ⁽¹⁾
Kontsumoa	9,3 litro /100 km ⁽²⁾
Abiadura	177 km/h ⁽³⁾
Otik 100era	12,1 seg.
CO2 isurketak	246 g/km

(1) Gehienezko edukiera
(2) Batez besteko kontsumoa, hiri barrukoa eta errepidekoa kontuan hartuta
(3) Gehienezko abiadura

autoak. Gainera, Mitsubishi mar- kak ematen duen bermea izuga- rria da: "Merkatuan oso ondo kokatuta dagoen marka da. Tai- lerrean arazo gutxien ematen digun marka da", azaldu du Igar- tuak Mitsubishi aipatzean.

ZAZPI PERTSONARENDAKO LEKUA
Gaur egun merkatuan dagoen puntako teknologia dena du, segurtasunari dagokionez.

Ateei dagokienez, hiru edo bost ateko aukera dago. Bost ate- ko autoa luzeagoa da eta atzeko aulkiak ipiniz gero, zazpi plaza- ko autoa bihurtzen da.

etxeko leihotik



Goiatz Arana > GOITBko erredaktore-burua

Hitzik ez, egiteko gai garenak ikusita

Beltza, oso beltza izan da pasa berri den martitzena, bai behintzat genero indarkeriaren ikuspuntutik begi- ratuta. Lau emakume hil ziren egun hartan, bikote- kideen esku, Espainiako Estatuan: Valentzian, Cadizen, Madrilen eta Valladoliden. Horrenbestez, 17 dira aurt- en genero indarkeriaren ondorioz hildako emakumeak. Bai- na hori gutxi ez, eta eguaztenean Mallorcan eta Galizian izandako beste bi erasoren berri jaso genuen. Orain gutxi irakurtzen nuen, bestalde, gora egin duela gurasoen kon- trako indarkeriak ere, amaren aurkakoak, batez ere. Eta gogo- an dut oraindik nola, hilabete hasieran, sei nerabek 15 urte- ko neska bati sekulako jipioia eman zioten Ermuan: burdi- nazko barra batekin jo, ilea erre eta txiza egin zioten gai- nera . Hori, beste gauza batzuen artean.

Antzerako kasu gehiago ere aipa ditzaket, zoritxarrez; aldiz, ez naiz gai zergatia azal- tzeko. Neure buruari ere galdetzen diot zerk bultzatzen ote duen pertsona bat halakoak egitera, zer pentsatzen ote duen, nola geratzen ote den egindakoa egin eta gero... Askotari- koak izango dira erantzunak; nik ez dut bat bera ere.

"Kasuak asko aipa ditzaket, baina ez naiz gai zergatia azaltzeko"

> 'Astelehenak'
komikia kaleratu du asteen Arrasateko Udaleko Emakume Sailak 14 eta 16 urte bitarteko gazteentzat, tratu egokien aldeko jarrerak bultzatzeko. Ea ongi ikasten duten.

> Martxoaren 8an
ospatuko da Emakume- en Nazioarteko Eguna, eta egun horretan itxi egingo dugu etxeko taberna. Emakumeek ateratzen dugu aurrera, eta egun hori ospatu egingo dugu.

begi-bistan



Parrokiara sartzeko baranda (Oñati) 2008/02/27

Argazkia: Mireia Bikuña.
Testua: Mireia Bikuña.

Mikel Goiaingeruaren parroki- ara hiletak sartzen diren atearen ondoan hiru baranda jarri dituz- te: hain zuzen, Txurruka taberna- ko arkupeetan eta plazatik jaitsi behar diren eskaileren alboan.

Har ezazu parte:

Argazkia eta azalpentxo- a bidali honako helbidera: goienkaria@goiena.com

izen propioak



Gose taldea
MUSIKA TALDEA



Aritz Aranburu
SURFLARIA



Beñat Etxabe
ATLETA

Otsailaren 23an ospatutako Euska- diko Sei Orduetan toki berezia eduki zuen Arrasateko Gose taldeak. Haien azken diskoko kan- tuak eskaini zizkie- ten Antonio Elortza belodromora hulbil- dutako zaleei. Pis- tan protagonistak Risi eta Marvulli izan ziren.

Aita oñatiarra duen surflariak WCT liga ko lehen proba utzi beharra izan du, belaunean eta orka- tilla bihurritu ditu- eta. Oraindik ez dute zehaztu zer daukan, baina lesio larri dela dirudi. hortaz,litekeena da WCT ligako hurren- go probari uko egi- tea.

Infantil mailan urrezko domina jan- tzi zuen Arrasateko atletak Amurri- on jokaturako Euska- diko kros txapelke- tan. Bestalde, betera- noen mailan, Jabier Mentxakak zila- rrezko domina eskuratu zuen, eta Cesar Diezek bron- tzezkoa.

Migel Mari Elosegi (Leitza, 1970) biologoa eta basozaina da. Iaz, CAF-Elhuyar saria eroan zuen

ubideetan hiltzen diren animaliei buruzko ikerketa lan batekin. Astelehenean Oñatin egon

zen Ingurumen Asteko lehen hitzaldia egiten. Bestek beste, gizakiak eraikitako hesiek ani-

maliengan sortzen duten ondorio larrien inguruan egin zuen berba Natur Eskolan.

Migel Mari Elosegi > Biologoa eta basozaina

"Animaliak eta pertsonak hiltzen dira hesi-efektuek sortutako istripuetan"

MIREIA BIKUÑA > OÑATI
Migel Mari Elosegik gizakiak eraikitako hesiek animalien gaineko adibide garbiak jarrituen astelehenean, Oñatiko Natur Eskolan. Hitzaldia hasi aurretik egin genuen berba harekin.

**Hesi-efektua faunarengan da Oñatin egin duzun hitzaldia-
ren izenburua. Baina zer da hesi-efektua?**

Hesi bat zer den denok dakigu, alegia, mugimendua oztopatzen duen zerbait. Eguneroko bizitzan oztopo natural asko daude, mendikateak esaterako. Baina gaurko hitzaldian batez ere gizakiak sortzen dituen hesiei buruz egin dut berba; hain zuzen, hesi horiek animalien artean sortzen duten efektuari buruz.

Zeintzuk dira gizakiak eraiki dituen hesi handienak?

Egia esan, asko daude. Esaterako, autobideak, ubideak, trenbideak edo parke eolikoak. Denak hesiak dira animalientzako. Orein edo triku batendako oso zaila da A-8 autobidea gurutzatzea. Bestalde, ubideetan ere animalia asko hiltzen dira, eta berdin pasatzen da parke eolikoetan.

Bestalde, zentral hidroelektrikoek sortzen duten hesia gainera ezina da arrainentzako. Nafarroa iparraldean zentral asko daude, eta ura desbideratzeko ubideak egiten dituzte ondoren argia egiteko. Baina prozesu horretan ez dituzte animaliak kontuan hartzen. Hala, amuarrainak isolatuta geratzen dira, eta ez dute elkarren arteko hartu-emanik.

Ze ondorio ekar ditzake hesi-efektuak?

Ondorioak larriak dira. Animaliekin sortzen diren istripuetan animaliak hiltzen dira, baina pertsonak ere bai.

Estatistikek diote Espainiar Estatuan urtero 10 milioi ornodun hiltzen direla. Zifra horretan sartzen dira, besteak beste, oreinak, trikuak, txakurrak eta basurdeak; baina pertsonak ere bai.

Hesi-efektuak duen beste ondorio bat da animaliak isolatuta geratzen direla, eta espezie bereko taldeek ez dutela elkarren arteko harremanik edukitzen. Hortaz, talde bereko kideen artean gurutzatzen dira, eta horrek espeziearen degenerazioa dakar. Espainian katamotzarekin antzerako zerbait gertatu da.



Migel Mari Elosegi, Oñatiko Natur Eskolaren barrualdean.

MIREIA BIKUÑA

Taldeka isolatuta geratu dira hiru irlatan, eta ez dute elkarren arteko hartu-emanik.

**Euskal Herrian badugu hala-
ko arazorik?**

Hemen arazoa ez da hain larria. Gure parajea oso menditsua da, eta, nahi eta nahi ez, errepideak egiteko orduan tunelak eta ubideak egin behar dira. Hortaz, esan daiteke animaliek bideak topatzen dituztela. Edozelan ere, gauzak asko hobe daitezke. Irurtzun eta Altsasu arteko bide zaharra hesi gairatzen izan da urte askoan orkatzendako, eta errepidearen alde batean bakarrik bizi ziren. Orain, bada, hesia gurutzatzeko bidea topatu dute, eta arazoa zerbait konpondu dela esan daiteke.

**Hortaz, zein da arazo honen-
dako zuk planteatzen duzun
irtenbidea?**

Hasieratik hasi behar da. Egia da autobidea edo trenbidea egiten duen arkitektoak ez dituela

ISOLATUTA

**"Hesiekin animaliak
isolatuta geratzen dira
eta ez dute taldeen
arteko hartu-emanik
izaten"**

BIDEAK

**"Errepide berriak egiten
direnean
animalientzako bideak
ere egin
behar dira"**

EUSKAL HERRIAN

**"Hemengo parajeak
tunelak eta ubideak
eskatzeko; hortaz,
arazoa ez da hain larria"**

animaliak kontutan hartzen. Errepide berri bat egiten denean animalientzako bideak egin behar dira: errepidearen gainetik edo azpitik. Hala, animaliak errepidearen bi aldeetan bizitzeko aukera izango du. Horrek guztiorrek inbertsio handia eskatzen du, baina posible da.

**Teoria guztiok ulertzen dugu,
baina praktikan jartzea po-
sible al da?**

Bai, posible da. Adibidez, halako zerbait egin zuten Kanadan. Banff, Jasper, Yoho eta Glaciari parke nazionalak turistak asko ibiltzen dira. Hala, agintariek autoak ibiltzeko errepideak zabaldu eta autobideak egin zuten. Hildako animalia kopuruak gora egin zuen eta horri aurre egiteko aditu talde bat kontratatu zuten. Animalientzako bideak egin zituzten parke nazionalen eta gauetan kamerak jarri zituzten. Horregatik guztiagatik, hamar urteotan istripu kopurua %90etik %10era jaitsi da.

Arazoa konpontzea posible dela erakusten duen beste adibide bat Tarifan gertatu zen. Zentral eoliko asko daude bertan, eta era berean hegaztientzako migrazio toki ikaragarria da. Hegazti asko hiltzen zenez ikerketa bat jarri zuten martxan, eta konturatu ziren hegaztiak zentral eoliko batzuetan bakarrik eta ordu zehatz batzuetan hiltzen zirela. Hala, enpresek dirua galdu arren, ordu batzuetan haize-errotak gelditzeko erabakia hartu zuen enpresak.

**Hegaztiei dagokienez, espezie-
ren bat galtzeko arriskuan
dagoela esan daiteke?**

Duda barik, bai. Estatistikek diote urtero ehunka sai erre hiltzen direla. Kasu honetan, arazoa ez da hain larria, sai erreak badaude-eta.

Baina ugatzaren kasua larriagoa da, espezie horretako animalia gutxi daude-eta. Dena dela, orokorrean espezie guztiak zaindu behar ditugu.



zabalik

Eneida Iturbe

Silvia

Sei hilabeteko kontratu prekarioa izan eta gero, lan barik egon nintzen duela hilabete batzuk. *Ezer egin barik* egoteak sortzen didan egonezinak eraginda, hamaika ekintzatan apuntatu nintzen. Astegunak betetzearekin nahikoa ez eta zapatu goizetan Irakaskuntzaren Gaitasun Agiria lortzeko klasetara joaten hasi nintzen.

Joan zen zapatuko klasean artikulu bat irakurri genuen. Goi mailako ikasketadun jende asko eta esku-langile gaitu gutxi ditugula zioen. Batxilergoa bukatzen duten gaztetxoek lan mundurako gertatzen dituzten ziklo formatiboak baino nahiago omen dituzte lau (edo bost, sei, zazpi...) urteko karrerak.

Egun berean, Silvia ezagutu nuen. Silviak Kazetaritza ikasi zuen, baina, ez zuela lanik topatzen eta, Valentziara joan zen. Itxura denez, han takada batean gidatzeko baimen guztiak atera daitezke. Eskaintza berezia, ordaindu bat eta bi (edo, hiru, lau bost...) eraman. A, B, C, D... denak edukita, ezin bada autoarekin konformatu; trailerra gidatzen du Silviak.

Errepidean ematen ditu orduak eta orduak Silviak. Domeketan, baina, trailerra bide ertzean laga, beti aldean daraman bizikleta tolesgarria hartu eta Europako herriak ezagutzen ibiltzen da.

Bidaia berezi bat antolatzen dabil Silvia, oraingo honetan, trailerra denbora baterako laga eta urrunago joateko asmoa dauka: "Zeelanda Berrira joango naiz, *gufin* egitera". Gu... zer? *Google*-i laguntza eskatu eta gufin delakoa *wooofing* dela jakin dut: nekazaritza organikoa egiten duen baserri batera joan eta ordu batzuk lan egitearen truke jana eta ostatua ematen dizkizute.

Bera han den bitartean, nik ordenagailu aurrean lanean jarraituko dut eta beste titulu bat gehituko diot nire curriculumari.

"Goi mailako ikasketadun jende asko dago eta esku-langile gutxi"

"Gaztetxoek lanerako gertatzen dituzten zikloak baino nahiago dituzte karrerak"

herritarrak galdezka

MUNDUMIRA JAIALDIAREN GAIENKO INFORMAZIOA

Horixe eskatu digu asteon irakurle batek. Erredakzioa bidalitako e-postan, Mundumira jaialdiaren gaineneko zehaztasunak eskatzen ditu irakurle horrek.

Debagoieneko Mankomunitateko Turismora jo dugu erantzun bila, eta jaialdian ze ekitaldi, musikari... egongo diren aukeratzeko diharduten arren, oraindik ere ez dute ezer lotu. Hortaz, oraingoz ez dute ezer aurreratu nahi izan. Informazio hori emateko moduan Aste Santu ostean egongo direla ere azaldu dute.

Jaialdian parte hartuko duten artisten izenik aurreratu ez arren, badira jakinekoak diren hainbat gauza. Esaterako, Bergaran izango dela aurten go edizioa, ekainaren 6tik 8ra bitartean.

Bestalde, jaialdiak atal ezberdinak izango dituela ere aurreratu dute Mankomunitatetik. Hain justu, egongo dira: mundu osoko musika, kontzertu eta tailerrak, erakusketak, mahai-inguruak, haurrentako jolasak, mendi eta senderismoko azoka –men-

di irteerak ere egingo dira–, ibilaldi gidatuak, artisautza azoka, boulder txapelketa, Euskal Herriko gobernuz kanpoko erakunde-en topagunea eta abar.

Antolatzaileak dira Debagoieneko Mankomunitateko Turismo eta Kultura sailak eta *Euskal Herria* aldizkaria. Eta laguntzaileak dira: Aldundiko Kultura eta Berrikuntza eta Jakintzaren Gizartea sailak eta Jaurlaritzako Etxebizitza eta Gizarte Gaie-

Galdera egiteko:

Zerbaitetaz arduratuta bazaude eta gai horren gaineko informazio gehiago jaso nahi baduzu, bidaliguzu galdera eta geu jarriko gara harremanetan dagoikionarekin. Galdera egiteko bideak:

- Telefonoz: 943 25 05 05
- Faxez: 943 25 05 12
- Postaz: Goienkaria. Irizar jauregia. Barrenkalea 33. 20570 Bergara.
- Posta elektronikoz: goienkaria@goiena.com

tako Saila eta eskualdeko hainbat eragile.

Mundumirarekin Mankomunitatearen helburua da eskaintza integralaegitea, Debagoienaren irudia Euskal Herrian barrena zabalduz eta, aldi berean, turismo eta aisialdiko eskaintza kulturala zabaltzea.

OÑATIKO DUATLOIAN IZENA NOLA EMAN DAITEKE?

Irakurle batek bidalitako e-postan galdera hau egin digu: "Badakit aurreko astelehenean argitaratu zenutela, baina ez nuen albistea irakurri. Hortaz, esango didazue non eman behar den izena?"

Izena emateko bide bakarra dago: Euskadiko Triatloi Federazioaren webgunean (<http://www.triatloi.org>). Bertan dagoen izenemate orria bete behar da lehenengo, eta, gero, Kutxan eta Euskadiko Kutxan ireki dituzten kontuetan ordainketa egin. Federatuek 20 euro ordaindu behar dituzte eta ez federatuek, 30 euro. Federatuek martxoaren 12ra arte dute izena emateko eta ez federatuek, berriz, 7ra arte.

marrazkiz

Unai Busturia



blog

Hauteskundeak eta bipartidismoa

Iban Perez

<http://goiena.net/blogak/leihoa>

Atzo askok herritar askok luzaroan itxarondako eztabaida egin zen. Datorren martxoaren 9ko bi hautagai nagusien artekoa izan zen, alde batetik Jose Luis Rodriguez Zapatero Alderdi Sozialistatik eta beste alde batetik Mariano Rajoi alderdi popularrekoa. Bizi nahi nuen zer zen eztabaida bat.

Orain dela 15 urte ez nuen aukerarik izan Gonzalez eta Aznarren artekoa ikusteko. Baina oraingo honek deitzen zidan, hasieran duda asko izan nituen non ikusi, argi eta garbi dago eskaintza zabala zegoela. Bai telebisten aldetik, kate batean baino gehiagotan zuzenean emango zelako, baita irratiaren aldetik ere, irratsaio bereziak prestatu zituztelako Espainiako hainbat komunikabidek.

Azkenean Cuatro katean ikustea erabaki nuen. Igerilekutik iritsi nintzen entrenamendu saio gogor bat egin eta gero eta sofan etzan nintzen

eztabaida noiz hasiko zain. Eta iritsi zen gaueko hamarrak.

Eztabaida ez zitzaidan iruditu beste munduko ezer. Bi alderdietako kideak bata besteari erantzuten edo ibili ziren, zer egin zuten ondo eta besteak zer egin zuten gaizki esanez. Hortaz aparte ez nuen ezer berezirik sentitu. Ondoren entzun nuena irratiaren izan zen hausnartzera eramanez nindue-na.

SER katea piztu nuen ohean sartu nintzenean, ordu erdi bat egon aditzen irratsaio berezia. Gonbidatu bezala Jose Bono alderdi sozialistakoa eta Angel Acebes, alderdi popularrekoa.

Goienkaria

Argiraratzailea Goiena Komunikazio Zerbitzuak Kooperatiba Elkartea • Nafarroa etorbidea 2 • 20500 ARRASATE
Lehendakaria Estepan Plazaola **Zuzendari nagusia** Inazio Arregi

Zuzendaria Eneko Azkarate **Erredaktore burua** Monika Belastegi **Sailetako arduradunak** Leire Kortabarría (Herriak), Aitziber Aranburuzabala (G2a), Xabi Urtzelai (Kirola), Alex Azkarate (Diseinua), Mireia Larrañaga (Publizitatea) **Erredakzioa** Ubane Madera, Iker Barandiaran, Mirari Altube, Mirian Biteri, Larraitx Zeberio, Arribu Barruso, Jasone Zabala, Mireia Bikuña, Arantxazu Ezkibel, Irati Agirreazaldieg **Oinarritzko diseinua** Goia Arana **Maketazioa** Alex Azkarate, Kepa Martelo **Publizitatea** Mireia Larrañaga, Amaia Mundiñano, Zortza Martín, Ixaso Berezibar, Fausto Berazadi **Testuen zuzenketa** Sergio Azkarate **Harpidetza eta banaketa** Marta Leturia **Administrazioa** Agurtzane Gaintzarain, Ane Berezibar, Iratxe Bengoa.

EGOITZA NAGUSIA
BERGARA 20570 Barrenkalea 33 • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 12
Posta-e: goienkaria@goiena.com

ORDEZKARITZAK
ARRASATE 20500 Otalora Lizentziaduna 31 • 132 posta-kutxa • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 00
Posta-e: arrasate@goiena.com

ARETXABALETA 20550 Durana 11 • Tel.: 943 79 86 21 • Faxa: 943 77 18 54
Posta-e: aretxabaleta@goiena.com

Publizitatea Arrasate 20500 Nafarroa etorbidea 2 • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 09
Posta-e: publi@goiena.com

Harpidetza Arrasate 20500 Nafarroa etorbidea 2 • Tel.: 943 08 10 50 • Posta-e: harpidetza@goiena.com
Lege Gordailua: NA-3329/2000 • **ISSN:** 1577-1210 • **Tirada:** 19.400 ale • **Difusioa:** 19.056 ale.



OJD erakundeak
ikuskatutako astekaria



LAGUNTZAILEAK



Eusko
Jaurlaritza



Gipuzkoako
Foru Aldundia



Arrasateko
Udala



Bergarako
Udala



Oñatiko
Udala



Aretxabaleko
Udala



Eskoriatzako
Udala



Antzuolako
Udala



Aramaioko
Udala



Elgetako
Udala



Leintz Gatzagako
Udala

plazara

Asteon, otsailaren 27an hain justu, 32 urte bete dira Saharar Errepublikak Arabiar Demokratikoa eratu zela. Hala eta guztiz ere, sahararrek Aljeriako basamortuan jarraitzen dute. Horri lotsagarria deritzo Jon Andueza Bubisher elkarteko kideak, eta lotsagarria deritzo, baita ere, Espainiako Gobernuaren jarrera pasibo eta interesatuari. Interes ekonomiko eta estrategikoak ei daude.

Jon Andueza *

Lotsagarria!

Lotsagarria, bai. Lotsagarria da 32 urte igaro eta gero, oraindik ere, Saharar herriak Aljeriako basamortu lehor eta miseralean jarraitu beharra izatea. Lotsagarria milaka familia saharar indarrez banatuta bizi direla jakitea eta, hala ere, Espainiako Gobernuak ez duela ezer egiten ikustea. Zein zerikusi dauka Espainiako Gobernuak honen guztiaren erdian? Jo dezagun historiara: Otsailaren 27an, 32 urte bete ziren Saharar Errepublika Arabiar Demokratikoa eratu zela. Hiru hilabete lehenago, 1975eko azaroaren 31n, Franco bere azkenetan zegoenean, Espainiak Mendebaldeko Sahara utzi eta Marokok lurraldearen inbasioari ekin zion. Inbasio krudel bezain bortitza ihesi joan behar izan zuten milaka sahararrentzat.

Ordura arte, Espainiak kolonizatuta zuen Mendebaldeko Sahara. Espainia zen, eta gaur egun ere oraindik bada, Mendebaldeko Sahararen potentzia kolonizatzailea. Bai juridikoki eta bai legalki. Espainiak bizkarra eman zien duela 32 urte sahararrei eta gaur egun ere berdin jarraitzen du. Lotsagarria! Bitartean, kondenatuta jarraitzen dute 200.000 saharar inguruk Tindoufeko kanpamentuetan. Beste hainbeste edo gehiago mundu osoan zehar ihesi eta sakabanatuta. Eta, beste asko Marokok okupatuta daukan eta sahararrena den lurraldean. Bizi baldintza krudel eta iraingarriak kanpamentuetan. Torturak eta errepresioa Marokok okupatuta duen lurraldean. Miseria eta gertukoen hutsunea munduan zehar sakabanatutakoen artean.



MIKEL ARROIABE

Baina... Zergatik da Sahara horren tentagarria? Zergatik nahi du Marokok lurralde hori bere gain izatea? Zergatik ez du Espainiak behar adina errekurtsio eta indar jartzen hau guztia konpontzeko? Interes ekonomiko eta estrategikoak: Batetik, Mendebaldeko Sahara aberatsa da bai arrantza aldetik baita fosfato aldetik ere. Espainiak ilegalki urtero 500.000 tona fosfato inguru inportatzen dituela salatu dute Sahararen aldeko hainbat erakundek. Inportazio hauek ilegalak dira, ateratzen diren errekurtsio natural horiek ez baitira Marokorenak, ilegalki okupatuta dagoen lurralde batekoak baizik.

"Espainiak bizkarra eman zien duela 32 urte 200.000 sahararri eta gaur egun ere berdin jarraitzen du"

"Zapaterok duela lau urte esan zuen 'Mendebaldeko Saharako gatazka sei hilabetean konponduta' dagoela"

Bestetik, Espainiari ez zaio komeni Marokorekin dituen harremanak okertzea. Espainiari Marokorekin harreman onak izatea komeni zaio. Maroko eta Mendebaldeko Sahara gune estrategikoan daude, bai arlo ekonomikoan baita politikokoan ere (Ceuta eta Melilla, arrantza, immigrazioa...). Betiko kontua. Arrain handiak txikia irensten du. Bitartean, ehunka gizon, emakume, haur sahararrek desagertuta jarraitzen dute. Oraindik ere, 500 pertsonatik gora daude desagertuta. Bestalde, Marokok lurralde okupatuak babesteko eraikitako 2.500 km-ko hormaren inguruan 7 milioi mina baino gehiago daudu lurperatuta. Mina horiek, orain arte, 2.000 sahararren bizitza hondatu dute. 2005eko maiatzaren 21etik, Marokok okupaturik duen lurraldean errepresiopean dauden biztanle sahararrak manifestatzen hasi dira egoera jasangaitz hau salatzeko. Baina Marokoren errepresioa gogortu besterik ez da egin eta gaur egun badira 4.500 pertsonatik gora kartzelan sartu, desagertu edota torturatuak izan direnak. Hau guztia ezkutatu nahian Espainiako Gobernua, ZP eta Maroko ditugu. Bukatzeko, orain dela 4 urte zera esan zuen Zapaterok: "Mendebaldeko Saharako gatazka sei hilabetean konponduta dago". Lotsagarria. Bisitatu: <http://www.afapredesa.org/>

*Jon Andueza, sahararren aldeko Bergarako Bubisher elkarteko kide da

zer deritzozu?

www.goiena.net

Sinisten duzu tenporetan?

BAI	%75
EZ	%25

> BAI
Nik bai. Gainera, irakurri nuen aurreko astean tenporen harira Joxe Landak zioena eta zelako poza hartu nuen. Eguraldi ona egingo du ekainera bitartean. Chapeu! **Mikel**

> EZ DAKIT BA
Sinistu, sinistu, ez dakit egiten dudan, baina tenporek eguraldi ona egingo duela esanez gero, horrekin geratzen naiz. **Haritz**

> EZ
Egia esan, gehiago fidatzen naiz Euskalmetek eman dezakeen eguraldiarekin. Eta horrekin ere, ez gehiegi. **Aitor**

> BUENO...
Bueno... Egia esan halako gauzei kasu larregirik ez diet egiten. Dena den, iruditzen zait mendeetako jakindurian oinarritutako igarpenek egi apur bat izango dutela. **Amaia**

DATORREN ASTEKOA: Martxoaren 9an botoa ematera joango zara?

Eman zure iritzia **www.goiena.net** atarian. Datorren astean argitaratuko ditugu hemen erantzun interesgarrienak.

koplak

Manex Agirre

Debatea

Perla eder bat aditu nuen Pako Aristin ahotik hain zuzen ere asteleheneko debatearen aurretik.

Raxoi ta Zapatero ahazteko; izan baitzen nabarmena bere garaian Kennedyk eta Nixonek egin zutena.

JFK agertu omen zen lasai, energiaz, lerden aurrez maitaleakin bi aldiz larrutan egin ondoren.

Begiak distiran zituela hasi omen zen berriketan eta horrek jarri omen zuen Nixon izerdi patsetan.

ZPk ta Raxoik hobe omen berdin egitearekin esango zutenak garaipenik ez baitzekarren berekin.

Telebistetan geroxeago agertu ziren nolanahi... begiak ilun, triste, opako ta noski, hitzak ere bai.

Noski bakoitzak beren hautagaiak irabazi zuela esan zuten. Ondoren inkesten emaitzak eman zuten eta argi eta garbi Zapatero jaunak irabazi zuela adierazten zuten. Baina gehien harritu ninduen Llamazarezen sarrera izan zen telefonoz. Baztertu egin zutela eta eztabaidak iraun zuen ia bi orduak alderdien iragarki dohain bezala ikusi zuela. Zati batean ados nago Ezker Batuko hautagaiarekin. Ezin da onartu Estatuko Hauteskunde orokorretan non alderdi bat baino gehiagok osatzen duten Espainiako parlamentua, bi alderdien artean soilik eztabai-

da dohain bat ematea. Baina beste alde batetik adierazi nahi dut geroz eta gehiago hurbiltzen ari garela Estatu Batuen hauteskunde sistemara. Hau da bipartidismora. Inkestek alde batetik inoiz baino boto gehiago ematen diotelako bi alderdi nagusiei. Hori askok ez dugu nahi, baina aldi berean Italian gertatzen dena, pluralismoaren muga eta ondorioz kaosa sistema parlamentarioan, ere ez dugu nahi gertatu dadin. Beraz zein da irtenbidea? Momentuz gero eta gehiago hurbiltzen gara Estatu Batuetara Italiara baino.

Erantzukizun urriegi eta etika ugariegi

Luis Aranberri 'Amatiño'
<http://eibar.org/blogak/amatino>

Gaztetxoaren artean arazo, istilu, iskanbila edo erasoren bat denean, badirudi mundu guztia dela errudun, horrelakorik egin dutenek edo izan ezik. Edo gurasoak dira erdipurdikoak, edo eskola ez da behar beste arduratu edo erakundeak. (...)

Nire bozka...

Garikoitz Iturbe
Aretxabaleta

Oraingoan ere hauteskunde antidemokratiko batzuen aurrean gaude. Euskal jendarte-aren zati bat ordezkaritza gabe utzi dute berriz ere. Jai demo-kratikoa bezala irudikatuko duten martxoaren 9ko egun horretara begira, alderdi abertzaleak hasi dira jada egoera normalizaturia balitz bezala botoak eskatzen.

PNV negoziotan bizi da. Ups, lapsus bat izan dut, Euskadin bizi da. Hauxe kanpainarako aukeratu duten leloa. Beraien diskurtso bat entzun eta ikusiko duzue zenbat aldiz esaten duten *Euskadi* hitza. Hau ez da kasualitate hutsa, beraien diskurtso guztia euskal autono-mia erkidegora zuzentzen dute. Euskal Herria terminoak ez du tokirik beraien hitzetan. Baina are agerikoagoa da, ozen esaten baitute, Madrilera autogobernua defendituzera eta garatzera doazela. Konstituzio barruan Euskal Herriak tokia baduela. Gezurra. Euskal Estatuak ez du konstituzioan tokirik, ukaturia zaigu aske izateko aukera. PNVk Euskadi maite du, berak ematen dion botere politiko eta ekonomikoa. Bitartean bere indar armatuak kaleetan ezker abertzalearen aurkako gurutza-dan egurra ematen dihardu. Nik zuek ez bezala Euskal Herrian bizi nahi dudalako, ez dizuet botorik emango.

EAK txisteratik bozgorailua atera eta independentziaren aldarrikapena ozen oihukatu nahi omen du Madrilen. Beraiek bakarrik izan behar omen dira Euskal Herriaren hitza Madri-len defendatuko dutenak. Hitz hauekin ANVren bazterketa politikoa ontzat ematen dute. Beste kontu batzuetan off botoia sakatuta hitz egiten duen alderdi honek, teorian esaten dutena praktikara noiz eramango duen zain nago. PNVri sumiso izan den alderdi honi ere nik ez diot botorik emango.

Hor daude ere Aralarrekoak. Zibil eta zabalak. Ezker Abertzale politikoa. Besteak militar itxiak omen. Desobedientzia zibilaren apologia zale sutzuak, baina egiaren orduan printzipio hau bazter batera uzten dute-nak. Hor Aretxabaletako kasua. Herriaren aurrean ANVri Loreg legea aplikatuz alkatetza emango ziola esan eta alkatetza kargua hartu ostean hitzak haizeak eraman. Gainera, Aralar alderdia bera izan zen ANVren parte-hartzea Alder-dien Legearen baldintzen arabera zehaztu nahi izan zuena. Horretarako nahikoa dira Espainiako Estatuako fiskalak. Nik zuei ere ez dizuet botorik emango.

Ezin aipatu gabe utzi, alderdi abertzale hauek, Nafarroan NABAI formatuan, PP eta PSOErekin batera indar erre-presiboen aldeko eta Estatuako epaileen aldeko aldarrikapen bat sinatu zutela. Bai irakurle-ok, ondo irakurri duzue. Torturen aurka, legez kanpora-tzeen aurka behin eta berriz agertzen diren alderdi hauek babez osoa eman zieten neurri hauek bultzatzen dituztenei. Nola da posible? Hau onartezina da! Hitzak ez datoz bat praktikan egiten duzuenarekin.

Aipatutako arrazoiak medio, nik abstentzioaren aukeraz bat egingo dut.

Jekyll eta Hyde?

Arritxu Oliden

(Aretxabaletako EAJren zinegotzi taldearen izenean)
Aretxabaleta

Beldur naiz, jaun-andreak, beldur, ez ote garen Jekyll doktorea eta Hyde jaunaren kasu berri baten aurrean egongo. Beldur naiz bai, Aretxa-baletako Udaleko junta munizi-pala ez ote den gau ilunetan munstro zital batean bihurtuko, eta egunez bizi izandako gertaerak dardo zorrotzak bailiran, beraien arerio politiko-ei pozoia bidaliko gaiztotutako hitz biziaturtan. Gure aurrean Jekyll doktore irribarretsuaarena eginda, eztabaida politikorako gune propioa den udalbatzan ez dago inolako erantzunik gure argudioentzako, baina gero, alajaina, gerokoak. Hyde jauna irteten da eszenatokira, ai-ai-ai, eta hitz zekenez hitz egiteko ordua bukatu denean, guk ibilitako argudioak zikintzen saiatzen da. Baina, jaun-andreak, zalantza bat daukat: elebe-rrian lez, Jekyll doktorea eta Hyde jauna pertsona bera ote, edo beharbada gure kasuan bertsioa berrituz Hyde beldurga-rria beste norbait ote? Ez dakit...

Edonola, jo dezagun aurrera, hain gaizki hartuak izan diren gure esandakoak argitzera gure Hyde misteriotso hau haserretu ez dadin.

1. Bai, 2008ko aurrekontuek 2007koen kopia dirudite. Hiru partida aurkitu ditut ezberdi-nak: 100.000 euro arrisku kapitalerako, 100.000 euro ekintzailatzarako eta 20.000 euro udal aldizkarirako (ez dakit oraindik Udalarena den, edo Udal Gobernuarena baka-rrik). Beste partida batzuetan gorabeherak daude, batzuetan gehiago, beste batzuetan gutxiago, eta beste modu batera ordenaturia dago aurrekontua. Gogora dezagun Aralarrek ezezkoa eman ziela 2007ko aurrekontuei, eta EA, nahiz eta sinesgaitza izan, gurekin koalizioan zegoela.

Hau honela, ezinezkoa gertatzen zaigu guk aurrera ateratako proiektuak jasotzen dituen aurrekontuei ezetza ematea; baina gutxienez parado-xikoa dirudi proiektu hauei ezetza eman zien alderdiak momentu honetan bereak egitea. Agian beste ideiarik ez?

2. Dirua eta adreilua: Alderdiari, edo niri pertsonalki, dirua eta adreilua bakarrik gustatzen zaizkigu. Etxebizitzari buruz ari dira? Erreka osteko promozioari buruz ari badira, esan dezagun garbi: Aretxabale-tan inoiz eman den promozio publikoko ekintza-plan garrantzitsuena. Zenbat babes ofiziale-ko etxebizitza egin ditu Arala-rrek gure herrian? 0. Eta EAK? 28. Eta EAJk? 100. Zenbat tasatu Aralarrek? 0. Eta EAK? 0. Eta EAJk? 187.

Edo etxebizitza hutsak merkaturatzeko Jaurilaritzaz sinatutako Bizigune Programari buruz ari dira. Edo adreilua da kultur etxea, egoitza berria, Urkuluko jarduera-plana, kirol etxea, Otalora kalea, Herriko Plazako proiektua, Duranako pasabidea...?

3. Aurrekontuak egiteko prozedura: urtarrilaren 23an eman ziguten eskura gober-nuak prestatutako aurrekon-tuen zirriborroa. Hiru ordu laurden iraun zuen Ogasun batzordeak eta otsailaren 11n aurrekontuak onartzeko plenoa egiteko asmoa zutela esan zitzaigun, hau da, bi aste pasatxoko denbora. Oposizioan gauden hiru alderdi politikoe-k plenoa atzeratzea eskatu genion Inaxiori, eta honek otsailaren 14an finkatu zuen data. Greba zela-eta, azkenean otsailaren 18an izan zen plenoa, hiru aste pasatxo zirriborroa eman zitzaigunetik.

Denbora honetan, batzar bat egin genuen gure proposamenak aurkezteko EAJko bi zinego-tziok, Inaxiok eta Lorek. Hurrengo egunean idatziz aurkeztu genituen proposamen hauek Udalean. Hortik aurrera jasotako deialdiak izan dira: e-posta pasatu gaur goizean udaletik esanez eta geratu bost minutu batzar baten ostean proposamenei erantzuna emateko. Azkenean arratsalde batean 15:00etatik 15:30era egon ginen, ahoz gure proposamenei erantzunak eman zizkiguten eta idatziz eskatu guk. Idatzia eta gero aurrekontuan benetan jaso dena ez dator guttiz bat.

4. Gobernu programa: Bai, egia da gobernu programa eman zigutela (edo Olentzerori eskutitza). Azken bi orrietan inbertsio zerrenda bat jaso dute, ondo zenbatu badut 19 ekintza planekin. Horietatik 8 ez dira eurenak propio, eta 7 EAJk martxan jarritakoak dira. Eta gainera gobernu programari ekarpenak egitea eskaini

ziguten (gehiago?). Edozein modutan, azpimarratzekoa da zaharren egoitzaren kasua, nola Aralarrek bere gobernu progra-man sartu duen guk kudeatu eta martxan jarrita utzitako proiektu estrategiko hau, aurreko legealdian proiektu honen aurka publikoki mozio, prentsaurreko bidez, hain argi eta nabarmen azaldu eta gero.

Jarraitzea badaukat, baina uste dut oraingoz nahikoa dela. Sekula ez da gure estiloa izan komunikabideetan polemikarik sortzea, nahiz eta kritika gogorrak jaso iraganean, askotan pertsonalak, uste dugulako ez diola inolako onurarik ekartzen ez guri alderdi politiko bezala, ez herriari eta ez politikagintzari orokorrean ere. Eta etorkizune-an honetan jarraitu nahi genuke, baina udalbatzan isildu eta periodikotan iskanbila sortzen dutenei erantzun egin nahi genien itxuraz entzuten dakiten modu bakarrean.

Ezkiak

Ramon Ugalde Gorostiza
Arrasate

Irakurri berri dut Nafarroa etorbideko tiloak bota egin behar dituztela, eta haien orde-z "bertako zuhaitzak" landatuko dituztela, hau da haritzak, pagoak eta astigarrak. Berri hau emateko prentsaurreko bat eman dute Arrasateko Udaleko hiru teknikarik eta zerbitzueta-ko ardura duen zinegotziak. Harritu egin nau hori irakurtze-ak, ezkiak bertako arbolak ez balira bezala... Tiloa edo ezkia Europako arbola mota bat da, eta euskarazko leku izenetan ere ugariak dira ezki zuztarra daramaten toponimoak: Ezkia-ga, Ezkioga...

Tilook botatzeko beste arrazoietako bat zera omen da: tamaina handiko ibilgailuek kalteak eragiten dizkietela. Baina tamaina handiko ibilgai-luek eragindako kalteak inaus-keta egoki batekin konpondu daitezke. Beste *arrazoi* bat urbanizazio lanek kalteak eragingo dizkietela eta espaloiak aurreikusita bezala egiten badituzte, espaloi erdian geratuko lirakekeela. Hain zaila al da espaloia beste modu batera diseinatzea eta ezkiak errespetat-zea? Zergatik lehenetsi behar du Arrasateko Udalak babes ofizialeko etxebizitzaren urbaniza-zioa eta ez denonak diren ezki eder eta sendo horiek?

Beste "arrazoi" bat, orain dauden bezala zuhaitzen "segurtasun maila jaitsi egin dela". Ez dakit zein izan daiteke-en zehazki segurtasun mailaren jaitsiera hori. Ezkiek adar txiki batzuk botatzen dituzte, baina inori kalte egiten ez diotenak.

Segurtasun mailaren gabeziak aztertzeke badaukate non begiratu Arrasateko Udaleko teknikariek.

Babes ofizialeko etxebizitzaren eraikuntzan ezkiok edo tilook kalte asko jasan dutela ere aipatzen dute. Honen inguruan gogorarazi nahi diot Arrasateko Udalari arbola horietan eragin-dako kalteen erantzulea Visesa dela eta ez Arrasateko herria. Arrasateko Udalak erantzukizu-nak eskatu behar dizkio babes ofizialeko etxeen sustatzaileari. Garbi dago, bestalde, Arrasateko Udalak ere bere funtzio ikuska-tzailea ez duela ondo bete. Visesari espediente bat ireki beharrean urbanizazio lanak ordainduko dizkio. Honek ez du inongo zentzurik.

Niretako eta mondragoetar askorendako tilo horiek dira inguru zatar eta zakar hori edertu eta arintzen duten elementu bakarrak. Edertasu-naz aparte beste arrazoi ugari ere badaude arbola horiek ez botatzeko: oxigenazioa, CO2ren gutxitzea, emango duten gerizpea, balio afektiboa, historikoa, loreen usain gozo eta lasaigarria,industrializazio-aren etapa baten lekukotasu-na...Baina urbanizazioaren ikuspuntutik ere tiloak hari-tzak eta pagoak baino egokiago-ak dira, zuztarrak hobeto sartzen dira lurrean batez ere lur sendoetan, eta nekezago jasotzen dituzte baldosak. Pagoek sekulako zaintzak behar dituzte horrelako inguruan behar bezala hazteko (hezetasu-na eta tenperatura egokia...). Pagoen zuztarrek kanpora ateratzeko joera dute gainera. Eta zenbat denbora behar dute arbola horiek itxura baten hazteko? Beraz, Arrasateko Udaleko Zerbitzuetako zinego-tziari zera eskatzen diot:

- Ez ditzala Nafarroa etorbideko ezkiak moztu.
- Eska dezala txosten informatibo bat teknikari ahalik eta inpartzialei, ahal bada udaletxeok izango ez direnak, ezkien bertakotasunaz eta hiri esparruetan sartzeko egokieraz.
- Eska dezala txosten informatibo bat, pagoaz, hari-tzaz eta azkarraz, ea egokiak diren hiri eremuetan, espaloi inguruetan landatzeko...
- Eska dezala txosten juridiko bat babes ofizialeko etxeen sustatzaileak egindako kalteak neurtzeko eta erantzuki-zunak argitu eta Mondragoeko herriari dagokigun kalte-ordaina pagarazteko.
- Azter dezala Arrasateko Udaleko teknikariengandik jaso duen informazio teknikoa eta ondorioak atera ditzala.
- Espaloiaren diseinu berri bat eska dezala eta kontuan har dezatela diseinu alternatiboan anbulatoriora iristeko oinezko-endako modu egokienak.

IRAKURLEAREN GUTUNAK Orrialde honetan ahalik eta gutun gehien kabitze aldera, ez da komeni 1.900 karak-tere edo 50 lerro baino gehiagoko gutunak bidaltzea. GOIENKARIAk eskubidea du gutuna laburtzeko. Gutunarekin bate-ra bidali beharko dira datu hauek: egilearen izen eta abizena, herria eta harremanetarako telefonoa. Egilearen izen eta abizenarekin argitaratuko dira gutunak.



**Barrenkalea 33
20570 BERGARA**



Telefona:
943 25 05 05



Faxa:
943 25 05 12



Posta elektronikoa:
goienkaria@goiena.com

08



mm

merkemerkaua

Arrasateko merkealdien azoka

MARTXOAK 1-2

10:30 - 21:00

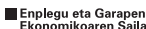
Uarkape pilotalekuko kantxa

* Sarrera: 1 €

Sarrerarekin 1.000 € banatuko dira saritan

* Ordainketak: eskudirutan

Ludoteka zerbitzua: 11:00-14:00 /17:00-19:00

SUGAR gazte arropa (neska) ARRASATE	HIKA osagarriak ARRASATE	JOSLE lentzeria eta konponketak ARRASATE	MAINEKO ume eta gazte arropa ARRASATE	ELKORO bitxiak, osagarriak eta arropak ARRASATE																																																																																										
NOTHING WITHOUT skate-snow eta gazte arropa / ARRASATE	LORAMENDI KIROLAK kirol arropa eta osagarriak /ARRASATE	BEINKE larropa, bisuteria eta osagarriak ARRASATE	MABEL gizon eta emakume arropa ARRASATE	MARRUBI altzari, bitxiak eta osagarriak ARRASATE																																																																																										
HAURTXOA ume arropa ARRASATE	CASA CECIAGA lentzeria ARRASATE	KORO ZABALETA emakume oinetakoak ARRASATE	LOS VAQUEROS gazte arropa ARRASATE	UME ume eta gazte arropa ARRASATE																																																																																										
KILI KOLO emakume arropa ARRASATE	KAPIKUA opari eta osagarriak ARRASATE	OSKARBI oinetakoak ARRASATE	TROKO emakume arropa ARRASATE	GARRAXI gazte arropa ARRASATE																																																																																										
TTIKITTO ume arropa ARRASATE	KLAS gazte arropa ARRASATE	UARCAPEKO KANTXA / STANDEN BANAKETA <table><tr><td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td><td>9</td></tr><tr><td>SUGAR</td><td>HIKA</td><td>JOSLE</td><td>MAINEKO</td><td>ELKORO</td><td>NOTHING WITHOUT</td><td>LORAMENDI KIROLAK</td><td>BEINKE</td><td>MABEL</td></tr><tr><td colspan="9"></td></tr><tr><td colspan="9"></td></tr><tr><td>10</td><td>11</td><td>12</td><td>13</td><td>14</td><td>15</td><td>16</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td>MARRUBI</td><td>HAURTXOA</td><td>CASA CECIAGA</td><td>KORO ZABALETA</td><td>LOS VAQUEROS</td><td>UME</td><td>KILI KOLO</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="9"></td></tr><tr><td colspan="9"></td></tr><tr><td>17</td><td>18</td><td>19</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td>SARRERA</td><td>KAPIKUA</td><td>OSKARBI</td><td>TROKO</td><td>GARRAXI</td><td>TTIKITTO</td><td>KLAS</td><td>MONTE TABERNA</td><td>TABERNAKO TERRAZA</td></tr></table>			1	2	3	4	5	6	7	8	9	SUGAR	HIKA	JOSLE	MAINEKO	ELKORO	NOTHING WITHOUT	LORAMENDI KIROLAK	BEINKE	MABEL																			10	11	12	13	14	15	16			MARRUBI	HAURTXOA	CASA CECIAGA	KORO ZABALETA	LOS VAQUEROS	UME	KILI KOLO																					17	18	19	20	21	22	23			SARRERA	KAPIKUA	OSKARBI	TROKO	GARRAXI	TTIKITTO	KLAS	MONTE TABERNA	TABERNAKO TERRAZA
1	2	3	4	5	6	7	8	9																																																																																						
SUGAR	HIKA	JOSLE	MAINEKO	ELKORO	NOTHING WITHOUT	LORAMENDI KIROLAK	BEINKE	MABEL																																																																																						
10	11	12	13	14	15	16																																																																																								
MARRUBI	HAURTXOA	CASA CECIAGA	KORO ZABALETA	LOS VAQUEROS	UME	KILI KOLO																																																																																								
17	18	19	20	21	22	23																																																																																								
SARRERA	KAPIKUA	OSKARBI	TROKO	GARRAXI	TTIKITTO	KLAS	MONTE TABERNA	TABERNAKO TERRAZA																																																																																						
MONTE TABERNA ARRASATE	 ARRASATEKO UDALA AYUNTAMIENTO DE MONDRAGÓN Enplegu eta Garapen Ekonomikoaren Saila 																																																																																													



Aurten 84 milioi euro inbertituko ditugu Gizarte Ekintzan. **Adituek esaten digute gure irudia hobetu egingo litzatekeela kanpaina mediatiko zirrargarri baten bidez. Baina ezagutzen gaituzu.** Guk nahiago zuri Institutu Onkologiko berrirako lanak erakutsi.

125 urte gizartearen ongizatearen alde lanean
Gizarte Ekintza, **kutxa**ren izateko arrazoia.



zer nahi duzu bihar?

www.kutxa.net

 **kutxa**

zerbitzuak

GUARDIAKO FARMAZIAK

ARRASATE

Zapatua, 1	Irizar	Erguin, 11	943 79 12 39
Domeka, 2	Irizar	Erguin, 11	943 79 12 39
Astelehena, 3	Amezua	Santamarina, 32	943 79 09 74
Martitzena, 4	Español	Arabako etorbidea, 14	943 79 18 65
Eguaztena, 5	Ruiz	Nafarroa etorbidea, 1	943/791409
Eguena, 6	Etxeberria	Zarugalde, 42	943 77 16 30
Egubakoitza, 7	Azkoaga	Ferrerias, 1	943 79 15 15

BERGARA

Zapatua, 1	Estella	Matxiategi, 5	943 76 19 63
Domeka, 2	Estella	Matxiategi, 5	943 76 19 63
Astelehena, 3	Alvarez-Mozos	Iparragirre, 2	943 76 12 15
Martitzena, 4	Urrutikoetxea	Oxirondo, 4	943 76 11 74
Eguaztena, 5	Zabala	Barrenkale, 25	943 76 16 87
Eguena, 6	Guallar	San Antonio, 5	943 76 11 05
Egubakoitza, 7	Estella	Matxiategi, 5	943 76 19 63

OÑATI

Zapatua, 1	Anduaga	San Lorentzo, 3	943 78 21 16
Domeka, 2	Anduaga	San Lorentzo, 3	943 78 21 16
Astelehena, 3	Barrenetxea	Kale Zaharra, 1	943 78 01 22
Martitzena, 4	Barrenetxea	Kale Zaharra, 1	943 78 01 22
Eguaztena, 5	Garate	Kale Barria, 42	943 78 05 58
Eguena, 6	Garate	Kale Barria, 42	943 78 05 58
Egubakoitza, 7	Juldain	Kale Barria, 6	943 78 11 28

ARETXABALETA

Zapatua, 1	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99
Domeka, 2	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99
Astelehena, 3	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99
Martitzena, 4	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99
Eguaztena, 5	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99
Eguena, 6	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99
Egubakoitza, 7	Fraile	Herriko Plaza, 10	943 79 21 99

TELEFONO JAKINGARRIAK

((112))
SOS DEIAK

OSASUNA ETA LARRIALDIAK

Osakidetza (Larrialdia).....943 46 11 11
DYA (Antzuola).....943 78 71 57
Gurutze Gorria (Elorregi).....943 76 55 76
Suhiltzaileak.....943 78 28 00
Ertzaintza.....943 53 47 20
Osasun Ebxeak
Arrasateko ospitala.....943 03 53 00
Antzuola.....943 76 62 23
Aramaio.....945 44 53 40
Aretxabaleta.....943 71 19 59
Bergara.....943 03 54 00
Elgeta.....943 03 54 00
Eskoriatza.....943 71 44 52
Leintz Gatzaga.....943 71 47 46
Oñati.....943 03 54 30
Udalizaingoak
Antzuola.....943 76 62 46
Arrasate.....943 79 14 39
Aretxabaleta.....943 71 18 63
Bergara.....943 77 91 06
Eskoriatza.....943 71 44 07
Leintz Gatzaga.....943 71 47 46
Oñati.....943 78 04 11

GARRAIOAK

PESA.....902 10 12 10
Taxiak
Arrasate.....943 79 12 22
Aramaio.....945 44 50 33
Aretxabaleta.....943 77 12 64
Bergara.....943 79 12 22
Eskoriatza.....943 71 40 59
Oñati.....943 78 03 65

DEBAGOIENA

Mankomunitatea.....943 79 33 99
Hiltegia (Zubillaga).....943 78 15 12
Nekazaritza ganbera.....943 76 10 15
Zerga Bulegoa.....943 76 58 63
Hondakindegia alternatiboak
Arrasate.....943 77 11 43
Bergara.....943 76 44 42
Oñati.....943 78 36 67
Kiroldegiak
Aramaio.....945 44 53 35
Arrasate.....943 77 16 77
Aretxabaleta.....943 71 26 28
Bergara.....943 76 56 41
Elgeta.....943 76 82 84
Eskoriatza.....943 71 53 28
Oñati.....943 71 63 75
Kultura Ebxeak
Antzuola.....943 76 60 65
Aramaio.....945 44 53 74
Arrasate.....943 77 01 05
Aretxabaleta.....943 71 10 27
Bergara.....943 77 91 58
Eskoriatza.....943 71 46 88
Leintz Gatzaga.....943 71 47 46
Oñati.....943 78 03 53
Udalak
Antzuola.....943 76 62 46
Aramaio.....945 44 50 16
Arrasate.....943 79 09 00
Aretxabaleta.....943 71 18 62
Bergara.....943 77 91 00
Elgeta.....943 76 80 22
Eskoriatza.....943 71 44 07
Leintz Gatzaga.....943 71 47 46
Oñati.....943 78 04 11

URBANOAK

ARRASATE

Gorostizatik Eroskira (2 Linea)
08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00 eta 21:00.
IBILBIDEA: Gorostiza, Erguin B, Arimazubi, Alecop, Uribarri, San Andres, Garibai, ospitalea, Biteri, Legarre, Musakola eta Eroski.

Eroskitik Gorostizara (2 Linea)
08:35, 09:35, 10:35, 11:35, 12:35, 13:35, 14:35, 15:35, 16:35, 17:35, 18:35, 19:35, 20:35 eta 21:35.
IBILBIDEA: Eroski, J. Bengoa, S. Teresa, C. Obreiro, Obenerreka, Makatzena, Iñarra, S. Frantzisko, Muxibar, Zarugalde, Erguin A eta Gorostiza.

Gorostizatik Eroskira (1 Linea)
08:30, 09:30, 10:30, 11:30, 12:30, 13:30, 14:30, 15:30, 16:30, 17:30, 18:30, 19:30, 20:30 eta 21:30.
IBILBIDEA: Gorostiza, Erguin B, Zarugalde, Muxibar, S. Frantzisko, Iñarra, Makatzena, Obenerreka, C. Obreiro, Galizia, Bengoa eta Eroski.

Eroskitik Gorostizara (1 Linea)
08:05, 09:05, 10:05, 11:05, 12:05, 13:05, 14:05, 15:05, 16:05, 17:05, 18:05, 19:05, 20:05 eta 21:05.
IBILBIDEA: Eroski, Musakola, Legarre, Maala, Ospitalea, Garibai, San Andres, Arimazuri, Alecop, Uribarri, Erguin A eta Gorostiza.

BERGARA

San Lorentzo/San Juandik irteerak
07:00, 07:55, 08:50, 09:40, 10:20, 11:00, 11:40, 12:40, 13:30, 14:10, 16:00, 16:40, 17:20, 18:00, 19:00, 19:40 eta 20:20.
Geralekua: S. Juan (Torunsa), Amillaga (Manso), S. Lorentzo (Soraluzen), Matxiategi (Mizpildi okindegia), Zurradero, San Antonio (Zumelaga), Martoko gainean, Zubiaurre, Ozaeta (Brunet), Labegaraieta (Ekonomatoan) eta Zabala jatetxea.

Labegaraieta/Olabarrenetik irteerak
07:20, 08:30 (Olatik), 09:20, 10:00, 10:40, 11:20, 12:00, 13:50 (Olatik), 14:25 (Olatik), 16:20, 17:00 (Olatik), 17:35, 18:25, 19:20, 20:00 eta 20:30.
Geralekua: Labegaraieta, Ozaeta, Zubiaurre, Martoko, San Antonio, Espoloia (Mintegi), San Pedro, Arrurriaga (Konde), Zubieta, Mugertza, San Lorentzo, Amillaga eta San Juan.

ARAMAIOKO AUTOBUSA

Arrasate	Aramaio	Gasteiz
07:00	07:15	08:00
10:00	10:15**	
11:00	11:15	
12:00	12:15**	13:00
15:15	15:30	16:15
17:20	17:35	
18:30	18:45**	19:30
19:00	19:15	
21:10	21:25**	
Gasteiz	Aramaio	Arrasate
08:30	07:50	08:05
	09:00	09:15
	10:15	10:30
	11:15	11:30
13:10	13:45	14:10
16:20	17:00	17:20
	17:35	17:50
	19:15	19:30
19:30	20:10	20:25

Izardun orduak, eskaeraren arabera, auzoeta-koendako. Bezperan deitu: 629 54 59 23

eguraldia

DEBAGOIENEAN

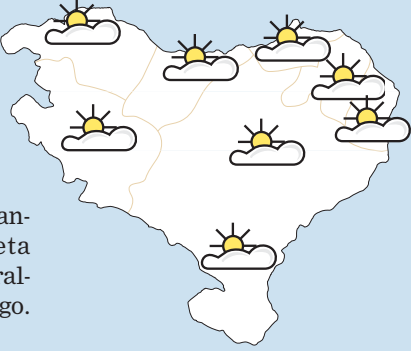


Zapatua, 1
Behe-lainoa izango dugu egun hasieran. Hodeiak eta ostarteak izango dira tarteka goizean, eta tantaren bat ere botako du. Arratsaldean, zerua garbitzen joango da.



Domeka, 2
Zapatuko antzeko giroa izango dugu, ostarteekin eta hodeiekin. Haizeak iparraldetik joko du, indartsuago. Epeldu egingo du.

EUSKAL HERRIAN



Behe-lainoarekin hasiko dugu aste bukaera. Zapatu goizean hodeiak eta ostarteak tartekatuko dira; egunaren bukaeran zerua ia garbi geratuko da. Ipar-mendebaldeko haizeak tenperatura maximoak 15 graduren bueltan kokatuko ditu. Domekan, oso antzera egingo du, zertxobait epelago.

oharrak eta deialdiak

ARETXABALETA

> **Eak antolatuta, Azkarragaren bisita**
EA alderdiak antolatuta, gaur, egubakoitza, Aretxabaletako Industrialdera joango da Joseba Azkarraga, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza sailburua, 15:30ean .

OÑATI

> **Mobilizazio eta Independentzia egunak**
Ezker abertzaleak deituta, eguenean Mobilizazio Eguna egingo dute: Herriko Plazan elkarretaratzea egingo dute 19:00etan. Egubakoitzean, Independentzia Eguna ospatuko dute: ekitaldia egingo dute plazan, 20:00etan, eta bertso afaria segidan Arrano elkartean.

ESKORIATZA

> **Ekialdeko eta Mendebaldeko masajeak**
Ekialdeko eta Mendebaldeko masaje ikastaroa emango du Jose Luis Abuinek, Musakolako kiroldegian. Ize

izango da egubakoitzean, hilak 7, Egokiena elkartean, eta txartelak salgai daude 15 eurotan Inkernun eta Aldatzen.

ESKORIATZA

> **Huheziren Komunikaldiak jardunaldia**
Huheziko Ikusentzunezko Komunikazioko lehen promozioa kaleratuko da. Hori dela eta, etorkizuneko komunikatzaileez jardungo dute Komunikaldietan. Mahai-inguruak eta hitzaldiak egongo dira. Izenematea zabalik dago martxoaren 3ra arte *sarrea@huhezi.edu* helbidean. 25 euro da, doan ikasle eta langabeendako. Martxoaren 5ean izango da jardunaldia.

ARRASATE

> **Ekialdeko eta Mendebaldeko masajeak**
Ekialdeko eta Mendebaldeko masaje ikastaroa emango du Jose Luis Abuinek, Musakolako kiroldegian. Ize

nematea zabalik dago 943 77 01 33 telefonoan. Izena ematen dutenen artean erabakiko dituzte eguna eta ordua.

BERGARA

> **Ate ireki jardunaldiak San Martin Agirren**
Ate ireki eguna izango dute San Martin Agirre herri eskolan bihar. Bergarar guztiak daude gonbidatuta. 16:30ean hasita, tailerrak, erakusketak, zozketak, txokolatada... izango dira; 17:00etan, Potxin eta Patxin pailazoak; eta 18:00etan hasita, Egankin erromeria.

BERGARA

> **Hainbat ikastaro antolatu ditu Udalak**
Sendabelarren, areto dantzen eta sukaldaritza begetariano eta nutrizioaren gaineko ikastaroak antolatu ditu Udaleko Kultura Zerbitzuak. Izenematea zabalik dago kultura etxean. Argibideak: 943 77 91 59.

BERGARA

> **Gizarteak eta familiak nagusiei laguntzearen garrantzia azalduko dute hitzaldi baten**
Gizarteak nagusiei laguntzearen garrantzia azalduko dute Bizikasik eta Bergarako Nagusilanek astelehenean, hilak 3, Miguel Altunan, 19:00etan. Gizartearen zahartzeak arazo batzuk sortzen dituela eta, "gizartearen eta familiaren laguntza ezinbestekoak dira arazoei aurre egiteko", diote antolatzaileek.

BERGARA

> **Gizarteak eta familiak nagusiei laguntzearen garrantzia azalduko dute hitzaldi baten**
Gizarteak nagusiei laguntzearen garrantzia azalduko dute Bizikasik eta Bergarako Nagusilanek astelehenean, hilak 3, Miguel Altunan, 19:00etan. Gizartearen zahartzeak arazo batzuk sortzen dituela eta, "gizartearen eta familiaren laguntza ezinbestekoak dira arazoei aurre egiteko", diote antolatzaileek.

943 25 05 05
goienkaria@goiena.com

TENPERATURAK

MINIMOA

Zapatua, 23

3 °C

MAXIMOA

Zapatua, 23

23 °C

ASTEKO EURIA (l/m²)

1,8 L

	Max.	Min.	Euria
Eguaztena, 20	16 °C	7 °C	0,7 l/m²
Eguena, 21	20 °C	7 °C	0 l/m²
Egubakoitza, 22	22 °C	3 °C	0 l/m²
Zapatua, 23	23 °C	3 °C	0 l/m²
Domeka, 24	16 °C	5 °C	0 l/m²
Astelehena, 25	20 °C	10 °C	0 l/m²
Martitzena, 26	17 °C	4 °C	1,1 l/m²

Bergarako San Juan auzoan jasotako datuak.

ILARGIA MARTXOAN



Ilberri 7 Ilgora 14 Ilbete 21 Ilbehera 29

kale inkesta

Oscar sariak eman berri dituzte. Gustuko duzu zinema?



Socorro Sevillano
Langilea
Oñati

Zinea gustatzen zait, baina ez naiz joaten. Pelikularen bat gustatzen bazait, etxean ikusten dut. Gaztetan joaten nintzen, baina orain ez. Jende asko joaten da hiriburuetara zinera.



Miren Plazaola
Langilea
Oñati

Zinea gustatzen zait, baina ezin izaten dut joan, umeagatik. Umeentzako zinea dagoenean joaten naiz, eta herrian aukera baldin badaukat ere joaten naiz, eta bestela, hiriburuetara.



Miren Bikuña
Langilea
Oñati

Umeekin joaten naiz beraien gustuko den pelikula ikustera batzuetan, baina niri ez zait zinea gustatzen. Zinera joatea baino nahigo izaten dut liburu bat irakurri, gehiago gustatzen zait eta.



Tomas Lizarralde
Langilea
Oñati

Ez naiz zinera joaten. Duela 30 urte joaten nintzen. Orain nahiago izaten dut menditik buelta bat ematera joan. Orain, telebistarekin, bertan ematen dituzten pelikulak ikusten ditut.



Alicia Feijoo
Erretiratu
Oñati

Zinea gustatzen zait, baina mota batzuetako pelikulek urduri jartzen naute. Nahiago izaten dut mendira edo hondartzara joan. Gazteago nintzenean sarriago joaten nintzen.

5 galdera...

Maribi Muxika

Oroilore hileta beilatokikoa
Bergara

1. Zein da Oroilore beilatokian eskaintzen duzun zerbitzua?

Norbait hil dela abisatzen diguten momentutik pertsona hori hilobiratzea edo erraustu arteko pauso guztiak. Horrek esan nahi du familiari azaldu egiten diogula nondik nora doazen pauso guztiak, eta behar duena eskaintzen diogu. Laguntza moduko bat gara gu, psikologo antzerakoak, eta behar duen guztia eskaintzen diogu familiari.

2. Halako momentu gogorretan, zer da jendeak behar duena?

Nire kasuan, ikusten dudana da jendea oso galduta egoten dela halako momentuetan. Niri gustatzen zait familian bozeramaile bat egon dadila, beste guztiek asko sufritzen baitute. Hari azaltzen diogu gauzak nondik nora doazen, halako momentu gogorretan, jendea oso galduta egoten da-eta.

3. Esaten da ekonomikoki hileta bat nahiko garestia dela. Hala dela uste duzu?

Jendeari erraztasunak eman behar zaizkio zer nahi duten aukeratzeko, eta prezioak esan, eta gero haiei utzi aukeratzeko, beste edozein lekutan moduan. Niretzat ez da garestia, baldin eta familiartekoei ondo aholkatzen badiezu momentu horretan.

4. Beilatokietan ere agintzen dute moda kontuek?

Ez. Hemen ez dauka zerikusirik zeinek zein baino gehiago eraman behar duen, nork eramaten duen koroa handiena, edo hil-kutxa dotoreena. Garrantzitsuena ez da hori. Hemen inportatzen dena tartean hildako bat dagoela da, eta azkeneko momentu horretan harekin egotea eta familiari laguntzea.

5. Zuen zerbitzuak nahi izanez gero, non aurki zaitzake?

Gu Bergaran gaude, eta guregana etorri nahi duen edonork Amillaga auzoko 27. zenbakian aurkituko gaitu.



txistuak



GOIENKARIA

Jendea kexu da ipini duten hesiarekin

Bergarako Santa Marina zubiaren ostean ipinitako hesiak harridura sortu du hainbat herri-tarren. Herriko jendea ohituta zegoen handik pasatzen, eta askok ez dute ulertzen zergatik ipini duten hesia, baina bertan autoak daude aparkatuta eta arriskutsua izan daiteke oinezkoentzat. Oinezkoek bidea pasatzeko eman behar duten buelta handiagoa da orain.

EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

KULTURA SAILA
Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza

**Eusko Jaurlaritzako Kultura Sailak
diruz lagundutako aldizkaria**

asteko datua

48

Horixe da Oñatiko Otañdi Zuhaitzia kalean eraikiko dituzten etxebizitza tasatuen kopurua. Etxe horietakoren bat eskuratu nahi duenak dagoeneko zabalik du bulegoa Kale Barriko 30. zenbakian, beheko solairuan.

Des-Kontrol, Aggressive Combat, Never Surrender eta The Teklas taldeek joko dute

"Gorputzak eutsi arteko" jaia egingo dute domeka goizaldera arte

53 urteko historia izan du Biona tabernak

UBANE MADERA > ARRASATE

Oraingo asteburu hauxe da azkena 53 urtez zabalik egon den Biona taberna bisitatzeko. Hiru eguneko agur-jaia egin ostean, atek itxi egingo ditu. Edozelan ere, merezitako agurra emango diote taberna mitiko horri. Gaur, egubakoitza, pintxoak banatuko dituzte. Bihar, berriz, Bionako langile, langile ohi eta lagunez osatutako 40 bat pertsonako taldeak bazkaria egingo du Udalan (Larrinetxen) eta 18:00ak aldera Bionako atek zabalduko dituzte, azkeneko aldiz. Orduantxe hasiko da benetako jaia. "Festibala egongo da, honako taldeek parte hartuko dute: Never Surrender, Aggressive Combat, Des-Kontrol eta The Clash interpretatzen duen talde batek [Teklas]. Gero karaokea egongo da, eta goizaldean, txokolatada. Hortik aurrera, gorputzak eutsi arte!", dio Sagra Lopezek, 1977a ezkerro tabernako ugazaba izan denak.

TABERNA BEREZIA

Historia eta oroitzapen ugari utziko ditu atzean eta arrasatear askoren gogoan Bionak, berezia izan delako. Hala ikusten du Lopezek: "Bionak giro propioa dauka, oso beroa, solidarioa eta progresista. Uste dut jende gaztearendako, batzuetan behintzat,

GIZARTEA > BIONA TABERNA ITXI EGINGO DUTE, ASTEBUKAERAN

Oraingo eta betiko lagunek agur esango diote Bionari



AZKEN AGURRA Urte luzez Bionako bezero, lagun eta langile izan direnak Biona tabernan, oroitzapenerako argazkian.

U.M.

etxea modukoa izan dela; eurek ez dute leku askorik eta Bionan aurkitu dute euren lekua: etxea".

"Gazteak sartzen ziren San Juanetan, gauean lehenengo aldiz irten zirenean. Gero hasten ziren asteburuetan; 13-15 urterekin zen hori. Gero 17 urterekin askok jarraitzen zuten eta beste askok beste taberna batzuk aukeratzaren zutuzten. Dena den, Biona zen eskolatik irten eta lehenengo pausoa", dio Jaiok, 15 urtez zerbitzari. Jaiok berak eta Jaio moduan ez horren gaztetxo diren askok ere igarriko

du, baina, Bionaren falta: "Ez da izango gauza bera. Orain kalera irten eta badaukazu leku bat, bada-kizu non batu zaitezkeen lagunekin, edo zerbitzariarekin. Hori desagertu egingo da".

ORDULARIA, ZUBIZARRETARENA

Jakina, anekdotak ere baditu Bionak, mordoxka bat. Adibidez, barra atzean urte hauetan guztietan ikusi dugun paretako ordularia Andoni Zubizarreta atezainak eta haren emazte Ane Mirenen oparia da. Eguneroko jardunarekin lotutako-

en artean, berriz, Jaiok zera du gogoan: "Hasieran dena zen txikiteoa: Zerrajeratik irten eta txikiteoa, etxera joan, bazkaldu, lanera joan, irten eta berriro txikiteoa. Gainera, atletik sartzen ikusi eta segituan atera behar genituen txikitoak. Denborarekin izugarrizko aldaketa gertatu zen: garagardoa agertu zen eta bat-batean... dena zen garagardoa!"

Bestalde, musika arloan ere berritzailea izan da Biona. "77-78an, 60ko hamarkadako musika ipintzen hasi ginen. Izugarrizko

arrakasta izan zen hura. Akaso, musika ipini zuen lehenengo taberna izan zen hau. Sasoi batean, leihoak apurtu egiten ziren, jendea ez zelako kabitzen. Hori musikaren eragina zen", gogoan du Sagra. Eta jakina, ezin ahaztu zenbat taldek jo duten Bionan: Cica-triz, Rip, Kortatu, Korroskada... "gaztetxe gutxi zegoen-eta."

Agur esateaz bat, Sagrak zera azpimarratu gura du: "Oso gustura egon naiz jendearekin, afektiboki oso beroa izan da. Askosi dut".

AZPIEGITURAK > ABIADURA HANDIKO TRENA

AHTk Arrasaten izango duen ibilbidea ezagutzeko ekimenak

Bihar, zapatua, ibilaldia egingo dute; horrez gainera, ibilbidea erakusten duen CDa egin dute

U.M. > ARRASATE

Abiadura Handiko Trenak Arrasaten egingo duen ibilbidea eta trenak izango dituen ezaugarriak (zubiak, tunelak...) ezagutarazteko hainbat ekimen izango dira.

Adibidez, AHT Gelditu Elkarlanak deituta, bihar, 10:00etan Herriko Plazan hitzordua egin dute. Hitzaldia egingo dute, azaltzeko "zer den tren eta zein ondo-

rio izango dituen", aditzera eman dute Elkarlanekoek. Handik Garagartza ingurura joko dute eta Udalatxerako bidea hartuko dute "proiektatuta dauden Udalatxeko hiru tunelen gainekoak azaltzeko". Bidean esplikatu dute tren egiteak izango duen eragina (kamioien joan-etorria...) eta, besteak beste, Gesalibarko auzotar batek esplikatu-

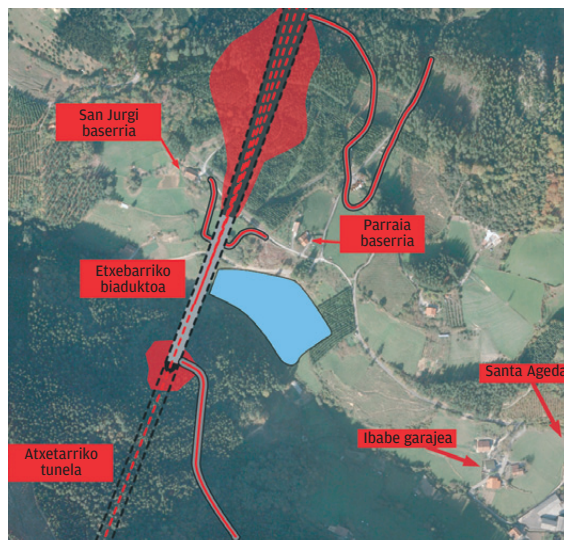
ko du auzotarren egoera, ikuspuntua eta beste. Bukatzeko, Garagartzan salda eta txorizoa banatuko dituzte.

CD-A, ERDIKO TABERNETAN

Trenaren ibilbidea eta eragina modu grafikoa azaltzeko asmoarekin, Balen Tramon gesalibartarrak argazki-muntaia egin du: "Erdialdeko tabernetan banatu dut, gura duten herritarrek eskura dezaten", azaltzen du. Gaineratu du auzotarrak kezkatuta daudela kontu horrekin: "Gezurretan dabilta eta desinformatzen. Lurren jabeoi ez digute esan ez noiz, ez nola eta ezta zer egingo duten ere. Plano ofizialetan ere gezurretan dabilta. Adibidez, ez dute irudikatu Gesalibarren tren sartuko denik egundoko zubia bitartez, eta, besteak beste, trenbidea hirukoiztu egingo denik hemen; sortu behar dituzten bi zaborteak betetzeko 120.000 kamioikada beharko dituztela, baserri bideak apurtuko dituztela, eta abar".



biaduktoa
lurrazaletik
tunela



tunela
lurrazaletik
biaduktoa
obretarako sarrerak
desmonteak
hondakindegia

MUNTAIA AHTren ibilbidea erakusten duen muntaia egin dute.

BERDINTASUNA > GAZTEEI ZUZENDUTAKO KOMIKI BERRIA

Gazteen artean tratu egokiak bultzatzeko komikia

'Astelehenak' izenburuarekin, 1.000 ale argitaratu dituzte, 14 eta 16 urte bitartekoei zuzenduta; Unai Busturiak eta Julen Ribasek egindakoa da

T. MADINA/U. MADERA > ARRASATE
Indarkerian oinarritutako harremanak, indarkeria bakoak, lesbianismoa, emakumeen segurtasun falta, Interneteko pornografia eta emakumeen aurkako indarkeriaren aurrean gizartearen erantzuna dira, besteak beste, aurkeztu duten *Astelehenak* komikiak lantzen dituen gaietako batzuk.

Hainbat jarrera eredu azaltzeaz gainera, ekimena bultzatu dutenek ez dute esan gura zein egoera den egokia eta zein ez, gazteen artean eztabaida sortzea da-eta

komiki horren helburu bat: "Azaltzen da gazteen artean sortzen diren harreman sentimentaletan gerta daitezkeen egoerak, eta gazteen artean egoera horien gaineko eztabaida eta hausnarketa bultzatu gura dugu", azaldu du Oihana Aranburuk, Udaleko Emakume Saileko arduradunak. Emakumeen aurkako indarkeriaren kontrako plataformaren ekimenez landutako proiektua da *Astelehenak*: "Emakumeen kontrako biolentziaren aurkako plan orokorrean jasotakoaren arabera, ikusi genuen garrantzitsuak



EMAKUME TXOKOA Maite Barreña eta Oihana Aranburu, *Astelehenak* komikia aurkezten, Emakume Txokoa. TXOMIN MADINA

direla hezkuntzan gazteekin egin beharreko lanak. Biolentzia mota hori ezabatzeko eta beste harreman motak sortzeko saiakeran, prebentzio arloan, inportantea da gazteen artean hausnarketa egotea, debatitzea", gaineratu du Maite Barreñak, Emakume Saileko teknikariburuak. Gazteengana hurbiltzeko, komiki formatua aukeratu dutela azaldu zuen Oihana Aranburu

zinegotziak: "Komikia modu errazagoa izango zela pentsatu genuen. Eta egileen bitartez [Unai Busturia eta Julen Ribas], horretan ahalegindu gara, Arrasateko irudiak erabiltzen eta Arrasateko euskara erabiltzen". *Astelehenak* komikia ikastetxe guztietan banatu dute. Horrez gainera, liburutegian, gazte txokoa eta gazte bulegoan ere bada eskuragarri.

MARTXOAREN 8KO KARTELA
Astelehenak aurkezteaz gainera, aurkeztu dute, baita ere, Martxoaren 8a iragartzeko aukeratu duten kartela. Lehiaketara aurkeztu diren 17 kartelen artean, Haritz Iñurritegi 26 urteko arrasatearrarena aukeratu dute. *Gurea dugu giltza, zabal ditzagun ateak* da leloa. Hala, irudi hori erabiliko dute aterako dituzten 150 kartel eta 8.500 eskuorrietan.

INGURUMENA > ZUHAITZ EGUNA 2008

Haritzak eta gaztainondoak sartuko dituzte Garagartzan

150 ikaslek parte hartuko dute Zuhaitz Egunean eta erretiratuak ere gonbidatu dituzte

U.M.> ARRASATE
Gaur zortzi, martxoaren 7an, ospatuko dute Zuhaitz Eguna. Udal Ingurumen Sailak deituta, herriko ikastetxeetako 150 ikaslek eta 10 irakaslek (LHko seigarren mailakoak) parte hartuko dute. Horrez gain, erretiratuak ere dei egin die Udalak, parte hartzeko; "asko eskertzen dugu haien laguntza", azpimarratu du Pello Garaik, Ingurumen Saileko udal teknikariak.

10:00etan egin dute hitzordua, Garagartzan. 11:30erako-edo bukatzea espero dute.

OPARITXOA ETA HAMARRETAKOA
200 zuhaitz landatuko dituzte: 150 haritz eta 50 gaztainondo. "Iazko toki berean landatuko ditugu, Lete izenez ezaguna den tokian", azaldu du Garaik. Eta gaineratu du hamarretakoa eta oparitxo bana emango dizkietela parte-hartzaile guztiei.

HISTORIA > BITERI ESKOLAK

Biteri Eskoletan ibili ziren ikasleen bila dabil Udala

1936a baino lehen Biteri Eskoletako ikasle izandakoen testigantzak batzen dabilza

U.M. > ARRASATE
Pedro Biteriren urteurrenaren harira, haren ohorezko ekimen multzo bat prestatzen dabilza. Tartean, Biteri Eskoletako ikasle ohiak bideoz elkarrizketatzen hasi ziren joan den astean. "1936ra arte Biteri Eskoletan ikasten ibili zirenak gabiltza elkarrizketatzen. David Artzamendi (93 urte) eta Flora Arregi (91 urtera doa) elkarrizketatu ditugu oraingoz", kontatu du

Juan Ramon Garaik, elkarrizketak egiten dabilenak. Baina hark gaineratu du zailtasunak dituztela gehiago lortzeko: "88 urtetik gorako pertsonak dira. Batzuk ezagutzen ditugu, beste batzuk ez. Dozena bat-edo izango dira, eta, ahal badugu, gehiekin egon gura dugu". Beraz, dei egin dute berbalagun gehiago lortzeko. Norbait gertu balego, Kultura Sailera jo behar du eta Jon Garairengatik galdetu.

> JAIA
Andaluziako Eguna ospatuko dute gaur eta bihar, Musakolan

Atzo, eguna, hasi zituzten Andaluziako Eguna ospatzeko ekitaldiak. Al-Andalusen aretoan zabaldu zuten Sevillako Aste Santuaren gaineko argazki erakusketa eta Al-Andalus abesbatza errozieroak Andaluziako ereserkia abestu zuen.

Bihar, 13:00etan, Alegria de la Sierra eta Goikobalu abesbatzek kontzertua egingo dute eta, bukeran, luntxa izango da. Bestalde, 16:30ean, Paco Cuesta magoak eta Sabiron pailazoak umeendako saioak egingo dituzte. 19:00etan, Alegria de la Sierra dantza taldeak eta Al-Andalus abesbatza errozieroak jardungo dute eta 21:30ean afaria egingo dute.

MADINA ZURAK
Aroztegia

- Olak
- Aglomeratuak
- Kontraxapatuak
- Tablerak
- Ateak
- Egurrezko leihoak
- Oin-inguruak
- Zangoak
- Aroztegiko osagarriak

Uribarri auzoa B-2 B S3 sektorea • Tel.: 943 79 13 78 ARRASATE
e-posta: mz@madinazurak.com

Monte
taberna

Maalako errabala 2
Tel.: 943 79 20 56

Lore

- Lurrindegia
- Kabina
- Fotodepilazioa

Olarte kalea 10
Tel.: 943 79 52 50

UGARAN

Jatetxea

Garagartza auzoa
Tel.: 943 79 76 58
ARRASATE

((112))
SOS DEIAK

Iban del Campo > Zinemagilea

"Esperientzia aberasgarria izan da arrazoi askorengatik; film laburrak egiteak adikzioa sortzen du"

A. ARANBURUZABALA > ARRASATE

Iban del Campo arrasatearrak eskarmentua du zinema kontuetan. Orain arte dokumental arloan murgildu da; pasa den egunean, *Lo bakkrik* fikziozko film laburra aurkeztuzuen Arrasaten. Lehenengoa du.

Zer moduz aurkezpena?

Oso ondo, desiratzen nengo en jendaurrean erakusteko. Arrasaten aurkeztu dut Udalak emandako dirulaguntza eskertzeko. Iritzi onak jaso nituen ikusle eta baita lantaldearen aldetik ere.

Gustura zaude, beraz.

Duda barik; esperientzia guztiz berria eta aberasgarria izan da, errepikatzeko modukoa.

Harkaitz Cano idazlearekin elkarlanean sortutakoa da.

Bai, urtetako lagunak gara eta aspalditik genuen elkarrekin lan egiteko gogoia. Gidoiaz gain, ekoizpenean ere parte hartu du.

Zer kontatzen du filmak?

Lo bakarrik egin ezin duen neska bat da istorioaren mamia; insomnioari aurre egiteko, ezezagun bati eskatzen dio laguntza.

Dokumentalak egin ostean, ezberdintasun asko aurkitu dituzu filma egiterakoan?

Asko. Aktoreekin lan egin dudan lehenengo aldia izan da. Bilboko bi aktore gazte dira protagonistak: Leire Olan eta Iñigo Iraultza. Sekulako sorpresa hartu genuen *casting*-era hurbildu zen jende kopurua ikusita. Kanpotik ere etorri ziren.

Dekoratuekin lan egitea ere gauza berria izan da zuretzat.

Bai, istorio gehiena etxe batean kokatuta dago. Hasiera baten lagun baten etxean egiteko asmoa genuen arren, hiru erro dajegun bakarrik izanda ere, ordu gehiegi ziren etxea okupatzeko. Donostiako Tabacalerako langileena zen etxe bat erabiltzeko aukera izan genuen gero. Aproposa zen, nahiz eta bi egunean jantzi behar izan genuen.

20 lagun izan zarete lanean.

Hori ere berria izan da niretzat, orain arteko proiektuetan bakarrik jardun dut-eta. Sekulako zortea izan dugu lanaren truke dirurik jaso ez duen talde profesionala eta jatorra aurkituta.



Iban del Campo zinegilea, Arrasaten egin zuen aurkezpen egunean. LARRAITZ ZEBERIO

"Aktoreekin lan egin dudan lehenengo aldia izan da; eurentzako ere lehen aldia zen"

"Urtetako laguna dut Harkaitz Cano; aspalditik gura genuen elkarrekin lan egin"

Soinu banda Gose taldearena da.

Bai; gidoia idazten geundela Gosereren sehaska kantua entzun genuen, eta espresuki guretako eginda zegoela iruditu zitzaigun.

Orain ze asmo duzu?

Jaialdietara bidali, Interneten bitartez zabaldu... ikusi egin behar! Proiektu gehiagotan parte hartzeko gogoia sartu zait, ezer zehatzik ez dut lotuta, baina aukera guztietara zabalik nago.

ARTEA

Iñigo Arregi artistaren arrakasta Madrilen

Interes handia sortu zuen Art Madriden izan ziren galerista eta adituen artean

A.A. > ARRASATE

Iñigo Arregi arrasatearra 14 urterekin hasi zen artelanak egiten. Margoak, eskulturak, grabatuak eta erliebeko marrazkiak egiten ditu. Azkenaldian, urtetako lanaren fruitua jasotzen ari dela azaldu du Arregik Arrasate Irratian. Horren adibide, otsailaren 12tik 17ra bitartean izan den Art Madrid esanguratsuan parte hartzeko aukera izan duela. Parte hartu eta sekulako arrakastarekin itzuli da etxera; salmentez gain, Espainian zehar lanak erakusteko gonbidapen ugari jaso ditu. "Saltzea garrantzitsua da, baina are gehiago erakusketarako gonbidapeak jasotzea. Galerista bakoitzak normalean bere artistak izaten ditu; koto itxia izaten da. Jasotako eskaintzak aztertuko ditut orain, onena aukeratzeko", azaldu du Arregik, pozarren.

ERLIEBEDUN MARRAZKIAK

Bederatzi eskultura eta erliebe egingandako zazpi marrazki eraman ditu Arregik Madrilera azokara. "10 bat urte ziren erliebedun marrazkiak egiten ez nituen, eta azokarako egitea pentsatu nuen. Gustukuak izan dira, asko izan dira argazkia ateratzera etorri zaizkidanak. Marrazkiak baino gehiago, eskegitako eskulturak direla esango nuke", dio.

MUSIKA > ANDOAINGO PIANO JAIALDIA

Arrasateko pianistek maila ona eman zuten

A.A. > ARRASATE

Andoaingo Bastero kultura etxean izan zen III. Piano Lehiaketa aste bukaeran; ibarreko ordezkariak izan ziren, horien artean, Arrasate Musikaleko 20 ikaslek parte hartu zuten.

Pieza klasikoko doinuak eskaini zituzten: bakarka jo zuten batzuk eta lau eskutara beste batzuk. Erakutsitako lan txukunarekin gustura itzuli ziren etxera; irakasleen esanetan, inoiz baino parte-hartzaile kopuru handiagoa eta maila handia izan da aurtengo jaialdian.

DOMINA BANAREKIN ETXERA

Parte-hartzaile bakoitzak domina bana ekarri zuen, ohi den moduan, bakoitzak erakutsitako mailaren arabera domina.

Hori horrela, hauek izan ziren arrasatearrek eskuratutakoak: hiru urrezko domina Maitane Mayor, Leire Retegi eta Lorea Church-ek eskuratu zituzten.



ARRASATEKO ORDEZKARIAK Jaialdiko parte-hartzaileak, Rakel Hernandez eta Isabella Blezien irakasleekin.

ARRASATE MUSIKAL

Zilarrezkoak, berriz 14 izan ziren: Ainhoa Heriz, Enara Lamadrid, Gorka Barkero, Nerea Barriocanal, Nagore Gomez, Marina Lasa,

Maria Jaca, Mikel Barkero, Oihana Gonzalez, Eukene Dorronoro, Garazi Romero, June Ortiz de Landaluze, Sara Larrabe eta

Danel Cusi. Eta amaitzeko, hiru brontzezko: Maitane Lasa, Natalia Ortiz de Landaluze eta Leire Estevezentzako izan zirenak.

> ANTZERKIA

Haurrentzako antzerkia, egunean

Datorren egunean, martxoaren 6an, oinekin egindako haurrentzako antzezlan berezia ikusteko aukera izango da Kulturaten, 18:00etan.

Veronica Gonzalezek, jaiotzez argentinarra dena baina azkenaldian Italian bizi den aktoreak, bere oinak erabiltzen ditu horiek txontxongilo bilakatzeko. Haurren gozamenerako, hezur-haragizko txontxongilo horiei bizitza ematen die Gonzalezek, musikaren laguntzarekin, fantasia, erritmo eta kolorez betetako eszenatan. 3 urtetik gorako haurrendako gomen-dagarria da.

Aretxabaleta eta Eskoriatzako taberna eta jatetxeen gida

hemen ■ bada giro!

ARLUTZ
TABERNA
Gustuko musika
Mitarte 16. ARETXABALETA Tel.: 943 79 32 34

EzkuTU
TABERNA
Zatoz gure musikaz gozatzera
Mitarte 9 ARETXABALETA Tel: 943 79 92 01

VALDEZATE
Bokatak eta plater konbinatuak
Araba ibilbidea 5, behea - Tel: 943 25 07 40

IOSU
taberna
harategia
Urdaitegia-gozotegia
Kroasantegia
Gertatutako janariak
Mitarte 1
Tel.: 943 77 03 08

Dorleta
Loteria primitiboak
eta kinielak
DORLETA TABERNA
Loramendi, 8 Tel.943 79 94 15 ARETXABALETA

OTZETA JATETXEA
Aranburuzabala 9 ESKORIATZA Tel.: 943 71 31 67

BASABE
Menuak eta afariak
Basabe poligonoa ARETXABALETA 943 77 07 94

Gurea
TABERNA
Durana 32 Aretxabaleta Tel.: 943 79 20 64

HIRUSTA JATETXEA
Ilargi plaza 4. Tel.: 943 79 06 57

hemen ■ bada
giro!

Matikua jatetxea
Azatza auzoa ARETXABALETA 943 79 16 68

hemen ■ bada
giro!

ATLETISMOA

Selekzioen Pirinioetako Txapelketa, bihar

X.U. > ARRASATE
Bihar egingo dute Selekzioen arteko Pirinioetako Txapelketa, Anoetan. Bertan, Bizkai-ko, Gipuzkoako, Arabako, Andorrako eta Baionako selekzioak lehiatuko dira, eta Arrasatek hainbat ordezkari izango ditu Gipuzkoako selekzioan. Nagusien mailan, pertika jauzian Jonathan Perez lehiatuko da, eta Remi Diosdado izango da 4x200 metroko errelebo lasterketan.

Maialen Axpek, berriz, 17 urtetik beherakoen kategorian hartuko du parte.

AMURRIOKO EMAITZAK
Horrekin batera, joan den astean jokatu zuten Amur-
rion Euskadiko krosa. Infantiletan Maria Jaka 13.a izan zen, eta kategoria berean Andoni Perez 9.a izan zen. Gaztetxoekin batera, klubeko beterranoek ere hartu zuten parte. Hala, Javier Mentxakak meritu handiko postua lortu zuen, 50 urtetik gorako kategorian bigarren azkarrena izan zen-eta, zilarreko domina, beraz.

Eta beterranotan baita ere, 55 urtetik gorakoen kategorian Cesar Diazek brontzea jantzi zuen.

> MENDIA
Martxoaren 8rako eta 9rako bi irteera antolatu ditu Besaidek

Batetik, martxoaren 9rako oinez egiteko mendi irteera antolatu dute. Egun horretan Lizarrustitik Sarastarrira egingo dute, eta handik Atau-nera.

Eta, asteburu bererako mendiko eskia egiteko irteera ere antolatu dute, Arrens-etik Portaletera. Informazio gehiago Besaideko egoitzan (943 77 30 66).

> XAKEA
Arrasateko xakelariak Baionako laukotea hartuko dute etxean

Arrasateko San Andres Xake Taldeak zail izango du aurt-
en kategoriaz igotzea, bai-
na azken unera arte aha-
ginduko dira horretan. Joan
den asteburuan 2,5-1,5 galdu
zuten Fortunaren kontra.
Asteburuan, berriz, lauga-
rren sailkatuta dagoen Baio-
nako laukotea izango da
Arrasaten: goiko aldera igo-
tzeko aukera dute hor.

ATLETISMOA > ESPAINIAKO TXAPELKETA

Jonathan Perez bosgarren sailkatu da Espainiako Txapelketan, 5 metroko jauziaz

Arrasatekoak gutxien espero zuenean bost metroko jauzia egin eta profesional moduan jarduten dabilzan pertika-jauzilari asko gainditu zituen

XABIER URTZELAI > ARRASATE
"Egia esateko, ez nuen espero horrelako jauzi bat egiterik, hila-
bete eta erdian min hartuta egon
naizelako, eta oraindik ondo erre-
kuperatu barik nagoelako. Baina,
bai, oso gustura itzuli naiz Valen-
tziatik, errendimendu altuko zen-
troetan entrenatzen duten atleta
asko gainditu ditudalako". Orain-
goan, egindako lanaren saria jaso
du Perezek, eta joan den negutik
barruan zuen arantza ere atera du:
"Joan den urtean hainbat arazo
izan nituen lesioekin; neguan
hainbat atletekin kontzentrazioa
egin zuten, eta ez ninduten deitu".
Hala, Arrasatekoak onartu du
Valentzian eskuratutako bosgar-
ren postuarekin bati baino gehia-
gori muturretan eman diola, eta
gauzak diren moduan, horrelako-
etan ze gustura geratzen den nor-
bera.

Bost metroko marka gaindi-
tzea gutxi balitz, Perezek gertu
izan zuen 5,10 metroko marka:
"Hori da daukadan pena txikia,



2006AN Arrasateko atleta 2006ko Espainiako Txapelketan, airean. ARTXIBOA

listoia 5,10 metroan egonda gutxi-
gatik ez nuela gainditu". Hori egin
izan balu, balio handiko bron-
tzezko domina ekarriko luke txap-
elketatik.

Realeko atletak beste hitzor-
du bat izango du asteburuan,
selekzioen Pirinioetako txapel-
keta "aurrean ibili gura dut hor,
ea aste barruan zelan entrenatzen
dudan". Txapelketa ondoren bi
asteko atsedenaldia izango du,
lesiotik errekeratzeke beha-
rrezkoak dituenak.

HARROBIAREKIN LANEAN
Perezek bere lorpenengatik bai-
no harrotasun handiagorekin egi-
ten du berba Arrasateko klubean
dituen pertika jauzilarien gaine-
an: Maialen Axpe, Lide Pagaldai
eta Lore Mar "Oso pozik nago,
ondo entrenatzen dabiltzalako.
Anoetara eraman izan ditut, eta
ilusio handia egiten die, esatera-
ko, Naroa Agirrerekin entrenatze-
ak". Hala, Pagaldai Anoetan izan-
go da martxoaren 15ean, eta Mar
eta Axpe Oviedon.



GOIENKARIA

Martxoaren 15ean jokatu dute ligako azkena

Seniorrek amaitu dute liga -kopa hasiko dute laster-, eta martxoaren 15ean jokatu dute emakumezkoek denboraldiko azken norgehiagoka. Gainontzeak moduan, azken partidu hori ere gogorra izango da, liderra izango delako Mojategin. Hala, aste barruan taldeko kide Aitziber Zumalde eta Araitz Garai Arrasate Irratian izan dira, emakumezkoen talde berriaren gainean berbetan. Balorazio oso positiboa egin zuten 30 neska batu dituztelako taldean, eta datorren denboraldian jarraitzeko asmoa erakutsi zuten, baita horretara animatu ere.

futbitoaz zaldibar

EMAITZAK	
Cipris-Betrayer	7-3
Total Disaster-Dribling	1-18
Bar Kokots-Dublin Irish Pub	2-1
Kalapatak-Iluntz	4-4
Ekaitz Taberna-McAwen Dauen	3-16
Iturriotz Tab.-Saukelu Abian	3-3
Equus-Cicatrux	5-1
Lasagabaster-AT Celaya	3-8
THC-Iriztu Taberna	0-1
HLB 108-Abokajarro	4-4

PARTIDUAK	
Otsailak 1, zapatua	Epailak
09:50 Cipris-Dribling	AT Celaya
11:00 Iturriotz-AT Celaya	Cipris
12:00 Betrayer-Dublin Irish	Iturriotz Tab.
13:00 Kalapatxak-Saukelu Abian	Dublin Ir.
16:00 Bar Kokots-McAwen Dauen	Cicatrux
17:00 Ekaitz-Cicatrux	McAwen Dauen
Otsailak 2, domeka	Epailak
11:00 Total Disaster-Iluntz	Iriztu Tab.
12:00 Equus-Iriztu	Total Disaster
13:00 Lasagabaster-Abokajarro	Equus

SAILKAPENA		P	J
1.	McAwen Dauen	33	11
2.	Dribling	25	12
3.	Betrayer	25	11
4.	Cipris	25	11
5.	Dublin Irish Pub	22	11
6.	AT Celaya	18	11
7.	Iriztu Taberna	18	11
8.	Lasagabaster	17	11
9.	HLB 108	16	11
10.	Iluntz	14	11
11.	Saukelu	14	11
12.	Ekaitz	13	11
13.	Iturriotz	12	10
14.	Equus	12	11
15.	Bar Kokots	12	11
16.	Kalapatak	11	10
17.	Abokajarro	10	12
18.	Cicatrux	9	11
19.	Total Disaster	3	11
20.	THC	-	-

THC taldea txapelketatik kanpora geratu da, zigortuta

Joan den astean, THC taldeak Irizturen kontra jokatu behar zuen. Eta, Iriztukoak futboleant jokatzeko gogoz geratu ziren, THC taldea ez zelako norgehiagokara azaldu. Ez da hori egiten duten lehenengo aldia, partidu batera ez azaltzea, alegia; horrega-
tik, antolatzaileek txapelketatik kanpo utzi dute THC.

Baina oraingo asteko zigorrak ez dira hor amaitzen; izan ere, Total Disaster taldeak fiantza galdu du, joan den astean partidu bat epaitzera ez agertzeagatik. Zapatuan, goizeko lehenengo orduko norgehiagoka epaitu behar zuten, Abokajarroren eta HLB 108 taldeen artekoa. Nahaste hori garesti aterako zaie; gainera, berriro gertatuz gero zigorra gogorragoa da.

Zigorrak alde batera utzita, McAwen Dauen taldea dabil erakusten lehenengo faseko indartsuena dela; galdetu Ekaitz tabernakoei.

bote prontuen

Igor Arenaza > ING Nationale-Nederlanden-eko kudeatzailea

"Guk aurrezteko aholkuak ematen ditugu"

JASONE ZABALA > ARRASATE

Futbola utzi eta gero, aseguru-etxeen munduan sartu da Igor Arenaza. Arrasaten dagoen ING Nationale-Nederlanden aseguru-etxeko bulegoko kudeatzaileetarikoa bat da bera, eta gaur egungo egoera ekonomikoa ikusita, aurrezte egorari buruz hitz egin dugu berarekin, beste gauza batzuen artean.

Zer da ING Nationale-Nederlanden-ek eskaintzen duena?

Gu aseguru-banku bat gara: aseguru-etxea eta, era berean, aurreikuspenak eta inbertsioak ematen dituen entitatea. Batez ere, aholkularitza pertsonala eskaintzen dugu.

Jende asko dago, bere bizitza arriskuan ikusita, zuengana jotzen duena?

Jendeak, egungo egoera ekonomikoarekin, beldurra dauka, batez ere, inbertsioei dagokienez. Guregana inbertsio hauek babestera etortzen dira, eta gu ere joaten gara bezeroarengana. Guk gure burua eskaintzen dugu, eta aholkularitza pertsonala dohainik ematen diogu jendeari.



Aurreztea kosta egiten ei zaie askori. Zuek horretan nola laguntzen diozue jendeari?

Guk aurrezteko dauden bide eta aukeren planteamenduak egiten dizkiegu bezeroei, dirua aurrezteko edo, diru aldetik larri badago, egoera hobetzeko. Guk eskainitako planteamenduen artean bezeroak aukeratzen du berarentzat egokiena dena.

Etxeko aseguruak ere egiten dituzue, ezta?

Lehia handia dago etxeko aseguruetan, baina hori egiteko aukera ere eskaintzen dugu. Hipoteka laranja ateratzen denean, gehiago landuko dugu etxeko aseguruena.

Zuen eskaintzen dituzuen zerbitzuak nahi dituenak nora jo behar du?

Aldez aurretik barkamena eskatu nahi diegu gure bezero guztiei, leku aldaketa dela eta sor ditzakegun eragozpen guztienatik. Behin-behineko bulegoa Olarte kaleko 43. zenbakian daukagu orain. Hemendik eta 15 egun barru, baina, Maala Arrabaleko 29. zenbakian aurki gaitzake guregana etorri nahi duen edonork.

bere ustez



Maialen Gonzalez

Kolore txuri-urdina duen Reala

Bigarren mailan jokatzea zaila izango zela argi izan dugu real zaleok denboraldi hasierahasieratik. Jokalariak lehiakortasun handiaren presiopean jokatu behar dute astero-astero eta, gainera, Badiolaren fitxaketak eta kargu aldaketak han eta hemen izan dira, halabeharrez jokalariai egoera berriei ohitzera behartuz.

Horrek guztiak bere alde onak izan ditzake, baina etxeko jokalariek aski merezia duten protagonismoa galtze-

"Presidente berriak lau hilabetetan taldea lehen mailara igotzea du helburu"

ko arriskua ere badute, jokalaria berrien etorrera dela medio. Futbolzale eta realzale naizen aldetik, nire taldea lehen mailan jokatzen ikustea gustatuko litzaidake, baina ez nola edo hala.

Presidente berriak lau hilabeteen taldea lehen mailara igotzea du helburu, horretarako taldea goitik behera aldatu behar badu ere.

Gogoan dut Anoetan Malagaren aurka jokatu zuen Real hura. Etxeko jokalariez jositako hamaikakoak jokatzeke grina eta kalitatea erakutsi zuen, zaleok nahi dugun Real, hain zuzen. Zintzoki, nahiago dut Real beste urte batez bigarren mailan gelditzea, Izarren Ligan jokatuz etxeko jokalaria gehienak aulkian ikustea baino.

txutxu-mutxua

Arrasateko Institutuko 2. Batxilergoko ikasle eta irakasleak, Salamanca bisitatzen

Arrasateko Institutuko 2. Batxilergoko ikasle eta irakasleak, pasa den otsailaren 20tik 24ra, Salamanca-ra egin zuten bidai. Bertan ikusitako gauzen artean, Salamanca historiko eta artistikoa, Ciudad Rodrigo, La Alberca eta beste hainbat leku eder daude. Gaueko giroa ere bikaina izan zen Salamanca, izan ere, 40.000 ikasle inguru daude han, eta gauetan gazte asko irteten da kalera. Argazkia Fonsecan aterata dago, berriz ere Arrasatera itzulerako bidai hasi baino pixka bat lehenago. Guztiek oso ondo pasa zuten, eta horregatik aurpegi triste eta nekatu batzuk...



ARRASATE INSTITUTUA

PUB HAIZEA

arbolapeta

beinke

ERRASTI KRISTALDEGIA

Plastiko eta burdinazko hodiak beirina eta kristalak osagaiak

San Andres Auzoa 10. pabilioia
Tel.: 943 79 22 55 / 943 79 14 25

AZPIEGITURAK > AUDITORIUMA

Arrazoi ekonomiko eta teknikoengatik ez dute egingo auditoriuma Seminarioan

Ondare artistikoak jasango lituzkeen kalteak ere aipatzen dituzte arrazoi gisa

Aurreko Udal Gobernuak eskatutako proiektua dagoeneko udaletxean dago

MONIKA BELASTEGI > BERGARA

Udal Gobernuak baztertu egin du auditoriuma Errege Mintegiko elizan egitearen ideia. Hain justu, asmo hori aurreko agintaldiko Udal Gobernuak jarri zuen abian eta dagoeneko proiektua eginda dago; Iñaki Azpiazu arkitektoak egin du auditoriuma Seminarioko elizan egokitzeko proiektua.

Oraingo Udal Gobernuak hainbat arrazoi eman ditu proiektuari ezetz esateko eta arrazoiok oinarritu dituzte Ereite enpresa espezialduak, udal museologoak, eta Eusko Jaurlaritzako Kultura Sailak proiektuari buruz egindako txostenetan, besteak beste.

Bestalde, txosten horiei guztiei gehitu behar zaie gaur egungo Udal Gobernuak egindako beste bat: Gipuzkoako beste herri batzuek dituzten antzeko azpiegiturekin parekatu dute Seminarioko proiektua aforo eta kostari dagokionez, eta emaitzak ez dira aldekoak izan, udal ardudunen esanetan.

Horrekin batera, udal arduradunek oso kontuan hartu dituzte herriaren etorkizunerako duten proposamena herriratzeko egin dituzten batzarretan jasotako iritzia.

EZEZKOA EMATEKO ARRAZOIAK

Seminarioan auditoriuma egitearen proiektu horri ezezkoa emateko arrazoiak hiru dira,



SEMINARIOKO ELIZA Elizaren sarrera nagusia errespetatuko luke auditoriumak.

GOIENKARIA

nagusiki: ekonomikoak, teknikoak eta ondarearen babesari dagozkionak.

Arrazoi ekonomikoei dagokien, Udal Gobernuak uste du kostua desorekatua dela lortuko den emaitzarako -7.900.666,97 euroko aurrekontua du auditoriuma Seminarioan egiteak Azpiazuren proiektuaren arabera-.

Arrazoi teknikoen kasuan, hiru dira aipagarrienak, beste batzuk ere egon arren: batetik, izango lukeen aforo txikia -397 eserleku-. Ereite enpresak 2005ean egindako azterlanean dio auditoriuma bidegarria izateko, gutxienez, 500 lagunendako aforoa izan beharko lukeela Bergara moduko 15.000 biztanletik gorako herri batek.

Bestetik, akustikoki zalantza handiak sortzen ditu eliza berez

beste funtzio batzuetarako eraikin gisa pentsatuta dagoelako. Gainera, erdiko ganga -eserlekuak hartzen dituena- albokoetatik bereizteko jartzen den kristalezko itxurak sonoritatea kaskartu egiten du. Horri irtenbidea emateko itxura horri gortinak jartzen dizkio. Baina oraindik ere sonoritatea eskasa izaten jarraitzen duenez, erdiko nabea, bobedan, orrazia deritzon sistema jartzen zaio, sonoritatea hobetzeko. Dena den, hirugarren irtenbide horrekin ere, sonoritatea ez da erabat egokia udal arduradunen esanetan, eta diote hori argi geratu dela egindako sonoritate probetan. Hain justu, sonoritate eskasena ematen duen ekitaldi mota zinema da: gutxienekoak ere ez ditu betetzen, udal iturrien esanetan.

Arrazoi teknikoekin jarraituta, hirugarrena da epe laburrean eraikina zaharritua geratuko litzatekeela. Hau da, Ereite enpresaren arabera, eraikina oso mugatua eta ibilbide motzekoa da, hots, ez du denbora berriei egokitzeko aukerarik ematen.

Ezezkoa arrazoitzeko hirugarren oinarria da proiektu hori aurrera eroanez gero ondareak kalte nabarmenak jasango lituzkeela. Auditoriumeko aforoa handitu ahal izateko eta agertokia egiteko erretaula tokiz aldatu beharko litzateke, eta, era berean, XVII. mendeko pareta bota. Bestalde, aurreko Udal Gobernuak erretaularendako proposatzen zuen kokaleku berrian jartzeko -kruzeroaren ezkerreko paretan- moztu egin beharko litzatekeela

ere gehitu dute udal iturriek, erretaula horma baino zabalagoa delako. Kontuan izanda, bestalde, erretaula dagoen lekutik kentzen, zaharberritzen eta kokaleku berria jartzen 321.000 euro inguru gastatuko zirela, udal iturriek azpimarratu dutenez.

Udal agintarien esanetan, horri guztiorri gehitu behar zaio Jaurlaritzako Kultura Sailak 2006ko irailaren 15ean Udalera bidalitako gutuna. Batetik, gogorra ekartzen diete orduko agintariari, Errege Seminarioko eliza Kalifikatutako Kultura Ondarea dela, Eusko Jaurlaritzaren Euskal Kultura Ondarearen 7/1990 eta 96/2003 Legeak arautzen duenez, eta ondorioz, babes berezia daukala. Bestetik, gutunean adierazten dute 96/2003ko dekretuak dioena errespetatu behar dutela. Hori horrela, erretaulak bere lekuan geratu behar du, ezin da lekuz aldatu, eta atzeko XVII. mendeko horma ezin da bota.

UDALAREN ALTERNATIBA

Emandako arrazoi horiek guztiak direla medio hartu du Udal Gobernuak auditoriuma Seminarioan ez egiteko erabakia. Eta alternatiba ere eman du: Miguel Altuna institutuan egitea, Seminarioko jolaslekutik gertuen dagoen eraikinean. Izan ere, han eraiki daitekeen azpiegitura berria hobeto egokituko litzateke gaur egungo beharretara eta, horrekin batera, baita etorkizunean sor daitezkeen behar berrietara ere.

IÑAKI AZPIAZUREN PROIEKTUA

Iñaki Azpiazu arkitektoaren proiektuak bi zatitan banatzen du auditoriuma: batetik, Seminarioko eliza hartzen du, eta bestetik, eliza ostean egingo litzatekeen kubo antzekoa -gaur egun Aranzadi erabiltzen duen zati bat hartuta-. Erabilerari dagokionez, helburua da askotariko emanaldiak egin ahal izatea bertan, besteak beste, kontzertuak, zinema emanaldiak, antzerkiak...

Ion Murgizu Pinturak
Pintura orokorrean

Fatxadak
Pintura Industrialak
Dekorazio Pinturak

Bergara - Soraluze
Tf: 943 75 13 24 - 652777030

KONDE
PANADEROKUA

Burdiñate 1
943 76 02 57
Toki Eder plaza 3
943 76 14 87
BERGARA

JAUJA
KIROLAK

Irizar 2. BERGARA
943 76 14 95

Jose M. Martín

pinturak - paper pintatuak
sintasola - moketak - gotelea
pintura industrialak

Errekalde auzoa 5, 1.a
ANTZUOLA
Tel.: 943 76 62 02 /
666 517 295

Sarrera nagusi gisa elizak duen bera aurreikusten du proiektuak eta 397 lagunendako eserleku kopurua. Horieta-tik 320 daude elizaren erdiko nabean, maldan eraikita, eta alboetako beste bi nabeak hutsik daude. Beste 77 eserlekuak bigarren altuera baten aurreikusten ditu proiektuak, koru aldean eraikitako platafor-ma batean. Elizak orotara 500 bat metro karratu ditu: erdiko nabeak, 265 inguru; alboetako biek 185 inguru eta altueran eraikiko den plataformak 65 bat metro karratu.

Eserlekuendako lekua ira-bazteko, erdiko nabea erretau-laraino luzatzen du Azpiazuk eta horretarako erretaula kendu eta horren osteko horma botat-zea aurreikusten du. Hain justu, horren atzean kuboak egon-go da, eta kuboan, agertokia.

Bestalde, eserlekuak dau-den erdiko nabea alboko bieta-tik bereizteko kristalezko itxi-tura eginten dio. Hala ere, horrek hainbat sonoritate ara-zo eragiten ditu eta horrek eki-diteko itxitura horri gortinak gehitzen dizkiote, baina hori ere ez denez nahikoa, *orrazia* dela-tako sistema gehitzen diote.

ATZEKO KUBOA

Atzeko kuboak kutxa eszenikoa deritzona izango litzateke. Seminarioko jolaslekutik begi-ratuz gero, gaur egun Aranza-

dik margotu gabe duen fatxa-dako zatia hartuko luke, gutxi gorabehera.

Hiru altuera ezberdinetan dago banatuta –26,5 metroko altuera du– eta altuera bakoit-zeko 497 metro karratu ingu-ru ditu. Beheko solairuan kamioiendako atea handia dau-ka, biltegi bat eta harrera gela, eta beharrezko tresneria ager-tokira igo ahal izateko karga-jasogailua ere badago. Altuera bat gorago, kamerino indibi-dual zein kolektibo bana daude eta horrekin batera, erabilera askotariko beste bi gela txiki. Azkeneko solairuan agertokia dago. 240 metro karratu ditu eta horrekin batera, solairu bere-an, entsegu gela bat eta 65 eta 70 metro karratu inguruko bi gela daude. Eta horren guztia-ren goiko aldean orratz eszeni-koa dago, hau da, fokuak, oiha-la... eta halakoen gunea.

TABERNA ERE BADAGO

Azpiazuren proiektuak 100 bat metro karratuko taberna ere jasotzen du auditoriumaren osagarri gisa. Gaur egun Aran-zadirako zein UNEDerako sarrera bera izango luke eta zehazki Aranzadiko hall-ean egongo litzateke taberna hori. Bestalde, auditoriumetik ere izango luke sarrera.

Komunen kasuan, arkupe-en azpian daude kokatuta, sarrera nagusiaren azpian.



Erretaula barrokoa lekutik ezin dela mugitu dio Jaurilaritzak.

GOIENKARIA

INGURUMENA > ZUHAITZ EGUNA

Basoa berreskuratzea da biharko Zuhaitz Egunaren helburu nagusia

Sentsibilizazioa garatzeko, landaketa publikoa egingo dute bihar, Elosun. Hiru zuhaizdun loteak ere banatuko dituzte

MONIKA BELASTEGI > BERGARA

Hiru helburu nagusi ditu Udalak biharko, zapatua, antolatu duen Zuhaitz Egunak: bertako basoa berreskuratzea –aurten, hariz-tia–; kontserbazio arazoak dituz-ten hiru espezie sustatzea: sagar-mina, hagina eta gorostia; eta eza-gutzero ematea herrian badirela Interes Naturaleko Guneak eta horiek kontserbatzeko ardura badagoela.

ZUHAITZ LANDAKETA, ELOSUN

Zuhaitz Eguneko ekintza nagu-sia Elosun egingo duten landa-keta publikoa izango da. Horre-tarako, autobusa abiatuko da 10:00etan, San Martin plazatik, eta landaketa eremura eroango ditu interesatuak. Landaketa 11:00etan hasiko da, eta hariz-tia berreskuratzearen gaineko azalpenak ere emango dituzte udal teknikariek. 12:30ean, ogi-tartekoa eta edatekoa banatuko dute. Azkenik, hiru zuhaitz motarekin osatutako loteak banatuko dituzte; sagarmina, gorostia eta haritz bana daude lote bakoitzean eta halako 20 banatuko dituzte.



ZUHAITZ FERIA Aurreko zapatuan izan zen eta 20 bat saltzaile batu ziren.

J.A.

BASOA BERRESKURATZEN

Bertako basoa berreskuratze-ko ekimena biharko landaketa sin-bolikoa baino haratago doa. Hain justu ere, Udalak ia bi hektarea landatuko ditu Elosun duen lur-sailean.

Guztira 2.205 landare sartu-ko dituzte: horietatik %80 hari-zak dira eta %20, hariztia osa-tzen duten beste espezie batzuk, hala nola gorostia, urkia, otsoli-zarra, astigarra, elorri zuria, elo-rrri beltza eta sargarmina, beste-ak beste. Azpimarratzekoa da landatuko diren zuhaitzen haziak bertakoak direla, hau da, Euskal Herriko espezieak.

BI EKITALDI

Aurreko zapatuan zuhaitz feria ere izan zen San Martin plazan eta udal arduradunek modu posi-tiboan baloratu dute ekitaldia.

Aurten arte zuhaitz feria eta Zuhaitz Eguna egun berean egin izan dira, baina aurten bi egune-an egitea erabaki du Udaleko Ingu-rumen Sailak. Azaldu dutenez, zuhaitz feria gehiago da salmen-tara bideratutako ekimena, eta Zuhaitz Egunak beste oinarri bat du: natura gaietarako sentsibili-zazio eguna izatea da helburua eta ingurumenaren aldeko ekintza egun gisa ulertu behar dela uste dute Ingurumen Sailean.

> OSASUNA

Osasun mentalaren gaineko hitzaldia Agifes elkartearekin

La salud mental a la cola de las preocupaciones sanitarias du izen-burua. Eguenean, martxoaren 6an, izango da, 18:30ean, Miguel Altuna institutuan. Hizlariak izango dira Arrasateko San Juan de Dios ospitaleko bi mediku: Carmen Prades eta Marlene Duran, hain zuzen ere.

> OSASUNA

Pertsona nagusiei laguntzearen garrantzia berbagai

Gizarteak eta familiak pertsona nagusiei laguntzearen garran-tzia delako hitzaldia antolatu dute Nagusilane eta Bizikasik. Hitzaldia astelehenean, martxo-aren 3an, izango da, 19:00etan, Miguel Altunan. Hizlaria Lara Santamaria izango da eta nahi duten guztiei irekita dago.

> DEIALDIA

Erramu-zapatuan Seminarioko txosna hartzeko deialdia

Udalak egin du deialdia. Berga-rakoak izan eta irabazi asmorik ez duten kultura edo kirol elkar-teek eta herriko taldeek aurkez dezakete eskaera –300,51 euroko fiantza jarri behar da–. Eskerak udaletxean aurkeztu behar dira eta epea bukatuko da martxo-a-ren 4an, 13:30ean.

BERGARA

MARMOLERIA

PEDRO SALEGI OSA

Sukalde eta bainu enzimarak

Urarte 8 BERGARA
Tel.: 943 76 11 99 / 14 47
Faxa: 943 76 04 77

SANTOS



Tien 21

Etxetresna elektrikoak
eta argiztapena

Masterreka 2. BERGARA
Tel.: 943 76 26 10

ARANE

KRISTALDEGIA

Artekalea, 18-behea.
BERGARA
Tel.: 943 76 74 09
670 483 903

JOXAN

ARRAINDEGIA



Ibargarai 24. Bergara. Tel.: 943 76 70 29

UDALA > AURREKONTUAK

Udalbatzak 31.163.198 euroko aurrekontu osoa onartu du 2008rako

Bizitasuna lortzeko, igo egin dituzte kultura ekitaldietarako eta jaietarako partidak

Inbertsio nagusiak dira Mizpirualde eta Ipintzara bideratutakoak

MONIKA BELASTEGI > BERGARA

Astelehenean 2008ko aurrekontuak onartu zituzten osoko bilkuran. Aurrekontuok onartu ziren Eusko Abertzale Ekintza eta Aralarren aldeko bederatz bi botoekin, EAJ eta PSE-EE alderdien kontrako sei botoekin eta EAko zinegotziaren abstentzioarekin.

Aurrekontu bateratua 31.163.198,50 eurokoa da, 2007koa baino %8,8 handiagoa. Kopuru horretatik Udalari dagozkio 27.684.300 euro; Udal Euskarlagiari, 549.274 euro; Mizpirualde zaharren egoitzari, 3.971.611,50; eta Bihargintza SArri, 1.686.000 euro.

Inbertsioetara, 7.349.360 euro bideratu dute eta zorra, %12,41ekoa da -2007 urtea likidatu gabeko datua-; iaz %12,40koa zen.

KALEKO GIROA BERPIZTU NAHIAN

Aitor Goiti Hazienda batzordeburuak azaldutakoaren arabera, aurrekontuak prestatzerakoan gobernu taldearen kezketako bat izan da -eta izaten jarraitzen du- gastu orokorra kontrolatzea. Horregatik, "nahiz eta aurreten sarrera orokorra %10,4 igo den, gure gastua %6,3 igo da", esan du.

Bestalde, Goitik azpimarratu du kultura ekitaldiak, jaiak eta auzoak nabarmendu nahi izan dituztela aurrekontuetan, "kaleko giroari bizitasun handiagoa" eman nahi diotelako. Hori horrela, kultura ekitaldietarako eta jaietarako partidak %18,5 igo dira guztira, eta auzoen kasuan, %16,7. Gora egin dute baita ere, aurreko urteko datuekin alderatuta, euskarak -%10, euskarlagia kontuan hartu barik-, gizarte ongizateak -%7,6- eta kirolak -%14,6. Gainerako departamentuei dagokienek, mantendu egin da aurrekontua eta, kasu batzuetan, kostua txikitu egin da.

EAJ-REN EZEZKOA

EAJren zerrendaburu German Muruamendiaren arabera, batik bat, bi arrazoi eman ditu aurrekontuei ezezkoa emateko: batetik, Ibargain egin den azkeneko etxe blokean Udalak dituen garajeak saldu nahi izana -50 bat. Muruamen-



IPINTZA Belar artifizialeko zelaia inbertsio aipagarrienetakoa da: 1.100.000 euro. J.A.

diarazek hau esan du: "Ez dugu ontzat ematen salmenta hori, herrian dagoen aparkaleku gabezia kontuan izanda, aparkaleku publiko erabilpena eman ahal zaie-lako". Hala, Ikerlekuko aparkaleku publikoari ematen zaion erabilera bera eman ahal zaie la uste du. Ezezkoaren bigarren arrazoia hau da: "Aurreko agintaldian guk abian jarritako bi proiektu, hau da,

Seminarioan auditoriuma egitea eta Arrizuriagan liburutegia, ez ditugula aurrekontuetan ikusi".

Horrez gain, zorpetzearen gaineko kezka ere azaldu zuen EAJko zinegotziak. Esan zuen aurreko urteetan jaisten joan dela zorra eta aurreten, berriz, mantendu egin dela. Bestalde, aprobetxamendu urbanistikoa harira ere izan zituen hitz batzuk Muruamendiaren arabera. Hain justu, "kontsekuen-te" izateko eskatu zion alkateari, "aurreko agintaldian aprobetxamendu urbanistikoa diru iturri gisa erabiltzeagatik nire alderdikoek kritikak jaso zituztelako".

Azkenik, Ipintzako belar artifizialeko futbol zelairako eta kanpoko igerilekurako bideratu diren diru partidak direla eta, eskatu zuen Agorrosinen etorkizunean egin daitezkeen beste interbentzio batzuk baldintza ez ditzatela. Hor-taz, planteamendu orokor baten garrantzia nabarmendu zuen.

ALKATEAREN ERANTZUNA

Ibargaraiko garajeen harira Agur-ne Barruso alkateak erantzun zion Muruamendiari eurak ere kontziente direla herrian dagoen

aparkaleku gabezia ere. Dena dela, gehitu zuen ez dela tekniko-ki posible Ibargaraiko aparkalekuei erabilera publikoa ematea, "Udaltzaingoak egindako txostenak dioen moduan, besteak beste, sarrera bakarra dagoelako".

Auditorium eta liburutegia-ren kasuan, alkateak zera erantzun zion Muruamendiari: "Saiatu gara gainerako alderdien iritzi eta ekarpenak jasotzen. Aurrekontu proposamena duela hilabete aurkeztu genuen, eta, denbora izan duzuen arren, ez dugu ezer jaso".

Zorpetze mailari dagokionez, alkateak garbi laga nahi izan zuen kezkatzen duen gaia dela eta kontziente dela Bergarak duen zorraz. Dena den, zera azaldu zuen: "Aurtengo aurrekontuetan ez da zorra igo, aurreko urtekoa mantendu baizik, eta hori egin dugu pentsatzen dugulako herritarrek beharrak dituztela eta, beharrok asetzeko, inbertsioak beharrezko-ak direla".

Ipintzako belar artifizialeko zelaiari dagokionez, esan zion Muruamendiari "lasai" egoteko, orain egingo diren lanek ez dituztelako etorkizuneko ekintzak baldintzatuko; are gehiago, "etorkizuneko ikuspuntuarekin" egin direla. Eta azaldu zuen aurtengo partidekin egingo dela belar artifizialeko zelaia, eta kanpoko igerilekuak egiten hasi baino ez direla egingo; lanik handienak 2009rako aurreikusitakoak dituztela.

PSE-EE ETA EA ALDERDIAK

PSE-EEK honela arrazoitu zuen bere ezezkoa, besteak beste: "Aurreko agintaldia proiektuetan atzerakoia zen eta oraingoa ere bai. Bestalde, ez dugu ondo ikusten Ibargaraiko garajeak saldu nahi izatea, ezta komun publikoak ez egitea ere".

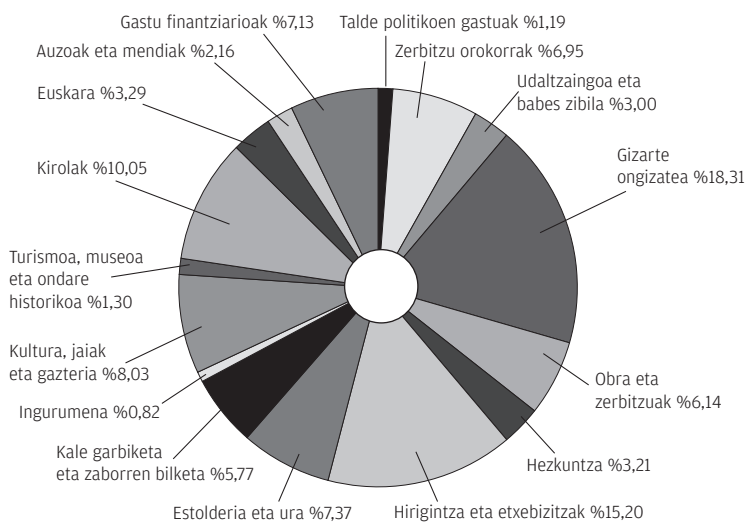
EAKo zinegotzi Lauri Askargorta, berriz, abstenitu egin zen eta botoa azaltzeko hau esan zuen: "Aurreko agintaldian, gobernuan ginenean, abian jarritako proiektuak ez ditut aurrekontuetan ikusi. Horregatik abstentzioa".

Inbertsio aipagarrienak

Mizpirualde berria	2.000.000€
Belar artifizialeko zelaia	1.100.000€
San Pedro kalea urbaniza.	560.000€
Baserrietarako ura	420.000€
Zabalotegi aretoa bukatzea	400.000€
Musika taldeendako lokala	300.000€
Hirigintzarako lursailak	300.000€
Cristo Obrero urbanizazioa	290.000€
San Antonio urbanizazioa	278.000€
Hilerriko kapera konpontzea	50.000€

ITURRIA: BERGARAKO UDALA

Aurrekontua batzordeka



- Ikastaro teoriko trinkoak **euskaraz eta gaztelaniaz**
- Ziklomotorreko lizentzia astebetean. **AZTERKETARIK GABE!**
- Izena ematean, **%10eko deskontua** Gazte Txartelarekin

Gainditu **motorraren** azterketa teorikoa **16** urte bete aurretik!
Eta **autoarena** **18** urte bete aurretik!

943 76 16 63 BERGARA

ARRAÑAGA
A U T O E S K O L A

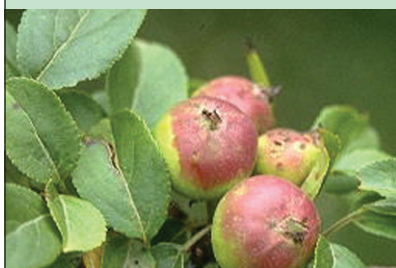
2008ko Zuhaitz Eguna

martxoak 1 larunbata

Basoa berreskuratzen

2008ko Zuhaitz Eguna ospatzeko, galdutako hainbat harizti sail berreskuratzeko lanak egingo ditu Udalak. Elosun ere garai batean lursail honetan zegoen hariztiko zuhaitzak landatuko ditugu: haritzak, gaztainondoak, urkiak, sagarminak, gorostiak eta abar. Sentsibilizazioa garatzeko, landaketa publikoa egingo da martxoaren 1ean, Elosu auzoan.

Zatoz Zuhaitz Eguna ospatzera, gonbidatuta zaude!



Egitaraua:

10:00 Autobus publikoa San Martin plazan, Elosu auzoan egingo den landaketara joateko.

11:00 Landaketa publikoa. Bertan, hariztia berreskuratzeari buruzko azalpenak emango dira.

12:30 Ogitartekoak eta edaria banatuko dira bertaratutakoen artean.

13:00 Landatzeko zuhaitzen banaketa, bertako espezieak sustatzen lagundu nahi dutenen artean. Autobusa herrira.



Antolatzailea:



BERGARAKO UDALA
Ingurumen batzordea

Laguntzailea:



Diego Osuna > Margolaria

"Nire ibilbidearen bilakaera islatzen du margo erakusketak"

ARANTZAZU EZKIBEL > BERGARA

Diego Osuna bergarra pintore bezala ezaguna da herrian; baina gutxi dakite, etxeak margotzeaz gain, koadroak ere margotzen dituela. Kultura etxean zabaldu du Osuna lehen erakusketa; martxoaren 8ra arte dago zabalik.

Nolako harrera izan du erakusketak?

Oso gustura nago erakusketak izaten ari den erantzunarekin. Ez naiz ezaguna; horregatik, lan handia egin behar izan dut erakusketa aurrera ateratzeko. Baina herritarrek izan duten erantzuna oso ona izan da.

Herrian ez dute askok jakingo koadroak margotzen dituzunik, ezta?

Bai, hala da. Jende askok sorpresa hartu du. Zera esaten didate: "Baina zuk ateak, etxeak eta horrelakoak margotzen dituzu". Izan ere, orain arte niretzako margotu izan dut, eta inork gutxi zekien koadroak margotzen nituenik.

Nola hasi zinen?

16 urterekin, pintore lanetan hasi nintzen eta, gutxi gorabehera, sei urtera, koadroekin hasi nintzen. Bezeroek eskatuta hasi nintzen; marmola imitatu nahi

zutelako, edo beste materialen bat imitatu nahi zutelako... horrela hasi nintzen.

Hartu duzu inoiz klaserik?

Bai, lehenengo Donostian ibili nintzen Paco Alvarezekin eta gero, bost urtez, Bergaran, Juanjo Altunarekin. Gainera, Altunak erakusketa asko gustatu zaiola esan dit; gustura nago.

Zer ikus daiteke erakusketan?

Orain arteko ibilbidea erakutsi nahi izan dut. 25 koadro daude: marmol-imitazioa, paisaiak, natura hilak... Denetarik dago.



Diego Osuna, bere margoen aurrean.

EDU MENDIBIL

21 dominarekin itzuli dira Andoaindik

Musika eskolako piano ikasleek lan txukuna egin zuten aste bukaeran Andoainen jokatu zen III. Piano Lehiaketan. 21 ikasle joan ziren Andoainera, 8 eta 16 urte bitarteko ikasleak. Andoaindik 21 dominarekin itzuli ziren: bederatzi urrezko domina, 10 zilarrezko eta brontzezko bi. Bakarka jo zuten batzuek, eta lau eskutara, beste batzuek. Argazkian, ikasleak ageri dira, dominekin.



MUSIKA ESKOLA

> JARDUN

Kantu afaria antolatu du Jardunek Artatsen, datorren egubakoitzean

Datorren egubakoitzean, hilak 7, kantu afaria egingo dute, 21:30ean. Jardun euskara elkar-teak antolatuta, Artatse elkarte-an egingo dute afaria, eta ondoren, kantuan. Dagoeneko txartelak salgai daude Pol-Pol, Kortazar eta Arrano tabernetan eta baita Jardunen bertan ere. Txartelen prezioa 12 euro izango da Jarduneko bazkideentzat; eta gainontzekoek 15 euro ordaindu behar dituzte.

Euskara elkartekoek herritarrek animatu nahi dituzte Masterreka kaleko Artatse elkarte-an egingo den kantu afarian parte hartzera.

> MUSIKA

DJ saioak izango dira gaur eta bihar iluntzean Ziripot tabernan

Aste bukaera borobila antolatu dute Ziripot tabernan; gaur, gaueko hamaiketan, DJ Salas ibiliko da musika jartzen, eta bihar, zapatua, DJ JL-Primoren txanda izango da. Hark ere gaueko hamaiketan eskainiko du saioa. Musika elektronikoa gustuko dutenek badute non aukeratu.

HURBIL belar denda

Nova Linek Pisuaren Kontrolaren metodo orekatu eta pertsonala garantizatzen dizu, 20 urte baino gehiagoko esperientzia duen **Profesionalen Talde** zabalarekin.

Nutrizio plan bat eskaintzen dizugu lor dezazun, goserik izan gabe!

Aurkituko gaituzu:

HURBILen

Domingo Irala z/g • BERGARA

☎ 943 76 30 08

Pisua eta bolumena soberan badituzu...



falta
zaizu

Pisuaren kontrolean arrakasta ziurtatuta duzu!



Sugoi

**ERLOJUAK,
ARTIKULU
ELEKTRONIKOAK,
KALKULAGAILUAK...**

Irizar pasealekua 2 behe
943 76 59 54 BERGARA

ANTIA

HARATEGIA URDAITEGIA

*Txahal, idi,
txerri, bildots,
untxi eta
baserriko oilaskoak.*

Matxiategi 8. BERGARA
Tel.: 943 76 15 09

Jose Ramon Agirre > Mendizalea

"Zure oinak airean sentitzea izugarrizko sentazio atsegin eta gogoangarria da"

JASONE ZABALA > BERGARA

Jose Ramon Agirre *Marron* ataundarra da. Bizitza guztia darama mendi artean eta mendi gailurretatik parapentez jauziak egiten. Gaur ikus-entzunezkoa emango du (Aroztegi aretoa, 19:00), Pakistango Broad-Peak (7.200 metro) menditik egindako jauzian hartutako irudiekin. Lan honetaz eta mendi zaletasunaz hitz egin dugu harekin.

Gaur eskainiko duzun ikus-entzunezkoan, zer da bertara hurbiltzen denak ikusi ahal izango duena?

Oinarrian hegan egiteko irudiak eskainiko ditut, baina, neurri berean, azken urte hauetan nik egin dudan ibilbide horren hausnarketa bat da, gizakiok hegan egiteko izan dugun amets horren hausnarketa bat, alegia. Ni ere erantzun horren bila ibili naiz, hain zuzen ere, gizakiak zergatik gura izan duen beti hegan egin. Lanaren oinarria pasa den urtean Pakistango Broad-Peak egindako hegaldi bat da, baina hori guztiori hemen inguruan hartutako irudi batzuekin jantzi dut. Hegan egi-

tearen filosofia modu ludiko eta poetikoan azaltzea da nire asmoa.

Zer ematen dio zure moduko mendizale bati hainbeste metrotatik parapentean botatzek?

Erronka guztiak bilakaera baten ondorio izaten dira. Nik mundu honetan urteak daramatzat. Ibilbide horretan, erronka hauek poliki-poliki gainditzen joaten dira, gainditze nahi horrek jomuga ezberdinak jartzen dizkizu. Gailurra jartzen da beti jomuga, eta ondoren zure burua jartzen da hegan egiteko trantze horretan. Nik mendia horrela ulertzen dut. Zeruari begira, edo lainoei begira, haizeari antzematen saiatzen naiz, gero hegan hasteko.

Parapente jauzia egiterakoa zein da gogokoen duzun momentua?

Azkenean, irudiak du indarra. Momenturik larri eta estuena parapentearekin hegan irteke momentua da. Irten ondoren zure oinak airean sentitzea izugarrizko sentazio atsegin



Irudian, Jose Ramon Agirre.

JOSE RAMON AGIRRE

"Hegan egitearen filosofia modu ludiko eta poetikoan azaltzea da nire asmoa"

"Hurrengo proiektua Nepalen egingo dugu; bertako familia bat izango da protagonista"

eta gogoangarria da, airean zure amets hori hasten dela adierazten duelako. Oraindik ere hunkitu egiten naiz irudiok ikusita.

Zein izango da hurrengo proiektua?

Buruan dudan hurrengo proiektua Nepal inguruan dokumental bat egitea da. Bertako familia bat izango da protagonista, eta semeetako batekin 7.000 metroko mendi bat igoko dugu.

labegaraieta

EMAITZAK

Komando Piperrak - Errota-Gain	4-4
Deportivo Oriente - Irish Pub	3-8
Latinos.com - Niu Tim	7-10
Los Blas - Belengua	7-4
Hamaika Jintxi - Carboneros	3-7
Tiki-Taka - Irubide	Atzeratuta

PARTIDUAK

Martxoak 1, zapatua, barruan	Epaileak
18:30 Tiki-Taka - Irubide	K. Piperrak
19:30 K. Piperrak - Belengua	Irubide
Martxoak 2, domeka, barruan	Epaileak
16:00 Latinos.com - Irish Pub	Errota-Gain
17:00 Tiki-Taka - Errota-Gain	Irish Pub
18:00 D. Oriente - Irubide	Latinos.com
19:00 Los Blas - Carboneros	D. Oriente

SAILKAPENA

	P	J
1. CM Errotagain	40	15
2. Irish Pub	35	15
3. Komando Piperrak	35	15
4. Los Blas	31	15
5. Carboneros	28	15
6. Tiki-Taka	19	14
7. Niu Tim	19	15
8. Belengua	17	15
9. Hamaika Jintxi	10	15
10. Latinos.com	9	5
11. Irubide	9	14
12. Deportivo Oriente	0	15
13. El Mapet	0	10

Goiko aldeko oreka

Pasa den zapatu eguerdian, sailkapenean goian dauden Komando Piperrak eta Errota-Gain taldeen arteko partidua berdinketarekin amaitu zen. Horren ondorioz, Irish Pub taldea jarri da bigarren postuan, eta Komando Piperrak postu bat beherago. Asteburu honetan ikusi beharko da ea gauzek berdin jarraitzen duten edo berriz aldaketa dagoen.



G O I E N A
a s e g u r u
a r t e k a r i t z a

ORAIN DA MOMENTUA BGAE-EPSV KANPAINA

2008ko urtarrilaren 1ean, BGAE-EPSV arautegi berria martxan jarri zen; horregatik, parte-hartzaile guztiek dituzten prestazioak bost egunean pasa ditzakete erakunde batetik bestera, inolako penalizaziorik sortu gabe, eta beti abantaila fiskal berberak edukita.

Aukera hau aprobetxa dezazun nahi genuke.

Zurekin



Zuretzat

**BERGARA** Zurradero 2Tel.: 943 76 97 65 Faxe: 943 76 40 37
www.goienaaseguruak.com
e-posta. goiena@goienaaseguruak.com**ARRASATE** Antso Abarka 6Tel.: 943 79 59 81 Faxe: 943 79 39 18
www.goienaaseguruak.com
e-posta. goiena@goienaaseguruak.com

Foto Depilazioa

Azkenik
bukatu egin
da ilearen
arazoa



Airena Bernal



EDURNE

ESTETIKAN ESPEZIALIZATUTAKO ZENTROA

Aranburuzabala 42
ESKORIATZA
Tel.: 943 71 51 54



**Hedabide guztietarako
telefono berria eta bakarra
943 25 05 05**



Goienkaria

ASTELEHENEKO

Goienkaria



Gorka Gereño > Makrobiotikan aditua

"Makrobiotiko sano batek denetik jan dezake; oreka da bilatu behar duena"

MIRARI ALTUBE > ARETXABALETAKO

Makrobiotikaren gaineko ikastaroa antolatu dute herritar batzuek. Apirileko egubakoitzetan egingo dute, 19:00etatik 22:00etara, eta izena dagoeneko eman daiteke Loramendin. Ikastaroa Gorka Gereño lasartearrak egingo du, Donostiako makrobiotika jatetxeko sukaldariak.

Zer da makrobiotika?

Makro da luzea edo handia eta biotika da bizitza; hortaz, bizitza luzatzea esan gura du berbak.

Eta bizitza luzatzea, zelan?

Elikaduran oinarritzen gara. Bakoitzak orekatu beharko luke bere menua, norberaren gorputzari ondo datozkion elikagaiekin. Hori bai, makrobiotikak eskatzen du lekuan lekuko eta garaian garaiko elikagaiak jatea. Kanpotik etorritakorik guk ez dugu jaten.

Globalizazioaren garai honetan atentzioa ematen du horrek...

Bueno, garai baten jaten zen moduan elikatzea da, besterik ez.

Hortaz, zein da helburua?

Norbera ondo sentitzea.

Eta lortzen da?

Bai, horixe. Baina elikadura aldatuta bakarrik ez. Benetako helburua lortzeko, bizimodua ere aldatu behar da: jana, lana, bizimodua... Dena orekatu behar da. Menuak aldatzen eta orekatzen hasten gara, baina gero gainerakoak etorriko lirateke. Azken baten, beste ikuspuntu batetik bizitzen ikasi behar da.

Orduan, filosofia bat da?

Bai, hori da. Eta honen barruan fanatikoagoa izan zaitezke edo ez, denetik dago: gaixo daudenak eta sanoak. Makrobiotiko sano batek denetik jan dezake. Makrobiotika entzutean jendeak mugak ikusten ditu: haragirik ez dute jaten, esne-



Gorka Gereño, makrobiotika jatetxeko sukaldaria.

AMAI ANTERO

"Makrobiotikak eskatzen du lekuan lekuko eta garaian garaiko elikagaiak jatea"

"Hasierako pausoak azaltzeko da ikastaroa, eta sukaldaritza landuko dugu: menuak gertatu..."

kirik ere ez... Baina hori gaixo dagoen jendearen kasua da. Gainerakoek denetik jan dezakete; oreka da bilatu behar dena.

Zuek zerealetan oinarritzen duzue elikadura, ezta?

Bai, hala da, zerealetan eta barazkietan. Lekaleak ere jaten ditugu, eta horietatik, zerealekin nahastuta, proteinak lortzen ditugu. Hala, animalien proteinak kentzen ditugu. Hortaz, ohiturak apur bat aldatzea da bakarrik.

Arriskutsua izan daitekeela ere esaten dute batzuek.

Zergatik? Guk bakarrik haragia kentzen dugu, eta horren proteinak beste era batera lortu. Haragiak koipe saturatua dauka, eta horrek hondakinak sortzen ditu gorputzean. Ordezkatzeko, beste elikagai batzuk sartzen ditugu, algak eta belarrak, esaterako. Naturalago jatea da asmoa.

Eta fruta eta barazkiak?

Bai, horixe; ekologikoak. Fruta tropikalik ez dugu jaten; hemen goak. Eta garaian, garaikoa.

Zelakoa izango da ikastaroa?

Makrobiotika zer den azaltzen saiatuko naiz, hasierako pausoak argitzen. Eta sukaldaritza ikastaroa egingo dugu: menu orekatuak gertatzen ikasi, elikagai bakoitza zelan gertatu argitu... Edozein etor daiteke, kuriositatea duena edo ondo sentitzeko zaintzen hasi gura duena.

EMAKUMEA > NAZIOARTEKO EGUNA

Berbaldia eta antzerkia egongo dira martxoaren 6an

Emakumeen indarkeriaren gainean jardungo dute, eta Oihulari Klownek egingo du antzerkia

M.A. > ARETXABALETAKO

Martxoaren 8an, zapatua, da Emakumeen Nazioarteko Eguna. Aretxabaletan, baina, eguean, hilak 6, izango dute gogoa, eta ekitaldi bi antolatu dituzte: berbaldia eta antzerkia.

INDARKERIA ETA PUBLIZITATEA

Loramendi Euskara Elkarte barruan dagoen Tril emakume taldeak antolatu du berbaldia. Zelan egin emakumeen aurkako indarkeriaren kontra? du izenburua, eta Arrasateko Emakumeenganako Indarkeriaren Aurkako Plataformako kideak etorriko dira horren gainean berba egitera. 18:30ean izango da ekitaldia, Kurtzebarri eskolako aretoan.

Berbaldia bukatutakoan, 19:30ean, eta Kurtzebarri eskolan bertan, antzezlanaren egingo dute Udaleko Gizarte Zerbitzuak antolatuta. Oihulari

Klown taldeak *Modelo clown contrapublicitaria* antzezlanaren eskainiko die elkartutakoei. Virginia Imaz bergararra da antzezlaneko protagonista, eta publizitatearen eta modeloen munduaren gainean jardungo du. Hala, publizitatean erabiltzen diren mezuak aztertuko ditu umorea, goxotasuna eta poesia erabilita, baina kritika ahaztu barik.

ARRASATERA

Martxoaren 8an ez da aparte-ko ekitaldirik egongo herrian. Tril emakume taldeak ohitura du more koloreko bandera jartzeko Herriko Plazan. Eta arratsaldean, Arrasateko emakumeek antolatzen duten manifestaziora joan izan dira. Aurten, 19:00etan izango da Arrasateko kaleetan, eta bukatutakoan ekitalditxoak egingo dute elkartutako emakumeek.



KURTZEBARRI ESKOLA

Antzerki Astea egin dute Kurtzebarrin

Antzerki jardunaldiak izan dituzte Kurtzebarri eskolan aste honetan. Urtero egiten dute, eta Lehen Hezkuntzako ikasle guztiek jardun dute. Antzerkiarekin batera, bertsoak, txotxongiloak, dantzak eta kantak landu dituzte. Gurasoek ere izan dute ikasleen lanak ikusteko aukera, eta beste behin ere arrakasta handiarekin bukatu dituzte jardunaldiak.

UDALA > UDAL AURREKONTUAREN BALORAZIOA

Udal aurrekontuaren alde daude Ezker Batua-Berdeak, "gure proposamenak jaso dituelako"

M.A. > ARETXABALETAKO

Otsailaren 18an onartu zuen udalbatzak 2008ko udal aurrekontua. Udal gobernuaren eta Ezker Batua-Berdearen aldeko botoekin egin zuen aurrera. Alderdi horretako Tomas Fernandez zinegotziak zera azaldu du: "Udal gobernuaren kudeaketak norabide egokia hartu du, EB-Berdearen

proposamen asko onartu dituztelako, hain zuzen, Aretxabaletako gizarte-koia, justuagoa eta solidarioagoa lortzeko".

Hala, azaldu du berdintasun plana eta diagnostikoa egiteko 19.000 euro jaso direla aurrekontuan EB-Berdeei esker, eta 6.000 euro, Kurtzebarri eskolarako. Gainera, pozik dago Fernandez

"gizarte proposamen batzuk sartzea lortu dugulako", kirol etxe berrian erretiratuak debalde sartzea aztertzea, esaterako. "Gehiago egin zitekeen", gaineratu du, eta kultura etxe berriko kudeaketa kontratatzearekin ez datorrela bat argitu du, "zerbitzuaren eta lanpostuen kalitatearen eskasia dakarrelako".

Mobiliario
ARENAZA

- ALTZARIAK
- DISEINUA
- APAINKETA

Bizkaia 1 - Tel.: 943 79 08 07
ARETXABALETAKO

Jon Díaz
Karakina

Loramendi 1
Tel.: 943 79 71 69
20550 ARETXABALETAKO

EUSKARA > BARRIKETAN EGITASMOA

Berriketan egiten dute hainbat euskaldun zahar eta berrik asteen behin

Ana Floresek eta Lola Caamañok kafe bat hartuaz egiten dute euskaraz Koldo Zubizarretarekin

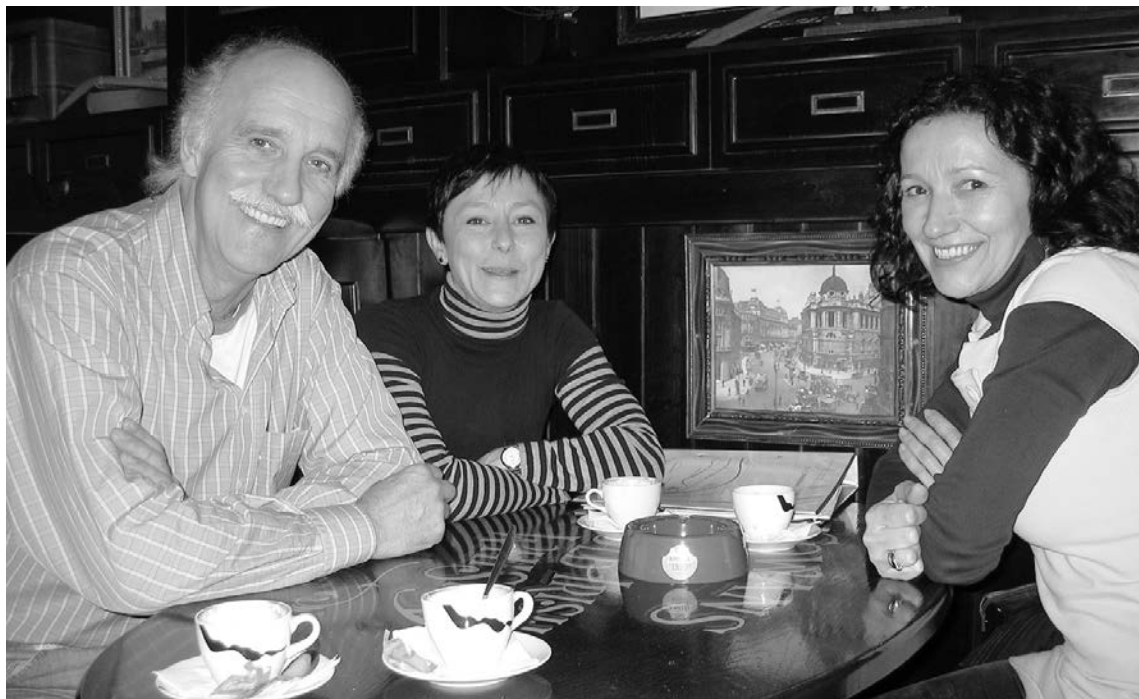
MIRARI ALTUBE > ARETXABALETA

Udalak, Udal Euskaltegiak eta Loramendi Euskara Elkartek 2006an jarri zuten abian Barriketan egitasmoa. Helburu bakarra du: asteen ordu bete euskaraz egitea. Euskaraz ikasten dabiltzanak edo euskaraz berba egiteko ohi-turirik ez dutenak dabilta horretan, Ana Flores eta Lola Caamañok, esaterako, eta Koldo Zubizarreta euskaldun zaharrek elkartzen dira martitzeneko kafea hartzeko. Joan zen urrian sartu ziren egitasmoan, eta gustura dabilta hirurak.

ELKAR ABERASTEN

Aurretik ez zuten elkar ezagutzen, eta Anak eta Lolak denbora behar izan dute lotsa albora uzteko: "Hasierako hoztasuna hasi gara berotzen, eta gero eta lasaiago egiten dugu euskaraz", dio Anak.

Eta badakite kide aparta dutela; izan ere, euskaraz ondo baino hobeto egiteaz gain, oso gutxi erabiltzen diren bertako berba asko dakizki Koldok: "Egia da berba batzuk galduaz doazela, baina hizkuntza guztietan gertatzen dela esango nuke, baita gaztelanian ere. Baserri giroko berbak



HIRUKOTEA Koldo Zubizarreta, Ana Flores eta Lola Caamaño, kafetegi batean.

MIRARI ALTUBE

dira galtzen dabiltzanak, orain kaleko informazioa bakarrik daukatelako", azaldu du.

Giro ezberdinetan ibiltzen dira hirurak: emakumeak, seme-alaben inguruan; Koldok, oster, lanaren inguruan dauka antolatura bizimodua: "Baina interesgarria da; hala elkar aberasten dugu", dio Koldok. Eta gaineratu

du Anak: "Asteen gertatutakoaren gainean jarduten dugu. Gainera, Koldok beti dakar gairen bat gertatuta, isilik ez gaitezen egon".

HEZIKETA KONTUA

Euskaltegian euskara batua ikasten dute: "Horregatik hizkuntza bi ikasten gabiltzala iruditzen zaigu askotan; umek, esaterako,

arraro egiten dugula berba esaten digute", dio Anak. Koldo poz- tu egiten da ahalegin horretan dabiltzalako: "Heziketa kontua dela uste dut herri baten bertako hizkuntza jakitea, eta gainera, ate asko zabaltzen ditu". Maia- tzerako, euskaraz egingo dutela berba iragarri die Koldok, eta nes- kek barre egin diote.

65 korrikalari, Sahararen aldeko krolean

Joan zen domekan egin zuen lesbaa elkartek Sahararen aldeko herri krosa. Giro polita sortu zuten herrian, eta korrikalariak bikain ibili ziren. Ume eta gaztetxoek, 23 guztira, 900 metro egin zuten, eta helmugan lehena 10 urteko Ander Antxia izan zen.

Nagusiek lau kilometroko ibilbidea egin zuten herriko kaleetan, eta 42 korrikalari- jardun zuen, horietako 14, neskek. Lehena Beñat Arnaiz aretxabale- tarra izan zen; nesken artean, Maier Etxebarria.



MIRARI ALTUBE

> GIZARTE ZERBITZUAK Familia ugariendako, kirol etxeko tasaren murrizketa

Udalak onartu du 2008ko aurrekontua, eta Gizarte Zerbitzuek adierazi dute familia ugari- eko dagoeneko egin deza- ketela laguntza eskaera. Kirol etxeko tasa erdira murrizte- ko izango da eskainitako laguntza, eta baldintza baka- rra jarri dute: familia ugaria- ren titulua izatea. Hala, iaz ezarri zituzten baremoak ken- du egin dituzte.

Udaletxeko Gizarte Zerbi- tzu Sailean egin behar dute eskaera interesa dutenek.

> AISIALDIA

Urkulura irteera gaztelekutik, patin eta bizikletekin

Atxagazte gaztelekuko kide- ek gertu daukate martxoko egitaraua. Bihar, hilak 1, Urkulu urtegiara joango dira patinekin eta bizikletekin ibiltzera; eta etzi, eskulanak egingo dituzte birziklatuta- ko materialarekin. Hilaren 8an, Emakumeen Nazioar- teko Eguna ospatuko dute, eta 9an, herri olinpiadak egingo dituzte.

Aste Santuko jai egunetan itxita egongo da gaztelekua, baina hilaren 28tik 30era hiru eguneko irteera egingo dute Bermeoko Mañu aterpetxera. Interesa dutenek martxoaren 9rako eman behar dute izena, gaztelekuan, eta 35 euro ordaindu.

TXILARRA belar denda

Nova Linek Pisuaren Kontrolaren metodo orekatu eta pertsonala garantizatzen dizu, 20 urte baino gehiagoko esperientzia duen **Profesionalen Talde** zabalarekin.

Nutrizio plan bat eskaintzen dizugu lor dezazun, goserik izan gabe!

Aurkituko gaituzu:

TXILARRAn

Durana 35 behea • ARETXABALETA

☎ 943 79 10 15

Pisua eta bolumena soberan badituzu...



falta zaizu

Pisuaren kontrolean arrakasta ziurtatuta duzu!



ETXEBIZITZA > KASABLANKAKO ETXEBIZITZA TASATUAK

Zabalik dago Kasablankako etxe tasatuetarako izena emateko bulegoa

Bulegoa martxoaren 26ra arte egongo da zabalik Kale Barriko 30 zenbakian

Lau kupo bereiztuko dira Otadui Zuhaitziko 48 etxebizitza tasatuen zozketan

MIREIA BIKUÑA > OÑATI
Martitzenean zabaldu zen Kasablankan egingo diren 48 etxebizitza tasatuak eskuratu ahal izateko izena emateko bulegoa; hain zuen, Kale Barriko 30 zenbakiko beheko solairuan.

Bulegoa astegunetan egongo da zabalik: astelehenetan, 10:00etatik 12:00etara; martitzenean, eguenetan eta egubakoitzetan, 12:00etatik 14:00etara; eta, eguaztenetan, 16:00etatik 18:30era.

Bulegoa hilabete egongo da zabalik, martxoaren 26ra arte, eta bitartean, Otadui Zuhaitziko 60, 64, 66, 68 eta 70 zenbakietan, etxebizitz horiek eskuratu nahi dituzten eskariekin erregistro bat egingo dute. Eskaera orria betetzera-ko orduan, honako dokumen-



BULEGOA Kale Barriko 30 zenbakian zabaldu dute zozketarako erregistroa osatzeko bulegoa.

MIREIA BIKUÑA

tazioa aurkeztu behar da: alde batetik, identifikatzeko dokumentuak aurkeztu behar dira, elkarbizitza-unitatean 14 urte

baino gehiago dituzten kideen Nortasun Agiria, Etxebiden izena emanda dutenaren ziurtagiria edo elbarritasuna egiaztatzen duen ziurtagiria. Beste alde batetik, diru-sarrerei dagozkien agiriak eroan behar dira, besteak beste, 2006ko errenta aitortpena. Eta, azkenik etxebizitza baten jabe izanik, etxe beharra edukiz gero, arrazoiak azaldu behar dira.

LAU KUPU EZBERDIN
Kasablankan eraikiko diren 48 etxeak lau kupo ezberdinetan zozketatuko dira. Alde batetik, ezgaitasunen bat edo mugikortasun arazoak dituzten eskatzaileen artean etxe bat zozketatuko da. Beste alde batetik, hiru seme-alaba edo gehiago dituzten eska-

tzaileen artean hiru etxe zozketatuko dira. Beste hiru etxe banatuko dira Etxebideko zerrendan lau urtez edo gehiagoz izena

emanda duten eskatzaileen artean. Azkenik, gainontzeko 41 etxeak kupo orokorrean zozketatuko dira.

Gainera, lehenengo etxebizitzaren zozketa Oñatin erroldatuta egotearen baldintza betetzen dutenen artean egingo da, eta adjudikatu bariko etxeak geldituz gero, baldintza hori betetzen ez dutenen artean zozketatuko dira.

Edozelan ere, kupo bakoitzean etxebizitza barik geratzen diren eskatzaileek, bigarren aukera izango dute kupo orokorreko zozketan.

ETXEA GARAJEAREKIN SALDUKO DA
Otadui Zuhaitzian eraikiko diren 48 etxebizitza tasatu guztiak garajearekin salduko dira. Etxebizitzak 80 eta 100 metro koadro artekoak dira, eta prezioak, 179.000 eta 230.000 euro artekoak. Gainera, etxe bakoitza garajearekin salduko da, eta garaje guztiek prezio berdina dute: 18.570 euro. Etxearen eta garajearen prezioari %7ko BEZa gehitu behar zaio.

Era berean, bai etxeak eta baita garajeak ere "babestutako etxebizitza" kalifikazioa iraukorra izango dute. Hortaz, hirugarren pertsona bati saldu nahi izanez gero, prezioa egingo da behin-behineko kalifikazioan finkatutakoa baino handiagoa izan.

ESKATZAILEEN BALDINTZAK

2006. urteko diru-sarrerak 27.000 eta 54.615 euro artekoak izan beharko dira

Kasablankako etxebizitza tasatuak eskuratu nahi dituztenek Udalak zehaztutako hainbat baldintza bete behar dituzte. Zozketan parte hartzeko ez da derrigorrezkoa Oñatin erroldatua egotea, baina horiek lehentasuna edukiko dute. Baldintza ekonomikoei dagokionez, eskatzailearen 2006. urteko diru-sarrerak hartuko dira kontuan. Hain justu ere, 27.000 eta 54.165 euro artekoak izan behar dira. Era berean, etxebizitzaren titular kide guztien diru-sarrerak hartuko dira kontutan azken zenbatekoa egiteko. Bestalde, etxe tasatuak eskuratzeko eskaera egiten duten lagunek ezingo dute beste etxebizitzarik jabetzan eduki azken bi urteotan, Espainiako Estatuan.

> LANDAKETA
200 zuhaitz landatuko dituzte etzi, domekako Zuhaitz Egunean

Natur Eskolak antolatutako Ingurumen Astearen barruan, Zuhaitz Eguna ospatuko da etzi. Hain zuzen, 200 zuhaitz landatuko dituzte Aizkorri inguruan, besteak beste, gaztainondoak, gereziondoak eta gorostiak. Goizeko hamarretan irtengo dira autoz Foruen plazatik.

Bestalde, bihar, 09:00etan hasita, zazpi mintegirekin zuhaitz feria egingo da plazan.

> ANTZERKIA
'¿Te acuerdas, abuela?' antzezlanerako sarrerak salgai daude

Martxoaren 8an, 22:30ean iragaritzen den *¿Te acuerdas, abuela?* antzezlanerako sarrerak salgai daude kultura etxean, 10 eurotan; hain zuzen, 10:00etatik 13:00etara, bulegoan, eta 16:30etik 20:30era, harreran.

Axen Egaña. Olatz Beobide eta Mikel Laskurain dira, besteak beste, Hervé Jaqueren liburuan oinarritutako lanaren protagonistak.

Musika eskolako kontzertua

Jose de Azpiazu Musika Eskolako neska-mutikoen kontzertua eskaini zuten eguaztenean Santa Ana antzokian. Emanaldian, ikasturtean landu dituzten hainbat pieza eskaini zituzten.

Ikasleak hainbat taldetan banatu ziren, bakoitzak jotzen duen instrumentuaren arabera, eta, denetara, 18 kanta jo zituzten.



MIREIA BIKUÑA

Aurtengo aurrekontua
iazkoa baino milioi bat
euro txikiagoa da

Erabilera askotariko
aretoa eta Ibarraundi
ingurua egingo dituzte

Arau subsidiarioak
herritarrekin batera
aldatuko dituzte

IKER BARANDIARAN > ESKORIATZA

Eguazten iluntzean onartu zituzten 2008ko udal aurrekontuak. Ezker Abertzalea izan zen aurrekontuen alde bozkatu zuen talde bakarra. EA, EAJ eta PSE-EE abstenu egin ziren eta EB-Berdeak taldeak kontra bozkatu zuen. Elizateak taldeko ordezkaria, berriz, ez zen osoko bilkuran izan.

Eako Karmelo Lezetak argitu zuen abstentitzeko arrazoia zela udal gobernuak behin eta berriro esan duela aurreko agintaldian EAK gauzak txarto egin zituela.

EAJko Aitor Urrutiak, berriz, jakinarazi zuen Ogasun batzordeko presidentea izan arren bere taldea abstenu egin zela, euren proposamenak kontuan hartu ez dituztelako.

PSE-EEko Iñaki Pierrugesez ez zuen azalpenik eman, eta EB-Berdeak taldeko Juan Luis Merinok azaldu zuen ezezkoaren arrazoiak gerora emango dituela.

2007KOAK BAINO TXIKIAGOAK

Aurtengo aurrekontuak iazkoak baino txikiagoak dira, miloi bat euro inguruko aldea dute. Pedro Lasagabaster alkateak azpimarratu zuen aurtengoa "minimotako aurrekontua" dela, San Juan kale eta Dorletako lanen zorrengatik baldintzatuta daudelako. "Aurten gerrikoa estutzen badugu, datorren urtean inbertsioak eta bestelako ekimenak egiteko moduan egongo gara".

UDAL AURREKONTUA > EZKER ABERTZALEAK BAKARRIK BOZKATU DU AURREKONTUAREN ALDE

6.121.916 euroko udal aurrekontua onartu dute



ERABILERA ASKOTARIKOA Udalaren eta Huheziren asmoa da Santa Anan erabilera askotariko lokala egitea.

IKER BARANDIARAN

Aurtengo inbertsio handiena erabilera askotariko lokalarena izango da. Udalak eta Huhezik bat egin dute helburu horrekin, eta proiektua idazteko partida bat onartu dute. Asmoa da erabilera askotariko lokala mojen zine zaharrean –gaztetxea ere izan zen erakinean–, Santa Anan kokatzea.

IBARRAUNDI INGURUA HOBETU

Beste inbertsio garrantzitsu bat San Pedro eta Ibarraundi arteko ingurua hobetzeko izango da. Asmoa zen 700.000 euroko gastua egitea, baina ez dute diru nahikorik, eta aurten lehenengo faseari bakarrik helduko diote: San Pedro auzotik Ibarraundi muse-

ora irteteko errepidea egitea, hain zuzen ere. Hortaz, gerorako utziko dute inguru horretan parke eta pasealeku bana egitea.

Bestalde, elizateak ere aintzat hartu dituzte, eta horiendako adostutako diru partiden artean auzo elkarteendako gordetakoak nabarmen daitezke: 60.000 bat euro

Aurrekontua sailez sail

Obra-Zerbitzuak	1.315.240
Ogasuna	1.140.040
Hirigintza	505.935
Kirola	439.938
Gizarte Ongizatea	391.129
Kultura	374.955
Hezkuntza	323.817
Elizateak	260.214
Museoa-Turismoa	253.430
Euskara	234.453
Gazteria	162.606
Sustapena	27.775
Telesko	94.784
Industrialdea	597.598
Guztira	6.121.916

ITURRIA: ESKORIATZAKO UDALA.

bereiztu dituzte, Mazmela eta Zarimutzen auzo lokalak egiteko aukerak izateko.

2009AN, ARAU SUBSIDIARIOAK

Pedro Lasagabaster alkateak aipatu zuen bere taldearen asmoa zela aurtengo aurrekontuak herritarren esku-hartzearekin prestatzea, baina azken orduan izan dituzten ezusteengatik ez dela posible izan. Hala ere, nabarmendu zuen 2009an arau subsidiarioak aldatuko dituztela eta herritarren esku-hartzea bultzatuko dutela bai arau subsidiarioak aldatzeko eta baita aurrekontuak prestatzeko ere.

IKUSKIZUNA > IPUIN KONTAKETA

Gaur, egubakoitza, 'Boni' Ofogo ipuin kontalaria Huhezin

Kamerungo ipuin kontalari horrek ibilbide luzea dauka narratzaile moduan; gazteleraz egingo du

I.B. > ESKORIATZA

Gaur, egubakoitza, Kamerungo Boniface Boni Ofogo NKamak ipuin kontaketa egingo du Huheziko areto nagusian, 22:30ean. Sarrera doan izango da, eta Udalak antolatu du, beste askotan moduan.

Ofogo Madril aldean bizi da aspalditik, baina sustraiak Kamerunen ditu. Hala, Ofogoren esane-

tan haurtzaroan jaso zuen ezagutza, ahozko ezagutza hain zuzen ere, oinarritzakoa izan da berarendako. Honela azaldu digu: "Nahiz eta horren ostean bestelako ikasketak egin nituen eta literaturaren bidez ezagutza asko jaso dudana, nire narratzaile lana ahozko ezagutzan oinarritzen dut, ezinbestekoa da niretzat".

1988an heldu zen Espainiara eta 1992a ezkererako dihardu ipuinak kontatzen; hain zuzen ere, profesionala da zeregin horretan. Bere espezialitateak elezaharrak (fabulak), kondairak, mitoak eta Afrika beltzeko usadioak dira. Horrez gain, azaldu digu aspaldian Afrikako erotismoa ere lantzen duela.

Ipuinak gazteleraz kontatzen ditu, eta Espainian, Euskal Herrian zein Hegoamerikan ibilia da ipuinak kontatzen eta Afrikako izaera transmititzen.



AFRIKAKO IZAERA Ofogok Afrikako izaera transmititzen du.

GOIENKARIA



JAIALDI HANDIAK Elorrioko Yakuzi taldeak, sari garrantzitsuak jasotzeaz gain, jaialdi handietan esku hartu du. YAKUZI

MUSIKA > TALDE BETERANOEN KONTZERTUAK

Bilbo Hiriko irabazleak, Yakuzi, Inkernu tabernan

Egubakoitzean Elorrioko Yakuzi intentsitate handiko taldea eta zapatuan Errenteriako Boogie Van talde rock-zalea izango dira Inkernu tabernan

IKER BARANDIARAN > ESKORIATZA
Inkernu taberna gero eta ezaguna-
goa bilakatu da musika kontzer-
tuen zirkuituan. Hala, gero eta tal-
de gehiago jartzen dira Aitzorrotz
kultura elkartearekin harreman-
etan Eskoriatzan kontzertuak
egiteko.

2006KO BILBO HIRIA LEHIAKETA
Gaur, egubakoitza, Elorrioko
Yakuzi taldea izango da Inkernu
tabernako agertokian, 22:30ean.

Taldeak *Hot Balneario* izene-
ko hirugarren diskoa aurkeztu-
ko du; izan ere, 1998an abian jarri
zutenetik izugarrizko bilakaera
izan du. Hain zuzen ere, 2006an
Bilbo Hiria musika lehiaketako
irabazle izan zen pop-rock saile-
an. Horren aurretik, baina,
Espainiako eta Euskal Herriko
aldizkari espezializatueta kriti-
ka oso onak jaso ditu intentsi-
tate handiko kantuak egiten
dituen talde horrek.

ERRENTERIAKO ROCK INDARTSUA
Errenteriako Boogie Van rock-
zaleak ere hainbat sari irabazi
ditu. Hala, Bilbo Hiria lehiaketa-
rako sailkatu zen eta 2006an
Donostia Hiria pop-rock lehiake-
ta irabazi zuen.
Boogie Van zapatuan izango
da Inkernu tabernan, 22:30ean, eta
laugarren diskoa aurkeztuko du.
Black Sabbath eta Led Zeppelin
ildotik abiatuta, stoner-rocketik
hurbil dago aspaldian.

Lau piano jotzaile gazte, dominekin

Joan den zapatuan Andoaineko eta Bizkaiko piano
jotzaileen jaialdia egin zuten.
Debagoieneko piano jotzaile
gaztetxo ugari joan ziren hara.
Eskoriatzako lau ikasle izan
ziren jaialdian, eta hainbat
domina ekarri zituzten handik:
10 urteko Aitziber Erañak urrezko
domina eskuratu zuen; adin
bereko Eider eta Enara Markaidek,
brontzea; eta 13 urteko Leire
Zurutuzak, zilarrezkoa.



IKER BARANDIARAN

LANAK > AP-1 AUTOBIDEA

Herri sarreran biribilgunea egiteko lanak, uztailera arte

Herriko iparraldeko sarreran autobiderako lotura egiten dabilta hainbat enpresa

I.B. > ESKORIATZA
Joan den egubakoitza ezker-
Eskoriatzako iparraldeko
sarrera erabat aldatuta dago,
eta autoak Intxaurtxuetatik
bideratzen dituzte, hain zuzen
ere, autobiderako lotura egite-
ko lanak egiten dabilta-eta.

IBAIAREN NORABIDEA ALDATU
Bidegik dauka lan horien ardu-
ra, eta Ferrovial-Agroman eta
Construcciones Sobrino dabil-

tza egiten. Horren harira,
lanan zuzendaritza daraman
Europistaseko ordezkariak
jakinarazi dute puntu horre-
tan Deba ibaiaren norabidea
apur bat aldatuko dutela.
Horrez gain, ekainean bide-
gorriaren pasabidea bota eta
berria jarriko dute. Baina, ordu-
ra arte, bidegorrian lasai asko
ibili ahal izango da. Lanek ekai-
naren bukaera arte iraungo
dutela aurreikusi dute.



SARRERA Autoak Intxaurtxuetatik bideratzen dituzte. MIRIAN BITERI

ZERBITZUAK > OSASUN TXARTEL ELEKTRONIKOA

Osasun txartel elektronikoa eskatzeko aukera dago

Izenpe txartela ordezkatu, eta Osakidetzako zerbitzuak ere barruan sartuta daude

I.B. > ESKORIATZA
Jaurilaritzak erabilera askota-
riko osasun txartel elektronikoa
sortu du. Txartel berri horrek
Izenpe txartela ordezkatu du,
eta Osakidetzako zerbitzuak ere
hartuko ditu barruan.
Jaurilaritzak Basaurin eta
Beasainen egin ditu probak,
eta esperientzia oso positiboa
izan da. Izan ere, basauria-
rrek eta beasaindarrek osa-
sun txartel elektronikoa eska-
tu dute, eta dagoeneko trami-
tazioan daukate.

ASTELEHENEAN HASITA
Orain Eskoriatzan izango da
osasun txartel elektronikoa
eskuratzeko aukera. Hala, aste-

lehenetik (martxoak 3) hila-
ren 14ra arte, KZgunean per-
sona bat egongo da herritarrei
arreta egiten, 09:00etatik
13:00etara bitartean.
Jaurilaritzaren esanetan,
osasun txartel berriarekin
administrazioak eskaintzen
dituen zerbitzu telematiko guz-
tiak bideratu ahal izango dira.
Txartel berria ONA moduan
izendatu dute: hau da, Osasun
Nortasun Agiria. Ordenagai-
luan txartel irakurgailua era-
biliz eta identifikazio gakoak
sartuz, izapidetze telematikoak
egin ahal dira. ONA txartela
Osasun Txartel Indibiduala
(OTI) duten 16 urtetik gorako
pertsonek eska dezakete.

> AISIALDIA
Irratsaioak egiten ikasiko dute aste bukaeran gaztelekura joaten diren guztiek

Gaztelekuko martxoko egitaraua aditzera eman dute Txatxilipur-
diko eta Udaleko Gazte Zerbitzuko arduradunek. Bihar, zapatua,
irratsaio bat egiten ikasiko dute; eta domekan, irrati tailer prak-
tikoa egingo dute Bergarako Txapa irrati librean.
Hurrengo asteburuan, berriz, zapatuan frontenisean jokatu-
ko dute eta domekan film laburren emanaldia egingo dute.

HIRIGINTZA > PIBOTEAK

Kalebarrenen eta plazan pibote mugikorrak ipiniko dituzte

Pibote berriek sistema automatiko bidez funtzionatuko dute, eta helburua da aste bukaeretan zirkulazioa mugatzea modu erosoago eta egokiagoan

IRATI AGIRREAZALDEGI > ANTZUOLA

Kalebarrenen eta plazako obrak egin zituztenetik, aste bukaeretan oinezkoendako bakarrik izaten da gune hori eta ezin dira ibilgailuak bertatik pasatu.

Horretarako, aguazilak piboteak ipini izan ditu eskuz astero-astero Kalebarrenen sarreran eta Herriko Plazako irteeran. Piboteak zapatu eguerdian ipini izan ditu eta kendu, berriz, astelehen goizean.

PIBOTE BERRIAK

Orain beste pibote batzuk ipintzen dihardute bi toki horietan, eta sistema berriarekin dena automatikoa izango da, programatuta egongo delako. Hortaz, piboteotaz ez da aguazila arduratu beharko.

Gainera, Udaleko aparejadore Valen Moñuxek esan digunez, "oraingo sistema egokiagoa eta seguruagoa da".



SEMAFOROAK Dagoeneko ipini dituzte 1,40 metroko altuera duten semaforoak.

IRATI AGIRREAZALDEGI

Hemendik aurrera, Udalaren asmoa da herriko tarte hori zapatu eguerdian ixtea eta domeka azken orduan zabaltzea ibilgailuendako. Hala ere, edozein larrialdi sortuz gero, badaude plazara eta Kalebarrenera sartzeko aukerak. Dena dela, sistema elektronikoa denez, Udalak izango du aukera edozein momentutan zabaltzeko.

BI ASTE BARRURAKO GERTU

Dagoeneko ipini dute Kalebarrenen eta plazan pibote bana. Pibote horiek semaforo funtzioa izango dute. Hala ere, ez dira ohiko semaforoak izango. Pibote txikiak dira, 1,40 metroko altuera dutenak, eta bakoitzak bi argi ditu: gorria eta berdea. Semaforo txiki horiekin Herriko Plazan goitik sartzeko itxita egongo da,

baina plazatik irteteko automatikoki zabalduko da automobila pibotearen aurrean ipinitakoan.

Oraingoz semaforoak ipini badituzte ere, sarrera bakoitzean pibote mugikor bat eta altxatutako bi izango dira. 200 mm-ko diametroa eta 600 mm-ko altuera izango dute, eta kolore gorri iluna.

Aurreikuspenen arabera, bi aste barru ipinita egongo dira.

ZINEMA

Zinema saioak kendu egin ditu Udalak

Saioetara jende gutxi joaten zelako erabaki dute emanaldiak kentzea

I. A. > ANTZUOLA

Aurten ez da zinema emanaldirik izango; ez udaberri eta uda partean egubakoitz gauean ematen zituzten helduendako saiorik, ezta domeka arratsaldeetan egiten zuten umeendako emanaldirik ere.

Zinema emanaldietara jende gutxi joaten zela ikusita, Udaleko Kultura batzordeak erabaki du bertan behera uztea saioak.

BALORAZIO OSTEKO ERABAKIA

Kultura batzordeak esan digu kultura ekitaldien balorazioa egiten dutela urte amaieran, eta ikusle kopuruak behera egin zuela ikusita hartu zela erabakia.

Hurrengo balorazioa egiten dutenean ikusiko dute zinema saioekin zer egin. Izan ere, kultura ekintza berriak antolatzeak aukera ere sor liteke urtetik urtera.

Kultura teknikariaren esanetan, "Antzuolako zinema eredua ez da beste herrietakoa bezalakoa; hortaz, kentzeak beharbada ez du hain besteko garrantziarik".

ZIRKULAZIOA > KALEA ITXITA

Buztinzuri eta Kalegoi arteko bidea ibilgailuendako itxita dago

Martxoaren erdira arte autobus geltokiak Antiguan eta Olanan egongo dira, urbanizazio lanak direla medio

I.A. > ANTZUOLA

Buztinzuri eta Kalegoi lotzen dituen bidea itxi egin du Udalak, Kalegoiko etxe berrien aurreko urbanizazio lanak amaitzeko.

Bide tarte horretarako zoladura Antzuolako alde zaharrean ipintzen diharduten zoladuraren modukoa izango da. Izan ere, adokin moduko lurrak 10-15 metroan zegoen asfaltoa ordezkatuko du. Horrela, kale guztia modu berean ipiniko dute.

Alde zaharreko kale horrek, hortaz, adokinezko zoladura izango du. Alkateak esan digu ez dutela baztertu etorkizunean herriko beste gune batzuetan gauza bera egitea, Kalegoi edo Ondarra Plazan, esaterako, baina oraingoz ez dela obrarik egingo.

Udalak jakinarazi duenez, gutxi gorabehera 15 egunez egongo da itxita bidea. Oinezkoendako pasabide estua utzi duten arren, autorik ezingo da bertatik ibili urbanizazio lanak amaitu bitartean, martxoaren erdi ingurura arte, alegia.

AUTOBUSEK ARAZOA

Autoetan ez ezik, bestelako ibilgailuengan ere izango du eragina Buztinzuri eta Kalegoi arteko bidea ixteak. Herri barruan ibiltzen diren autobusek sumatuko batez ere aldaketa.

Ondorioz, martxoaren 3an (astelehena) hasita, Bergararik Zumarragara doazen autobusek Antiguan izango dute geltokia; Zumarragatik Bergarara doazen autobusek, berriz, Olanan etxearen aldamenean. Hori dela-eta sor daitezkeen trabengatik barkamena eskatu du Udalak.

Bergararik datozen autobusak ezin dira kaleetatik pasatu, Sagastin sartuz gero Zumarraga aldera ezin direlako irten. Horretarako irtenbide bat adostu du Udalak Pesako arduradunekin: Zumarragatik Bergarara doazen autobusak Olanan etxe parean geratuko dira, lehen bezala. Bergararik Zumarragara doazenean, aldiz, Antiguan utziko eta jasoko dituzte bidaiariak. Izan ere, goitik behera datozen autobusak Zupide paretik sar daitezke herri erdira eta Kalebarrendik irten, lehen bezala.

> OSASUNA

Bularreko minbiziaren gaineko hitzaldia egingo du Katxalin elkarteak, martitzenean, Olanan

Datorren martitzenean, martxoaren 4an, hitzaldia izango da Olanan etxean, 18:00etan. Bularreko minbiziaren gaineko berbaldia izango da. Hizlariak jardungo du, besteak beste, bularreko minbiziaren arrazoiez, gaitza garaiz antzemateko egin beharreko azterketek, gaixotasunari aurre egiteko dauden tratamenduez eta aditu guztien esanetan horren beharrezkoa den prebentzioaz.

Bularreko eta Ginekologiako Minbiziagatik Eragindako Emakumeen Katxalin elkarteak antolatu du hitzaldia. Egoitza Donostian duen elkarte horrek informazio hitzaldiak antolatu ohi ditu. Hizlaria Donostiako Onkologia Institutuko doktore Maria Jesus Mitxelena izango da.

> ANTZERKIA

Oihulari Klown taldeak 'Zai, beti zai' antzezlan eskainiko du domeka arratsaldean Olanan

Martxoaren 2an, domekan, Oihulari Klown taldearen eskutik antzerki saioa izango da, 19:00etan, Olanan. *Zai, beti zai* antzezlan eskainiko dute Rita Aldai eta Maria Alonso aktoreek. Sarrera hiru euro izango da.

Zenbait emakumek jaso duten heziketa afektiboaren inguruko parodia izango da. Ordubate inguru iraungo duen ikuskitunean, erromantizismoaz, musuez, fidelitasunaz eta desioaz jardungo dute, betiere modu dibertigarri eta didaktikoan. Izan ere, bi pailazoak sekula iristen ez den printze urdinaren zain egongo dira eta euren kezken berri emango diete ikusleei, haiek barrez lehertzen ipintzeraino.

bere ustez



Sebastian Arantzabal

Gertukoa zaindu behar dugu

Mundu guztiak garapen iraunkorraren alde hitz politikak egiten dituen garai hauetan, begi bistakoa da gure gizarte hau kontrako bidean doala. Petrolio eta erregaiak etengabe garestitzen doazenean, gure errepideetan gero eta auto gehiago dabil. Goizero poligonora datozen auto gehienak gidariarekin bakarrik etortzen dira. Bestalde, ezinbesteko ohitura bihurtu zaigu erosketak egitera Hiper-Makro-Super-etara joatea. Ez dira urte asko, Elgetak biztanle

"Has gaitezen egoera iraultzen, denda txikietan eta baserritarren produktuak erosten"

gutxiago zituen garaietan, herrian bi harategi, arrandegia eta hiru janari denda zeuden. Gaur bi janari denda daude bakarrik.

Eguno garapenaren gupil zoroari bueltaka jarraitzen badiogu, helduko da eguna lurrak *aski da!* esango duena eta etorkizun beltza utziko diegu gure ondorengoei.

Has gaitezen egoera hau iraultzen gure eguneroko ohiturak aldatuz. Super-Hipertarako bidaiak alde batera uzten eta herriko denda txikiak bultzatzen. Baita inguruko baserritarren produktuak komertzializatzeko sareak irekitzen. Horrela jakingo dugu zer erosten dugun eta zer jaten dugun. Gizakiok jaten duguna garelako.

((112))
SOS DEIAK



BALTXONGUA 1968ko maiatzean zabaldu zuen denda Salvador kalean Maria Asun Agirrek.

L.Z.

MERKATARITZA > DENDA ITXIERA

Baltxongua bihar itxiko dute, 40 urteren ostean

"Ez naiz negar egitekoa, baina bihar agian malkoren bat edo beste botako dut", onartu du, hunkituta, erretiroa hartzen duen Maria Asun Agirrek

LARRAITZ ZEBERIO > ELGETA

Maria Asun Agirrek eta haren ahizpa Maribelek bihar, zapatua, zabalduko dute denda azken aldiz.

1968ko maiatzean zabaldu zuten komertzioa *Baltxongokuek*. Harrezkero, 40 urte igaro dira eta asko aldatu dira gauzak bai dendan, bai Elgetan: "Lehenengo denda txikia zen oso", gogoratzen du Maria Asunek. "Denetarik saltzen genuen: aspirinak, espartinak,

ontziak, papera... Azukrea, kafea eta antzerakoak zaku handietan etortzen ziren eta soltean saltzen genituen. Figurak ere saltzen genituen. Garai hartan kanpotar asko etorri ziren Elgetara bizi izatera, eta etxeak apaintzeko erosten zituzten".

Pena handiarekin ixten duela aitortu digu Maria Asunek: "Garai onak eta txarrak izan ditugu dendan, baina oroitzapen oso

onak ditut. Tertulia ederrak egin ditugu hemen! Familia giroa izan dugu beti".

ERRENTAN EMATEKO AUKERA

Salvador kaleko urbanizazio lanak tarteko erabaki dute Baltxongua itxia: "Errentan eman gura dugu eta egin digute kuku bat, baina nahiago dugu lanak amaitu arte itxaron". Herrian, bitartean, janari denda bakarra izango dugu.

IRTEERA

Gasteizko izotz pistara, martxoaren 15ean

Izenematea zabalik dago udaletxean, ludotekan eta gaztelekuan

L.Z. > ELGETA

Gasteizko izotz pistara irteera antolatu du Elgetako Udalak. Martxoaren 15ean, zapatua, egingo dute, eta herritar guztiei dago zabalik: "Arratsalde dibertigarria pasatzeko aukera dute herriko ume, gazte, heldu eta erretiratuek", adierazi du Udalak.

Izenematea zabalik dago udaletxean, ludotekan eta gaztelekuan. Prezioa 10 euro da 18 urtetik beherakoendako, eta 12 euro, gainerakoendako. Ludotekako eta gaztelekuko bazkideendako, sei euro da.

> ERRETIRATUAK

Mahai jokoak egingo dituzte martxoaren 5ean Ozkarbin

Elgetako Erretiratuen Elkar-teak mahai jokoak antolatu ditu martxoaren 5erako, eguaztena. Briskan, musean eta tutean arituko dira, 16:00etan hasita. Interesatuak ez dute zertan izena eman. Parte hartu nahi izanez gero, Ozkarbi Elkartera jo besterik ez dute esandako egunean.

GAZTETXEA > 12. URTEURRENA

Aste bukaeran hasiko dituzte urteurreneko ekitaldiak

Gaur, ipuin kontalari saioa dute gatzetxean eta bihar, zapatua, sukaldaritza tailerra

L.Z. > ELGETA

Martxoaren 15ean egingo dute aurten urteurreneko bazkaria gatzetxeok. Aurretik, baina, hainbat ekintza antolatu dituzte. Lehenengo biak aste bukaera honetan egingo dituzte. Helduendako ipuin kontaketa saioa egingo dute gaur, barikua, 22:00etan. Bihar, berriz, sukaldaritza tailerra egingo dute, 11:00etan hasita.

Antolatutako gainerako ekintzei dagokienez, martxoaren 7rako drogen munduari

buruzko tertulia antolatu dute, 22:30ean. Martxoaren 8an, Umeen Eguna egingo dute. Haurrendako jokoak eta tailerrak antolatuko dituzte gatzetxean goizez eta arratsaldez.

Urteroko bazkaria martxoaren 15ean egingo dute aurten gatzetxeok. Trikibertso poteoa, bazkaria, jokoak, bertsolari saioak eta kontzertua egingo dituzte, besteak beste.

SAGARDETEGIRA, APIRILEAN

Sagardotegirako irteera, aurten, apirilaren 19an egingo dute. 11:00etan irtengo dira Hernanirantz Elgetatik eta gauerdirako itzultzea dago aurreikusita. Sagardotegian bazkaldu eta Hernanin poteatzea da asmoa. Laster zabalduko dute izena emateko epea.



L.Z.

Elgetarrak, ondo piano jaialdian

Ainhoa Monterroso, Maitena Mañarikua, Maria Sarasua, Maialen Zubiaurre eta Ibane Zubiaurre Andoaingo piano jaialdian izan ziren aste bukaeran. Irakaslea gustura agertu da ikasleek egindako lanarekin: "Aurreko urtean baino emaitza hobeak lortu dituzte: hiru zilarrezko domina eta bi urrezkoak". Bergarako eskolan diharduen Iñaki Beristainek ere urrea lortu du.

Jose Carretero > Ibarako auzo alkatea

"Oso ondo iruditzen zait Ibarran bi auzo alkate izendatu izana"

ARRITXU BARRUSO > ARAMAIO

Jose Carretero Ibarra auzoan izendatu berri dituzten bi auzo alkateetako bat da: Ibargoia, Iturrizuri eta Aita Gabirel kaleetako, eta Bizente Goikoetxea plazako auzo alkatea, hain zuzen ere. Hiru hilabete pasa dira Ibarako auzo alkate izendatu zutenetik.

Urte asko dira Ibarran auzo alkaterik ez zegoela. Zer iruditzen zaizu orain bi auzo alkate izendatu izana?

Oso ondo iruditzen zait eta beharrezkoa zela uste dut, Ibarra auzoa ikaragarri hasi da eta azkeneko urteetan. Herritarrei beti zailagoa egiten zaie udaletxera gerturatzea euren kezka eta kexak azaltzeko. Uste dut auzo alkatearen figura ezinbestekoa dela bizilagunen eta Udalaren arteko bitartekari lana egiteko.

Espero zenuen Ibarako auzo alkate izendatzea?

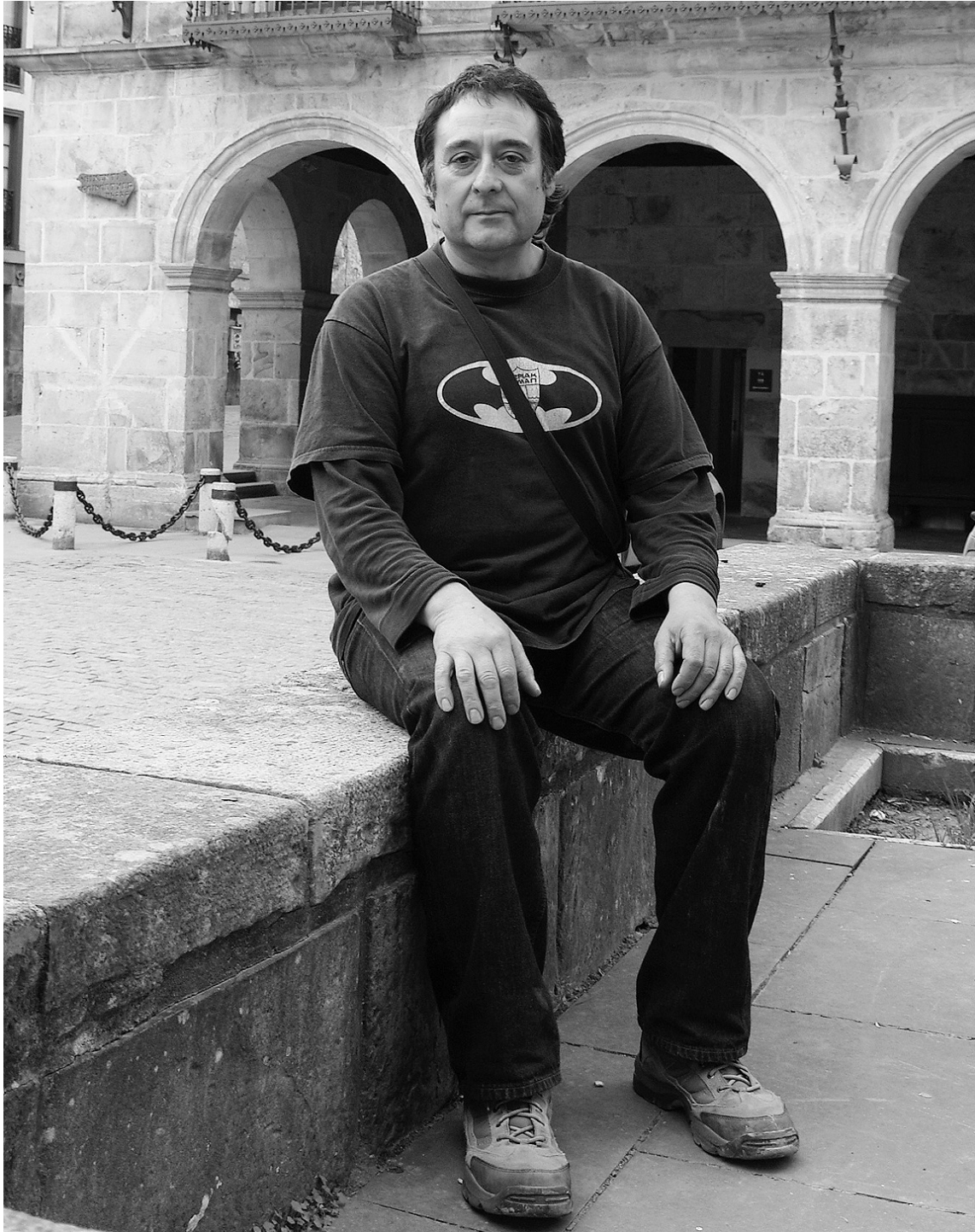
Ba, egia esan, ez. Gainera, ez zegoen hautagai zerrendarik. Bizilagunek, dena dela, behin baino gehiagotan esan zidaten ni bozkatuko nindutela. Nik esan nien lanpetuta nenbilela, baina nire izena irtenez gero ez nuela ezetzik esango, eta nire lana ahalik eta ondoen egiten saiatuko nintzela.

Udalak auzo alkateen arteko elkarlana bultzatu nahi du eta lantalde bat ere eratu du horretarako. Zer iruditzen zaizu?

Elkarlana beti da ona, eta oso ondo iruditzen zait. Dena dela, esan behar dut auzoetako eta kaleko bi mundu ezberdin direla. Batak ez du zerikusirik bestearekin. Baina beti esaten den moduan, bi buruk batek baino gehiago pentsatzen dute.

Udalak egin ditu dagoeneko zenbait bilera auzo alkateekin. Ze emaitza eman dute bilera horiek?

Bi bilera izan ditugu Udalarekin: lehenengoan, auzo alkate guztiak bildu ginen Udaleko ordezkariekin. Oso positiboa izan zen. Jendeak lanerako gogoazaldu zuen, eta Udalak, elkarlana asmoa. Horren adibide da antolatutako berri duen ikastaroa, emergentzien aurrean nola jokatu irakasteko Gasteizko suhiltzaileek emandako ikastaroa. Bigarren bileran, Udala Ibarako bizilagunekin bildu zen. Uste dut auzo guztiak gauza bera egin duela. Jendeak oso ondo baloratu zuen bilera hura. Udalak bere asmoak azaldu zituen eta bizilagunek euren kezkek jakinarazi zizkieten Udaleko ordezkari. Jendea ez dago ohituta Udala horren gertu izatera, eta oso ondo hartu zuten bilera hura.



Jose Carretero Ibarran izendatu berri dituzte bi auzo alkateetako bat da.

A. BARRUSO

"Auzoetako eta kaleko bi mundu desberdin dira; batak ez du zerikusirik bestearekin"

"Ni bizilagun arrunta naiz; nire lehentasunak auzokideen lehentasun berberak dira"

Zeintzuk dira zure auzoak dauzkan gabezia handienak?

Aparkaleku falta da, duda barik, arazo nagusia. Zoratu egiten gara non aparkatu topatzen inori traba egin barik. Udalarekin egon gara eta esan digute epe motzera aparkaleku gehiago egingo dituztela, lantzen diharduten plan orokorraren barruan dagoela hori. Dena dela, badakigu ez

"Txakurrak kalera atera eta poltsatxoa ahazten zaienei esan nahi diet gogoan ditugula"

"Aparkaleku falta da gure arazo handiena; zoratu egiten gara autoa non aparkatu topatzen"

dela batere erraza, aparkalekuak egiteko ez dago leku handirik eta. Zaborrarekin ere arazo larria daukagu. 400 pertsona balkoira irteten garenean bost zabor edukiontzi eta birziklatzeko beste lau ikusten ditugu. Gainera, horrek sekulako usaina botatzen du udan. Zaborraz hizketan ari garela aprobetxatuz, agur dezaiket norbait?

Bai, noski.

Txakurrak paseatzera atera eta poltsatxoa ahazten zaien guztiak agurtu nahi nituzke. Esan nahi nieke gogoan dauzkagula eta beti bezain jator jarraitzeko.

Bizilagunekin bilerarik egiten duzu? Nola heltzen zaizkizu haien kezkek?

Nik uste dut ez dagoela bilera falta handirik. Klean asko ibiltzen naiz eta tabernan, igogailuan... edozein tokitan elkartzen zara bizilagunekin. Orduan kontaktatzen dizkirate euren arazoak.

Zeintzuk dira zure lehentasunak Ibarako auzo alkate moduan?

Beti esaten dudana moduan, ni ere bizilagun edo auzokide arrunt bat naiz. Ez gehiago, ez gutxiago. Beraz, nire bizilagunen lehentasunak dira nire lehentasunak.

> UDALA

Dirulaguntza deialdia elkarte eta fundazioendako

Irabazi asmorik ez duten elkarte eta fundazioendako dirulaguntza deia egin dute. Euren jarduerak, baina, landa eremuetako adinekoen gizarte sustapena izan behar dute helburu.

Honako zereginetarako emango dira dirulaguntzak, besteak beste: hirugarren adinekoendako gela ibiltariak garatzeko; adinekoen ospakizunak, topaketak eta jolas jarduerak antolatzeko, edo lantegiak, hitzaldiak eta ikastaroak martxan ipintzeko.

Eskaerak aurkezteko epea 2008ko martxoaren 17an bukatuko da. Interesa dutenek Gizarte Ongizateko Foru Erakundera jo beharko dute, Gasteizera.

> BERTSO TXAPELKETA

Agirre, Arriolabengoa eta Agirre, asteburuko kanporaketetan

Arabako Bertso Txapelketa-ko bigarren eta hirugarren kanporaketak egingo dira aste bukaera honetan. Manex Agirre, Andere Arriolabengoa eta Iker Agirre izango dira kanporaketa horietan finalaurrekoetara pasatzeko lehian. Bigarren kanporaketa gaur, barikua, izango da, Lantziegon, Luis R-ko upategian, 20:00etan. Andere Arriolabengoa izango da bertan. Hirugarren kanporaketa, berriz, zapatuan egingo dute, Laudion, Basalarrina elkartean. Manex Agirre eta Iker Agirreren txanda izango da zapatuan. Idia Beitia aramaioarrak jarriko dizkie gaiak.

> UDALA

Gaur goizean, barikua, argindarra moztuko dute

Barajuengo transformadorean konponketa lanak egin behar dituztela eta argindarra moztuko dute gaur, barikua; Barajuenen 09:00etatik 14:00etara bitartean, eta gailontzeko auzoetan, 09:30 eta 10:30 bitartean.

> ZINEMA

'Hartz izan nahi zuen haurra' emango dute domekan

Hartz artean haziko den ume baten istorioa ezagutzeko aukera izango dute domekan Aramaio haurrek. Zinemarekin hitzordua astero moduan 17:00etan izango da kultura etxean.



HIRUERREKETA Pagadiak osatzen duten basoaren erdian jaiotzen da Deba ibaia Gatzagan, Hiruerreketan, hain zuzen.

M.A.

ARRANTZA > 2008KO ARAUDIA

Arlaban errekan eta Deba ibaiaren Gatzagako tartean ezin da arrantzatu

Jaiotzen den lekutik Arabako mugan sartu artean ezin da arrantzan egin Arlaban errekan

Deba ibaia sortzen den lekutik, Hiruerreketatik, Intxulintxa baserriraino ere debekatuta dago

MIRARI ALTUBE > LEINTZ GATZAGA

Aldundiko Landa Ingurunearen Garapenerako Departamentuak Gipuzkoako ibai eta erreketan egiten den arrantzaren gaineko araudia onartu berri du. Otsai-

laren 21eko Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratu zuten, eta orduz gero indarrean dago. Harrapa daitezkeen espezieak zehaztu dituzte bertan, arrantzan egiteko garaiak ere bai, nor-

berak behar duen dokumentazioa ageri da, eta debekupean dauden erreken zerrenda jarri dute.

DEBEKUPEKO TARTEAK

Iaz legez, aurten ere debekatuta dago Gatzagako bi erreketan arrantzan egitea: Arlaban errekan, jaiotzen den lekutik –Gure Ametsa jatetxe inguruko basoa– Arabako mugaraino egiten duen tartean; eta Deba ibaian, jaiotzen den lekutik –Hiruerreketatik– Intxulintxa baserriraino dagoen tartean. Debeku bera eza-

rri dute Eskoriatzako Bolibar errekan eta Aretxabaletako Urkulu errekan.

Gainerako tartetean ez dute zehaztu debekurik, baina hainbat baldintza bete behar dituzte arrantzaleek. Salmonidoen denboraldia, esaterako, martxoaren 23an hasiko da eta uztailaren 31n bukatu; eta arrantzan asteko edozein egunetan egin ahal izango dute, jaiegunak ez diren martitzenetan izan ezik. Karramarroen arrantzak debekatuta jarraituko du.

Bestalde, jakinarazi dute zebra muskuiluaren aurkako neurriak hartu beharko direla. Hala, arrantzan erabilitako bitartekoak behar bezala desinfektatu behar dira, bereziki, salabar-doak, sareak eta botak.

DOKUMENTAZIOA

Arrantzan egiteko ondorengo agiriak behar dira: ibai arrantzako autonomia baimena; urteko tasaren ordainagiria; nortasun agiria; eta, barrutietan arrantzan eginez gero, dagokion baimena.

ALDUNDIA > DIRULAGUNTZAK

21.000 euroko dirulaguntza bideratu dute Gizarte Zerbitzura

Etxeko laguntza zerbitzua jasotzen duen pertsona bakarra dago Gatzagan; telelaguntza dutenak, lau; eta eguneko zentrorra ez doa inor

M.A. > LEINTZ GATZAGA

Gipuzkoako Foru Aldundiak 2008rako onartu zuen aurrekontuan, Gizarte Zerbitzura bideratutako laguntzak daude. Udalei zuzentzen diete, baina Aldundiak beregain hartuta dituen zerbitzuak ordaintzeko izan ohi dira. Gatzagaren kasuan, 21.165 euro jasoko ditu Udalak, hainbat zerbitzu ordaintzeko.

Laguntza behar duten autonomoen ardura Udalak dauka, eta mendekoena, Aldundiak. Hori jakinik, hona zerbitzuetara bideratutako kopuruak: etxerik etxeko laguntza zerbitzuarendako, 11.481 euro; telelaguntzarako, 321 euro; pentsioendako, 1.948 euro; oinarritzko errentarako, 6.312 euro; banakako dirulaguntzendako, 971 euro; eta ezinduen lagun-

tza teknikoaren kudeaketarako, 132 euro. Hortaz, guztira, 21.165 euro dago gatzagarrendako.

ARGIBIDEAK HERRITARREI

Gatzagan etxerik etxeko laguntza jasotzen duen pertsona bakarra dago, eta telelaguntza dutenak, lau. Eskoriatzako eguneko zentrorra ez da inor joaten, eta zahar etxean ere ez dago gatzagarrik. Kontuan hartuta baserri asko daudela, eta horietan adinekoak bizi direla, Ainara Gabilondo gizarte laguntzaileak dio oso gutxi direla laguntza eskaera egin dutenak. Horregatik, Gizarte Zerbitzuak eskaintzen dituen laguntzen gaineko argibideak emango dizkiete herritarrei.

> EMAKUMEAK

Martxoaren 8ko bazkarirako izenematea, zabalik

Emakumeen Nazioarteko Eguna ospatuko dute martxoaren 8an, zapatua, Gatzagako emakumeek. Urtero legez, Sorginak elkarteak antolatu du, eta Gure Ametsa jatetxean izango da bazkaria. Izena astelehenetik aurrera eman dezakete interesatuek Labidea dendan.

Bestalde, gaur, otsailak 29, afaria egingo dute emakumeek Mariatxen Arantzabal kideari agur esateko. Maulanda jatetxean izango da.

Eneko eta Iker Pou > Eskalatzaileak

"Espedizio guztietan egon da arriskuarekin, baina ez dago abenturarik arriskurik gailentzen"

XABIER URTZELAI > ARRASATE

Martitzenean izan ziren Eneko Pou (1974) eta Iker Pou (1977) anaia gasteiztarak Arrasaten, Mondragon Unibertsitateak antolatu zuen ikus-entzunezkoan. *7 Pareta, 7 Kontinente* proiektuaren gainean egin zuten berba, eta Patagonian egindako azkenaurreko abentura izan zuten saioko ardatz: "izan ere, Antartikako bidaia oraindik ezin dugu erakutsi, amaitu barik dago".

Urteak daramatzazue bidaiak egiten, baina duda barik orain amaitu duzuen *7 Pareta 7 Kontinente* da egin duzuen proiektu mardulena. Pozik?

Bai, duda barik, oso pozik geratu gara. 2002an aurkeztu genuen proiektu hori, 2003an has-teko, baina gero bistan geratu da baikorregiak izan ginela. Gure asmoa zen egitasmo hori hiru urtetan gauzatzea, eta ia bost urte behar izan ditugu. Hala ere, orduan finkatutako helburu guztiak bete ditugu, eta ezin gara kexatu, ez.

Proiektu hori burutzeko lan egiteko modua dezente aldatu behar izan duzue.

Bai, bai. Lehenago ere modu profesionalean jarduten genuen, baina egia da 2003tik aurrera asko aldatu direla gauzak, profesionalizazioari dagokionez. Eskalatzarekin batera, planifikazio handia eskatzen zuen proiektuak, eta babesle asko lortu behar izatea; izan ere, aurrekontu handia behar izan dugu.

Bistan da aurrerantzean babesleak lortzeko *7 Pareta 7 Kontinente* marketin kanpaina ona izan dela, ala?

Duda barik. Hasteko, orain arte egiteke zegoen proiektu bat izan da, eskaladari dagokionez gu izan gara lehenengoak horrelako abentura bat egiten, hau da, kirol mailan badu bere balioa. Baina bestetik, komunikabideen artean oihartzuna izan duen proiektua izan da, jendeak jarraitu egin gaitu.

Alde horretatik, jakin duzue proiektu hori "saltzen".

"Gustura geratu gara amaitu berri dugun proiektuarekin, bai kirol arloan, eta baita oihartzuna izan duelako"

"Lehen, zailtasunak izaten genituen babesleak lortzeko, baina egoera hori erabat aldatu da"

Benoa, seguru nago gauzak hobeto egin daitezkeela, beti dagoelako zer hobetu. Baina, ez dut uste anaiak eta biok, eta inguruan laguntzen izan ditugun lagunek askoz ere gauza gehiago egin genezakeenik; azken batean, komunikabideen arreta lortu dugu.

Martitzenean onartu zenuten orain jende asko dagoela zuekin lan egiteko interesarekin.

Bai, alde horretatik gauzak erabat aldatu dira. Lehen espedizio bat antolatzeko batetik bestera ibili behar ginen babesle bila. Orain, berriz, ia kontrakoa gertatzen da. Hainbat telebista katek dokumentalak egin gura dituzte gurekin, eta babesleak gertu daude gurekin lan egiteko. Orain, urtea zelan antolatzea izaten da buruhausteetako bat, ez dugulako denborarik denekin nahi duguna egiteko.

Munduan zehar hara eta hona ibili eta gero, ze paretarekin eta ze kontinenterekin geratuko zinatekete?

Uf, erantzun gaitza da hori. Ikus-entzunezkoan jarritako adibide bera jarriko dugu: Ama bati zazpi seme-alaben artean aukeratzeko eskatuz gero horrelakorik ezin duela egin erantzungo luke, eta gu ere egoera antzerakoan gaude. Guztien artean bat aukeratu beharrean, pareta bakoitzean bizitako esperientzia guztiekin geratzen gara.

Oker ez banabil, Antartikara egindako azken espedizioan gorriak eta bi ikusi dituzue.

Bai, hala da. Abentura moduan, guztien artean handiena Antartikakoa izan da, baina orain momentuan ez ginateke hara itzuliko, seguru. Eta, itzultzekotan ez ginateke belaontzian joango [Barre].

Orokorrean oso esperientzia gogorra izan da. Batetik, nabigazio kontuetan ez genuen inolako esperientziarik, eta Ushuaiatik Antartikarako bidea gogorra egin zitzaigun. Bestetik, Antartika bera egoteko leku desegokia da, sekulako hotza egiten du han, eta arazoren bat izanez gero han ez dago laguntza eskatzerik, edo ez da horren erraza, behintzat.

Zerua Peak izan zen Antartikan han egin zenuten tontorra.

Bai, lehenengoz igo genuen mendi hura, eta izen hori jarri genion tontorrera iritsitakoan lurretik baino zerutik gertuago geundela uste genuelako. Horrekin batera, *Azken paradisua* izenarekin izendatu genuen espedizio hura, egia esateko, munduan geratzen den azken paradisuan geundelako.



Iker eta Eneko Northanger belauntzian atzean "Zerua Peak" dutela. (Eskalada egin eta gero).



Madagaskar 2004 (Bravo les filles bidea).



Trangoko dorrearen tontorrean (Karakorum 2005).



Totem P...

Espedizioak alde batera utzita, zer behar da zuek daramazuen bizitza eramateko?

Lehenengo eta behin, argi eta garbi izan behar da horrelako apustu bat egiteko gertu zaude-la, izan ere, gauza asko utzi behar izaten ditugu alde batera. Normalean ez dugu egonkortasunik izaten, denbora gutxi egiten dugu etxean eta batetik bestera ibiltzen gara urte osoan zehar.

Alde horretatik, guk beti gura izan dugu bizitza intentsitatez bizi, eta orain egiten duguna da

horrela bizitzeko modu onena. Izan ere, ez ginateke gustura bizitza egun osoan Gasteizen sartuta egongo bagina. Gainera, ikusi dugu zorte apur batekin bizi osorako gauza bat izan daitekeela, eta zorterik ez badugu, gure bizitzako etapa bat izango da; horrenbestez, topera aprobetxatu behar dugu.

Bidaiaren edertasuna eta kirol lorpenaren zirrara erakusten duzue ikus-entzunezkoetan. Baina lana dago atzean.

"Guk beti gura izan dugu bizitza intentsitatez bizi, eta egiten duguna da horretarako modu aproposena"

"Zorte apur batekin gure ogibidea izango da hau; ez badugu horrenbesteko zorterik, gure bizitzako etapa bat"

izan be"



JAVI BARAIAZARRA



leko horman, Tasmania 2005.

JAVI BARAIAZARRA

Gaur, esaterako, goiz osoa daramagu ordenagailuaren aurrean, artikulua idazten. Dena ez da bidaia, eta dena ez da abentura, sekulako lana dagoe-lako espedizio bakoitzaren atzean, eta baita espedizioan bertan ere bai. Izan ere, bidai bakoitza oporraldi bat moduan planteatu-ko bagenu ez genituzke kirol lorpen horiek lortuko.

Askok egingo dizueten galde-
ra da hau: zein da hurrengo
proiektua?

MOTZEAN

"Antartika abentura da, eta baita hara joateko bidaia ere"

Eskalatu dituzten hormen artean bat aukeratzeko gauza ez direla onartu dute Pou anaiek. Hona hemen, baina, espedizio bakoitza-
rengaineko laburpena, berbagutxi batzuetan.

Yosemiteko (AEB) Kapitain paretan egindako *El Niño* 8ba+/b zailtasuneko bidea (2003):

Seguruenik orain arte egin dugun eskalada libreko saiorik onena izan zen Yosemite-
n egindako hura.

**Asturiasen, Boulnesko Zun-
beltz bidea 8b+ bilakatu zuten (2003):**

Arriskua, beldur handia iga-
ro genuen hor. Oso eskalada saio
arriskutsua izan zen hura.

**Madagaskarren (Afrika), Tsa-
ranoro hormako *Bravo Les Filles* bidea (2004).**

Hura izan zen orain arte egin
dugun bidaiarik exotikoena. Eska-
ladak beste bete gintuen Afrikan
egindako egonaldiak.

**Tasmanian (Ozeania), Totem
Pole (2005):**

Egin dugun eskaladarik este-
tikoena, ikusgarriena. Hara tele-
bista kamerarik ez eramatea han-
ka-sartzea izango litzateke.

**Trangon (Asia), izenik gabeko
dorrea (2005).**

Burututako amets bat izan
zen, Himalaian goi mailako eska-
lada egin ahal izatea, alegia.

**Patagonian (Argentina), Fitz
Roy (2007):**

Burututako beste amets, gaz-
tetatik gura izan dugulako Pata-
gonian eskalatu, bai Fitz Royn eta
baita Cerro Torren ere. Antarti-
kan tontorra egitea berezia izan
zen, baina Fitz Royko gailurrera
iristea ere oso berezia izan zen
guretako.

**Antartikan, Three Pigs men-
diko Zerua Peak tontorra (2008):**

Zelako lekua den..., han bizi
izan dugun abentura izan zen
azpimarragarriena. Inongo
duda barik, Antartika abentu-
ra da, eta ez han egotea bakarrik,
haraino joatea ere sekulako
bidaia da.

Askotan egiten digute galde-
ra hori, bai, baina oraingoz ezin
dugu erantzunik eman. Hainbat
proposamen ditugu esku artean,
gauza asko buruan, baina ondo
aukeratu behar dugu egin gura
duguna, eta jakin noiz hartu
behar dugun atsedena. Aurrera
dezakeguna da aurten film polit
bat egin gura dugula *7 Pareta 7
Kontinente proiektuan* batutako
material guztiarekin, eta horre-
kin batera, liburu bat ere idatzi-
ko dugu. Hori da, oraingoz, aurre-
ra dezakeguna.



IBARRAN Aritz Igartua UDAko erdilaria baloiarekin, Ibarrran jokaturako aurreko partidu baten.

GOIENKARIA

FUTBOLA > PREFERENTEA ETA ERREGIONALA

Aretxabaletak pauso bat behar du domekan, aurrekoak harrapatzeko

Igor Gordobilen taldeak zortzigarren dagoen Hernani hartuko du domekan, Ibarrran (16:30)

X.U. > BERGARA

Aretxabaletak (38) pauso batera ditu aurreko postuetan dauden taldeak. Liderra –Ordizia– zazpi puntura badago ere, hirugarren dagoen Berio ez dago horren urrun, lau puntura. Oraindik hamaika jardunaldi geratzen dira azken esprinta egiteko, puntu asko daude hor, eta amore ematen ez badu, Aretxabaleta oraindik aurrekoen borrokan murgil daiteke, baita Mondra

(36) ere. Aretxabaletarrek Hernani (32) hartuko dute domekan, azken bi partiduak galdu dituen taldea.

Mondrak, berriz, bigarren astez jarraian etxetik kanpora jokaturako du. Joan den astean sailkapeneko azken taldearen kontra nagusitu ziren (2-3), eta oraingoan azken-aurreko lekuan dagoen Touringen (21) zelaian jokaturako dute (zapatua, 17:00, Errenteria).

ALOÑA, REAL UNIONEN ZELAIRA
Oñatiko taldea (25) puntu behar-
rean da, joan den astetik hona
egoera ez delako larregi aldatu.
Azkoagainen Hondarribiaren
kontra batutako puntua (0-0)
motz geratu da, eta oraindik hiru
puntura daude jaitsiera postuak.

Gainera, kontrario gogorra izan-
go dute bihar (17:30), bigarren
dagoen Real Unionen zelaira
egin beharko dute-eta bisita.

ERREGIONALA, ESTU-ESTU
Bederatzi jardunaldi geratzen
dira erregionalean, eta hor ere
gura beste emozio, Antzuolak
eta Bergarak igotzeko lehian
jarraitzen du-eta. Joan den aste-
ko emaitzek ez zuten batere
lagundu, eta bi taldeek atzera
pausoa egin dute sailkapenean.

Hala, Bergarak (37) lider
dagoen Amaiak Bat (43) hartu-
ko du bihar Agorrosinen (16:30).
Merinoren mutilek gehiago estu-
tu dezakete sailkapena. Antzu-
lak (37), berriz, Amara Berri (27)
taldearen bisita izango du bihar
Estalan (15:30).

ATLETISMOA > EUSKADIKO KROS TXAPELKETA

Mari Sol Ramos eta Beñat Etxabe Euskadiko krosetako txapeldun izan dira

Lasterkari horiekin batera, ibarreko beste atleta askok marka onak egin zituzten, eta aurrealdean sailkatu

X.U. > BERGARA

Joan den asteburuan egin zuten Amurrión Euskadiko Kros Txapelketa. Hala, Mari Sol Ramos eta Beñat Etxabe urrezko domi-
narekin itzuli ziren. Ramos ema-

kumetzko beteranoen katego-
rian nagusitu zen, eta Etxabe
infantiletan gailendu zen. Kate-
goria horretan, hain zuzen, lau-
garren helmugaratu zen Beña-
ten anai Jokin Etxabe, eta dato-
rren asteburuan Zamoran
izango dira biak, Lurraldekako
Espainiako Txapelketan.

Gazte mailan, Sergio Gar-
tzia oñatiarrak meritu handi-
ko hirugarren postua lortu
zuen; lasterketan zehar hainbat
arazo fisiko izan zituen, horre-
gatik ez balitz, aurrerago egon-
go litzateke. Eta, ezin alde bate-
ra utzi Yerai Varela egindako

proba: promes mailan txapeldu-
nordea izan zen, eta sailkapen
orokorrean 11. helmugaratu
zen. Adi lasterkari horrekin,
datorren astean –martxoak 8–
Klubn Arteko Espainiako Txa-
pelketan lehiatuko delako, Rea-
la ordezkatzten.

BETERANOAK ETA SENIORRAK
Beteranoetara itzulita, aipatu
Javier Mentxaka bigarren izan
zela, eta Cesar Diez hirugarren.
Eta, seniorretan 34.a izan zen
Asier Urdanpilleta, Tasio Gomez
44.a, David Huebra 47.a, eta Raul
Montiel 103.a.

PILOTA > ANTZUOLAKO ELKARTEAREN URTEURRENA

Olalderen 30. urtemuga ospatzeko jaialdia bihar

Eskuz binakako partiduak ikusmin handia piztu du: Aitor Mendizabal-Elkoro eta Muruamendiaraz-Berraondo bikoteak izango dira aurrez aurre

EDU MENDIBIL > ANTZUOLA
Olalde elkartearen pilota sailaren 30. urteurrena ospatzeko jaialdia izango da bihar, zapatua, Antzuolako pilotalekuan, 18:30ean. Jaialdiak ikusmin handia piztu du Antzuolan eta apustuak badira tartean. Aitor Mendizabal-Elkoro eta Muruamendiaraz-Berraondo bikoteak izango dira aurrez aurre. Erretiratu berri den Aitor Elkorori omenalditxo bat eskainiko diote. "Pilota lagata daukan arren, gurekin kolaboratzeko gertu egon da Elkoro, eta eskertzekoa da", diosku Olaldeko presidente Fernando Letek, Aurretik, Gipuzkoako Pala Txapelketan Olalde ordezkatu duten Zabalo-Manso eta Zabalo-Iturbek neuruko dituzte indarrak.

OMENALDIA 10 LAGUNI
Jaialdian zehar, Olaldekin pilotaren alde lanean jardun duten hamar lagun omenduko ditu



ELKORO Erretiratu berri den Elkorori omenalditxoa egingo diote bihar. ARTXIBOA

bihar. Hain zuzen ere, Valentin Zabalo, Jose Luis Kortabarría, Felix Agirre, Angel Mari Idiakez, Bittor Arbulu, Iñaki Arbulu, Juan Simon Aristi, Juan Tomas Erostege, Josu Zabalo eta Jose Mari Mendizabal izango dira omendutakoak. Antzuolako Udalaren eta Olalde elkartearen oroigarriak jasoko dituzte.

Besteak beste, dantzariak eta trikitilariak hartuko dute parte jaialdian. Gabiriako Euxebio Igarzabal bertsolariak Olalderen omenez idatzitako bertsoak kantatuko ditu trikitilari taldeak. Zapatuko jaialdirako sarre-ra doanekoa izango da eta Olalde elkarteak zozketa bat antolatutako du pilotalekuan bildutakoen artean.



GOITB

Muko 220 ikasle inguruk kirol jardunaldia izan zuten atzo

Mondragon Unibertsitateko kirol zerbitzuak antolatuta, 220 ikaslek hartu zuten parte atzo jokaturako VIII. Fakultateen Arteko Txapelketan. Musakola, Antoña eta Uarkapen jokatu ziren kirol askotariko partiduak; areto futbola, tenisa, frontenisa, zazpinako futbola, gomazko pala, squasha, saskibaloia, xakea eta pilota partiduak. Kirol bakoitzeko irabazleek parte hartuko dute hurrengo eguaztenean, martxoaren 5ean, jokaturako den Euskadiko Txapelketan. Atzoko kirol jardunaldiaren ostean, partaideek bazkaria izan zuten Arrasateko campusean. Goiko argazkian, atzo goizean jokaturako futbol partiduko irudi bat.

asteburuko hitzorduak

FUTBOLA

Bigarren maila
Reala-Xerez
Domeka. 17:00. Anoeta

Sevilla At.-Eibar
Domeka. 12:00. C. Depor.

Kadeteen euskal liga
Aretxabaleta-Cult. Durango
Zapatua. 15:30. Ibarra

Preferente maila
Real Union B-Aloña Mendi
Zapatua. 17:30. Gal
Aretxabaleta-Hernani
Domeka. 16:30. Ibarra
Touring-Mondra
Zapatua. 17:00. Fanderia

Lehen erregionala
Bergara-Amaikak Bat
Zapatua. 16:30. Agorrosin
Antzuola-Amara Berri
Zapatua. 15:30. Estala

Bigarren erregion. Igoera
Sanpedrotarra-Aretxabaleta
Zapatua. 15:30. Trintxerpe
Landeria-BTLS
Domeka. 15:30. Ugalde
Mondra B-D. Eguzki B
Zapatua. 15:30. Mojategi

Bigarren erregion. Kopa
Ikasberri-Elgeta
Zapatua. 17:00. Garmendipe

Ohorezko mailako gazteak, igoera fasea
Mariño-Aretxabaleta
Zapatua. 17:30. Ugalde Ventas

Vasconia-Bergara
Domeka. 16:30. Martutene

Ohorezko mailako gazteak, kopa eta jaitsiera
Aloña Mendi-Orioko
Zapatua. 15:30. Azkoagain

Beti Gazte-Mondra
Zapatua. 16:00. Mastegi

Lehen mailako gazteak
Aretxaba. B Arizm.-Idiazabal
Zapatua. 17:30. Ibarra

Bergara B-Ikasberri
Zapatua. 18:15. Ipintza

Ohorezko mailako kadeteak, igoera fasea
Real Sociedad B-Aloña Mendi
Zapatua. 10:30. Zubieta
Bergara-Lengokoak
Domeka. 11:30. Ipintza

Lehen mailako kadeteak. Igoera fasea
Amaikak Bat-Arrasate
Zapatua. 16:30. Errotazar
Intxaurren-Aretxabaleta B
Domeka. 15:30. Matigoxotegi

Kadeteak, Kopa
Ikasberri-Bergara B
Zapatua. 13:15. Garmendipe
Soraluze-Arizmendi
Zapatua. 11:00. Ezozia

Kadete Txiki. Kopa
Arrasate-Internacional B
Zapatua. 12:00. Mojategi.

Ohorezko mailako infantilak, txapeldunen fasea
Antiguoko-Bergara
Zapatua. 13:45. Berio
Aretxab. Arizme.-Sanse
Domeka. 11:15. Ibarra

Ohorezko mailako infantilak, kopa eta jeitsi.
Anaitasuna-Arrasate
Zapatua. 15:30. Txerloia

Lehen mailako infantilak
Ostadar-Aloña Mendi
Zapatua. 12:00. Michelin

Infantil txikien kopa
Urola B-Aretxabaleta B
Zapatua. 10:00. Argixao
Hondarribia B-Arrasate B
Zapatua. 11:30. Ondartza

Alebin maila, txapeldunen fasea
Aretxabaleta-Ordizia
Domeka. 10:00. Ibarra

Arrasate-Elgoibar
Domeka. 11:00. Mojategi

Alebin maila, kopa
Urko B-Bergara
Domeka. 10:30. Unbe

Aloña Mendi-Urola
Domeka. 11:00. Ibarra

Emakumezkoen igoera
Elgoibar-BTLS
Zapatua. 15:30. Mintxeta

Emakumezkoen kopa
Mondra-Arizmendi B
Zapatua. 17:30. Mojategi
Bergara-Zestoa
Domeka. 16:30. Ipintza

Emakumezkoen F11 Kadeteak, txapeldunak
Eibartarrak-Arizmendi
Zapatua. 19:00. Unbe

Emakumezkoen F11 Kadeteak, kopa
Mutriku-Aloña Mendi
Zapatua. 11:30. San Miguel

ARETO FUTBOLA

Euskadiko Txapelketa
Eskoriatza-UPV-EHU
Campus Al.
Zapatua. 18:00.
Intxaurren

Lehenengo maila
Zurt Taberna-Aloña Mendi
Zapatua. 17:30. Azkoitia

Hirugarren maila
Power Rangers-UDA Izotz
Zapatua. 19:00. Elorsoro

SASKIBALOIA

Gipuzkoako seniorrak
Easo At.-Candy Bergara-
Zapatua. 13:15. Altza

Aloña Mendi-Donosti
Dolphins
Zapatua. 17:45. Zubikoa

Mondragon Unibertsitatea-
Aldapeta Nucleo

Zapatua. 18:00. Iturripe

Gipuzkoako ligako senior maila, emakumezkoak
STL Bilintx-Eskoriatza
Zapatua. 16:00.
Intxaurren

Junior maila, gizezkoak
BKL Caf-Breña Gar.Bergara
Zapatua. 12:15. Antzitzar
Easo A-MU
Domeka. 12:00. Bidebieta
Cafes Aitona B-Aloña Mendi
Zapatua. 18:00. Benta Berri Pol.

Junior maila, emakumezko.
CD Internacional A-
Eskoriatza
Zapatua. 12:15. Mons.Pol
Carnicas San Marcial-
Bergara
Zapatua. 16:00. Ondartza

ESKUBALOIA

Euskadiko Txapelketa
Bergara-Romo
Zapatua. 17:00.
Labegaraia

Ford Mugarri Arrasate-Gure
Jorge Fernandez
Zapatua. 19:45. Musakola

Euskadiko emakumezkoen Txap.
Verkol Aloña Mendi-B. Zuazo
Zapatua. 16:30. Zubikoa

Euskadiko emakumezkoen Txap., gazte maila
Escuela Aiala-Verkol Aloña
Mendi
Domeka. 11:00. Zarautz

Lehen maila territoriala
Arrasate-Eibarko Haritza
Zapatua. 18:15. Musakola

Bigarren maila territoriala
Usurbil-Bergara
Domeka. 11:00. Oiardo

Aloña Mendi-Amenabar
Zapatua. 16:00. Zubikoa

Gazte maila, gizezkoak
La Bacaladera-Arrasate
Domeka. 10:00. Ondartza
Aloña Mendi-Rotula Studio
Zapatua. 17:30. Zubikoa

Bergara-Pulpo
Domeka. 12:30.
Labegaraia

Gazte maila, emakumezkoak
Arrate Amaña-Citroen
Chapime
Zapatua. 16:30. Ipurua

Citroen Chapime-Ereintza
Domeka. 10:00. Iturripe

Kadeteak, emakumezkoak
Escuela Aiala-Verkol Aloña
Mendi
Domeka. 09:30. Zarautz
Bergara-Pulpo
Zapatua. 12:15.Labegaraia



Bergara eta Ford Mugarri, etxean
Bergarak Romo hartuko du eta Ford Mugarrik Gure Jorge Fernandez aurka neurtuko ditu indarrak. Zapatuan jokaturako dute biek.



> FADOAK

Ventos de Saudade taldea bihar Elgetako Espaloian > 45



> KOMUNIKALDIAK

Etorkizuneko komunikatzaileez jardungo dute Huhezin > 51

> JAGOBA GAMARRA

Aretxabaletakoa da. Saskibaloia du gustuko; horrez gain, musika, zinea eta bidaiatzea ere bai. Laster Kroaziara egingo duen bidaia dabil prestatzen > 50



Taun Taun Indian

AITZIBER ARANBURUZABALA > BERGARA

Bergarako Taun Taun txotxongilo taldea Indian izan da, urtarrilaren 27tik otsailaren 3ra bitartean, New Delhiko Ishara International Puppet Festivalen parte hartzen. Astebeteko jaialdian, mundu osoko taldeak izan dira; horien artean, Euskal Herriko bi: Bergarako Taun Taun eta Gasteizko Teatro Paraiso.

Jaialdiko parte-hartzaile bakoitzak emanaldi bana egin zuen; Bergarakoek 2006an herrian aurkeztu zuten *Batuta* musikala erakutsi zuten. Ikuskizun horretan, mota askotariko txotxongilo eta teknikak erabiltzen dituzte: bi pertsonak manipulatzeko duten tamaina naturalekoa eta *argi beltzak* deitzen diotena.

ESPERIENTZIA ABERASGARRIA

Bergaratik bost lagun izan ziren Indiako espedizioan: Itsaso Azkarate, Karlos Odriozola eta Iñaki Mata aktoreak eta Aitor Etxebarria eta Santi Ezkurra teknikariak. Jaialdian parte hartzeaz gain, New Delhiko Parun txotxongilo egilearekin batera Indiako telebistarako erreportaje bat grabatu zuten.

Bizitakoarekin pozarren itzuli dira etxera, eta baita Indian egindako harreman berriekin, laster berriz ere atzerrira joateko bidea zabaltzeko dutelako; urrian Grezia, Bulgaria eta Txiprerako asmoa dute. Maiatzerako Singapurerrako gonbita ere jaso zuten. > 44

Taun Taun Indian

(43. orrialdetik dator)

Otsailaren 29an bergararrek ikuskizuna amaitu zutenean, Indi telebistakoak hurbildu zitzaizkien New Delhiko Parun txotxongilo artistarekin batera, erreportaje bat grabatzeko proposatuaz. Proposamena gustuko, hurrengo goizerako Parunen auzoan egin zuten hitzordua. New Delhiko Kathputli Colony auzo bitxian bizi da Parun. Artisten bizitokia den auzoa da: titiriteroak, akrobatikak eta horrelakoak bizi dira han.

Parun bera ere pertsonaia bitxia dela kontatu dute Taun Taunekoek: "55 urteko artista da, tradizio luzeko titiritero familia bateko kidea. Haren etxean, haren familiarekin eta lan egiten duen tailerrean ere egon ginen. Erreportajeak txotxongilo kontuak elkarri nola erakusten dizkiogun jasotzen du. Oso interesgarria izan zen. Rajastango foklorean oinarritutako harizko txotxongiloekin egiten du lan". Erreportajea ikusteko aukerarik ez dute izan, baina harreman polit baten jaiotza izan zen dudarik ez dago; horren froga da aurtengo den Bergarako Mostrara gonbidatu dutela Parun.

Taun Taun taldekoak Indian lehenengo aldiz izan diren arren, hamaika herrialdetan izan dira dagoeneko Indiara eramain duten *Batuta* ikuskizunarekin: Brasi-



TAUN TAUN INDIAN Parun artistarekin Indi telebistarako grabatu zuten erreportajeiko une bat.

TAUN TAUN

len, Argentinan, Venezuelan, Holandan, Italian... Urrian Greziara, Txiprera eta Bulgariara joateko asmoa dutela azaldu du Karlos Odriozolak.

MOSTRA MAIATZETIK URRIRA

Taun Taun taldeak 21 urte bete ditu aurtengo eta bi urtero antolatzen du Bergarako Mostra; aurtengo 9. edizioa izango da.

Aurtengo edizioak hainbat berrietasun izango dituela azaldu du Itsaso Azkaratek, Taun Tauneko kideak: "Orain arte maiatzetik aurtengo 9. edizioa izango da.

ten urrian egingo dugu. Data aldatzeko hainbat arrazoi aztertu ditugu: batetik, maiatzetik aurtengo 9. edizioa izango da. Data aldatzeko beste arrazoi nagusia Udalak urrirako Zabalotegi aretoa zabaltzea aurreikusten duela da. Polita litzateke Zabalotegi Mostrarekin estreinatzea".

Aurtengo egitarauari dagokionez, oraindik ezer zehatzik lotuta ez dutela azaldu du Azkaratek: "Gauza ezberdinak eskaini nahi ditugu, mundu osoko ordezkariek elkarri nahi ditugu aurtengo 9. edizioa izango da. Indian ezagutu dugun Parun gonbidatu dugu eta hark etortzeko gogoia erakutsi du. Datozen hilabeteotan, Sevillako, Segoviko eta Lleidako jaialdietara joango gara eta mostrarako *fitxajeak* egiteko asmoa dugu horietan".

BULEGOA, KONPONTZE LANETAN

Taun Taun taldeko kideen artean, egun bergararra bakarra den arren, taldearen egoitza Bergaran dago, epaitegiaren ondoan. Eguenean etxera itzuli eta hurrengo egunean, Bergarako epaitegian jarritako bonbaren eztearen ondorioz, Taun Tauneko bulegoan apurketak izan dira: "Sabaian pitzadurak egin ziren eta ondorioz, jausi egin da. Egunotan, igeltero lanetan ari gara", azaldu du Odriozolak.

BIRA > HEGO AMERIKARA JOANGO DA APIRILEAN

Iñaki Matak 'Barreras' ikuskizunarekin bira egingo du apirilean

Apirilaren 3an Tenerifen abiatuko duen bira Mexikon amaituko du apirilaren 17an

'Barreras' ikuskizunak gorpildun aulkian dagoen gizonezkoaren egunerokotasuna erakusten du

A.A. > BERGARA

Iñaki Mata antzuolarra Taun Taun taldeko sortzaile eta kidea da. Taldearen ikuskizunetan parte hartzeaz gain, bakarkako ikuskizunak ere egiten ditu. Apirilaren 3an Tenerifera abiatuko da, eta gero Costa Ricara, El Salvadorra eta Mexikora; *Barreras* ikuskizuna egiteaz gainera, txotxongiloak egiten irakasteko hainbat tailer emango ditu.

Gustura da Mata sortu zaion aukeragatik: "Bi managerrekin egiten dut lan: Estatuan batekin eta atzerrian beste batekin. Zorria dut, taldeak ez didalako proiektu pertsonalak aurrera eramateko trabarik jartzen".

'BARRERAS'

Egun, hiru ikuskizun eskaintzen ditu Matak: *La princesa y la flor*, *Txomin* eta *Barreras*. Hastear duen biran, *Barreras* egingo du. Gorpildun aulkian dagoen gizon baten azalean sartzen da. Panpina batek bultzatutako gorpildun aulkian, kalean dituen oztopoak –arkitektonikoak eta orokorrean gizarteak jarritakoak– azaltzea du oinarri ikuskizunak. "Eguneroko egoera arruntak antzezten ditut: komun baten bila edo eskailerak jaisten saiatzen naiz...", azaldu du Matak.

Ofizialki iazko Gijongo jaialdian aurkeztu bazuen ere, aurrez Bilboko Guggenheim museo kan-

pora joan zen jendearen erreakzioak probatzera: "Hasieran familia bat egitea pentsatu nuen, baina pertsonaia bakarrak jendearengandik jaso nahi nuena lortzeko nahiko indar duela konturatu nintzen. Jendea niregana hurbilazten eta aurreiritziak apurtzen saiatzen naiz" dio Matak. Harrezkero, Lisboa, Tarrega eta Tolosako jaialdietan erakutsi du. Txinarako gonbita ere jaso du.

TXOTXONGILO TAILERRAK

Apirilaren 3tik 17ra bitartean, agenda oso estua izango du Matak; ikuskizunarekin batera, txotxongiloak egiten irakatsiko du El Salvadorren lehenengo eta Mexikon gero.

Eskarmentu handia du antzuolarrak panpinagintzan. Taun-Taunen hastapenetatik horretan jardun du. Era guztietako hartzaileendako ikastaroak ematen ditu, txotxongiloak hurbiletik sentiaraztea du helburu.



'BARRERAS' Iñaki Mata Lisboako Ezinduen azokan.

IÑAKI MATA



LANEAN Iñaki Mata etxean panpinak egiten.

IÑAKI MATA

Arianne Unamuno > Ventos de Saudade taldekoa

"Oso berezia da fadoa, eta gu segituan liluratu gintuen"

EDU MENDIBIL > BERGARA
Izen portugesa izan arren, Soraluzeokoak ditugu Ventos de Saudade taldeko kideak. Fadozale amorratuak dira eta bihar, zapatua, emanaldia egingo dute Elgetako Espaloian antzokian, 22:30ean. Sarre-rak 6 eurotan daude salgai. Arianne Unamuno abeslariarekin egin dugu berba.

Nolatan Soraluzeko talde bat fadoak eskaintzen?

Soraluzen herriko musika jaialdi bat egiten da urtero, ekain aldera, Galipot kalean. Udaletxearen atzealdean dagoen kale estu horietako bat da eta bossa nova, Afrikako kantuak, tangoak, fadoak eta abar eskaini izan ditugu azken urteotan. Gure kasuan, fadoak erabat *engantxatu* gintuen eta 2005ean hasi ginen kontzertuak egiten. Hasiera baten hiru lagun ginen taldean eta 2007an Jon Basauri gitarra jolea gehitu zitzaigun.

Eta zer dauka fadoak hain erakargarria izateko?

Oso berezia da, sentimendu sakonak adierazten dituelako, oso espresiboa delako, poetikoa,

tristeia eta malenkoniatsua, alaia ere bai zenbaitetan... Guri ikaragarri gustatzen zaigu eta Euskal Herrian ez dagoenez aukera handirik fadoak entzuteko, bada, taldea sortzea erabaki genuen. Orain dela urte batzuk ez genuen fadoa ezagutzen eta orain, berriz, hor ari gara, ezagutzera emateko ahaleginetan...

Portugesek lotura berezia daukate saudadearekin...

Nostalgiaarekin, herrimina-rekin lotzen da saudadea, baina beraiek "la presencia de la ausencia" dela esaten dute, ezaren izana nonbait.

Fadoak kantatzen sufritzea egokituko zaizue orduan...

(Barre) Ez, ezta gutxiago ere. Tokatu izan zaigu jendea hunkitzea gure emanaldietan, eta hori da gure helburua: saudade haize batzuk ekartzea. Jendeak eskertu egiten ditu. Eibarren bi emanaldi egin ditugu: *Eibar Kantuan* jaialdian eta Coliseo antzokian, eta ordutik hona, handik eta hemendik deitzen digute... Donostiako Tabacaleran eta herri txikietan ere jo dugu, eta, egia esan,



Ezkerretik hasita, Jon Basauri, Ane Ugalde, Arianne Unamuno eta Domentx Uzin, Ventos de Saudade taldeko kideak. ESPALOIA

"Espresiboa, poetikoa, malenkoniatsua, alaia ere bai zenbaitetan... oso berezia da fadoa"

"Hamabi bat kantu joko ditugu Elgetan, fadista handi eta ezagunen bertsioak"

komunikabideetan oihartzuna izan dute gure emanaldiek. Uda bitartean baditugu hainbat emanaldi lotuta. Martxa onean goaz azkenaldian. Ea horrela jarraitzerik daukagun...

Zelako emanaldia egingo duzue Elgetan?

Hamabi bat kantu joko ditugu. Amalia Rodrigues, Mariza, Misia eta halako fadista handi eta ezagunen kantuen bertsioak dira

denak: *O silencio da guitarra, Lisboa antiga, Uma casa portuguesa, Maria Lisboa...*, eta beste hainbat. Ordu eta laurden inguruko emanaldia izango da.

Portugesak xarma berezia dauka kanturako, ala?

Bai, nik ez dakit portugesez hitz egiten, baina egia da hizkuntza oso goxoa dela. Eta goxotasun hori fadoetan transmititzen da, zalantzarik ez.

ANTZERKIA > DOMEKAN ARRASATEN

'Sommer jaunaren istorioa' ekarriko digu Jose Ramon Soroizek Amaia antzokira

Patrick Süskind idazle ezagunaren lana euskaratu du Txalo taldeak; Jose Ramon Soroiz da antzezle bakarra

E.M. > ARRASATE
Hainbat urtez katalanez ikusgai izan den Patrick Süskinden lana euskaratu du Txalo taldeak: *Sommer jaunaren istorioa* antzeztuko du Jose Ramon Soroizek domekan, martxoaren 2an, Arrasateko Amaia antzokian. Emanaldia 19:30ean hasiko da.

Süskindek ospe handia lortu zuen El perfume eleberriagatik. Oraingo honetan haurtzaroko eta nerabezaroko pasarteak landu zituen.



SOROIZ 'Sommer jaunaren istorioa' antzezlaneko aktore bakarra. TXALO PRODUKZIOAK

Testua bizitzaren misterioetan zehar barneratzen den bala-da eder bat da. Jose Ramon Soroiz aktorea da antzezle bakarra; malenkoniak eta umorez beteri-

ko kontakizun bat eskainiko du. Bere oroitzapenetan gizon misterioitsu baten irudia agertzen da behin eta berriz... Testuaren itzulpena Lourdes Oñederrarena da.

BERTSOLARITZA > OÑATI

Bihar hasiko da Oñatiko Bertsolari Txapelketa

Datozen hiru zapatuetan izango dira saioak eta finala, martxoaren 29an

Saio guztiak Pako tabernan jokatu dira, 18:00etan eta finala, aldiz, Arrano elkartearen izango da, martxoaren 29an. Mirari Sagarzazu izango da gai jarzailea.

HAMABOST LAGUN LEHIAN
Bihar, zapatua, Urko Egaña, Joseba Lasagabaster, Egoitz Aizpuru, Ander Lizarralde, Andoni Goitia eta Josu Igartuak jardungo dute bertsotan. Bestalde, hurrengo zapatuan, martxoaren 8an, Joseba Igartua, Xabier Pascual, Julen Romarate zabala, Mikel Kortabarria, Gorka Larrea eta Iñaki Olalde-ren txanda izango da.

Azkenik, martxoaren 15ean, Arantzazu Sagarzazu, Egoitz Atxaga, Endika Ruiz, Iñaki Igartua eta Beñat Alberdik egingo dute saioa. Esan bezala, sei onenak sailkatuko dira martxoaren 29ko finalerako.

E.M. > OÑATI
Berto Eskolak 25. urteurrena ospatzeko antolatutako ekitaldien barruan, Oñatiko V. Bertsolari Txapelketa jarriko dute abian bihar, zapatua. Urte osoan zehar taldean aritzen diren lagunak, elkarren aurka kantari izango dira bihartik.
Hamabost bertsolariko taldea lehiatuko da aurtengo bertso txapelketan. Bihartik hasita, hiru kanporaketa jokatu dira finalistak aukeratzeko. Kanporaketa bakoitzetik, bi bertsolari sailkatuko dira zuzenean finalerako. Ez da lehia makala izango.

INMOBILIARIA
Ibargarai 3 • BERGARA
Tel. / Faxa: 943 76 97 97
www.inmokorosti.com

ETXEBIZITZAK SALGAI

Bergara:

- Zabalotegi 80 m². Eguzkitsua.
- Simon Arrieta 80 m². Eguzkitsua.
- Martoko 92 m². Prezio ona.
- Aranerreka 75 m². Eguzkitsua.
- Elusu baseria. Berritua.
- Bidekurutzeta 60 m². Berritua.
- Ibargarai 74 m². Ondo.
- San Juan. Bifamiliarra.
- Zubiurre 70 m². Berritua.
- Matxiategi 61 m². Prezio ona.
- Zabalotegi 60 m². Berritua.
- Barrenkale 82 m². Berritua.
- Lokala 86 m². Erdialdean.

Antzuola:

- Buztinuri 76 m². Prezio ona.
- Aiherra 123 m². Duplexa.
- Antigua 80 m². Eguzkitsua.

Esakoriatza:

- Baserria. Berritua.

DEBA
GARAIA
INMOBILIARIA
Telesforo Aranzadi 2
T: 943 76 21 80 F: 943 76 06 37

BERGARA

- Matxiategi, 61m², oso ondo
- Martoko, 87 m², ondo, garajearekin
- San Pedro, 88 m², ondo
- Ibargarai, 80 m², oso ondo
- Artekale, 70 m², oso ondo
- Koldo Elizalde, 87 m², oso ondo
- Mugertza, 60 m², berria, aukera ona
- Zubieta 70 m², ondo
- Urdangarin p., 132 m², berritzeko
- Irizar p., 89 m², oso ondo
- Matxiategi, 73m², berritzeko
- Bidekurutzeta, duplexa, berritua
- Aranerreka, 80m², oso ondo
- Etxebizitza berrien eraikuntza
- Madura, Masterreka eta Zubiurren.
- Zurriadero, 81m², oso ondo

SORALUZE

- Baltegieta, 83m², berria

ANTZUOLA

- Duplex berria, erdialdean.
- Eguzki auzoa, 85 m², erdi berritua.

ELGETA

- San Roke, 75 m², ia berria.

IRAGARKI SAILKATUAK

Eguazten eguerdira arte (12:00) jasotako iragarkiak bakarrik iragarriko ditugu.

943 25 05 05

sailkatuak@goiena.com

PARTIKULARREN IRAGARKIAK DOAN JARRIKO DITUGU; GAINERAKOAK 22 EURO ORDAINDU BEHARKO DIRA MODULUKO. PREZIO BEREZIA: EGUBAKOITZETAKO ETA ASTELEHENKO GOIENKARIA-N, BIETAN ARGITARATUZ GERO, 30 EURO. GOIENKARIAK ez du argitaratzen diren iragarkien ondorioz sor daitezkeen operazioen erantzukizunik.

EUSKALTEL

Arrasateko dendarako komertziala behar da.
617 72 47 96

BERGARA

Agorrosin - Avenida tabernek zerbitzari euskaldunak behar dituzte aste bukaeretan lan egiteko.
943 77 70 30
659 45 17 27

Hiru logela, sukaldea, egongela, komuna eta ganbara. 39 milioi, negoziagarriak. 635 71 41 39 edo 943 08 13 25.

103. ERRENTAN EMAN

Arrasate. Etxebizitza emango nuke errentan Erguin auzoan. Guztiz jantzia eta berogailuarekin. Bizitzera sar-tzeko moduan. 617 17 18 23.

Bergara. Etxea errentan Aranerreka kalean (Bolu). Hiru logela, bi bainugela. Berogailuarekin. 665 71 48 30.

Conil (Cadiz). Aste Santurako eta udarako apartamentua alokagai. 656 77 94 32.

Peñiscola (Castello). Aste Santurako apartamentua errentan ematen da. 2-4 pertsonarentzat. Instalazio pribatua. Garajea. Hondartza 50 metrora. 610 87 83 57.

104. ERRENTAN HARTU

Aretxabaleta edo Arrasaten logela bila nabil hilabete batzuetarako. 30 urteko neska bilbotarra naiz. 696 44 07 22.

DEBAGOIENA

DCA Company zerbitzu informatikoak eskaintzen dituen enpresak lan poltsa osatzeko honako hau behar du:

INFORMATIKA TEKNIKARIA

Windows zerbitzarietan eta telekomunikazioan esperientzia baloratuko da.

Interesatuok bidali curriculuma honako helbide honetara martxoak 7a baino lehen.

DCA Company
Basabe poligonoa C-2
20.550 Aretxabaleta
E-posta: info@dcacompany.com



Bergara. Etxebizitza errentan hartuko nuke. 665 75 52 11.

Bergara. Hiru logelako etxebizitza hartuko genuke errentan. 680 67 74 96.

Bergara. Lau helduk osatutako familia batek etxebizitza hartuko luke errentan. 634 40 75 52.

Soraluze. Apartamentua edo etxebizitza hartuko genuke errentan. 675 71 82 76.

105. ETXEAQ OSATU

logela logela bat hartuko nuke alokairuan apiriletik aurrera. 665 71 81 29.

2/ GARAJEAK

201. SALDU

Elgeta. Auto bakarrendako garaje itxia salgai Salbador kalean. 660 45 22 33.

Garaje-trastaleku txikia saldu edo errentan ematen da Bergarako Zurriadero kalean, oso prezio onean. Neurriak: 5,80 x

1,80, motorra gordetzeko egokia. 678 43 31 07.

203. ERRENTAN EMAN

Antzuola. Garaje itxia emango nuke errentan. 650 55 44 98.

Arrasate. Unibertsitate ondoan garaje itxia errentan ematen da. 667 07 14 17.

Elgeta. Auto bakarrendako garaje itxia errentan eman gura dut. 660 45 22 33.

3/ LOKALAK

304. ERRENTAN HARTU

Debagoiena. Taberna edo jate-txea hartuko nuke errentan. 665 75 52 11.

4/ LANA

402. ESKAERAK

Arrasate. Emakume euskalduna gertu edozein lanetarako. 659 82 75 18.

Arrasate. Ikaslea goizez lan egiteko prest. 625 70 15 99.

Bergara. Edozein lan mota egiteko gertu. 696 48 42 50.

Bergara. Erizain laguntzaile titulua duen neska euskalduna zaharrak eta umeak zaintzeko prest. 625 19 08 63.

ELGETA

Domeka eguerditan zerbitzaria behar da.
943 78 90 24
943 76 80 23

BERGARA

Zerbitzari euskalduna behar da.
943 76 70 11

Bergara. Mutil arduratsua atarietako garbitasun lanak egiteko gertu. 696 38 10 07 edo 649 63 23 24.

Debagoiena. Emakume arduratsua gertu etxeak garbitu, umeak zaindu edo garbitasun lanak egiteko. 649 70 51 74.

Debagoiena. Emakume esperientziaduna gertu umeak zaindu edo garbitasun lanak egiteko. 696 11 01 94.

Debagoiena. Emakume gaztea edozein lanetarako prest. 678 40 57 04.

Debagoiena. Emakumea etxeko lanak egin edo nagusiak zaintzeko gertu. 630 82 15 57.

Debagoiena. Neska euskalduna etxeko lanak egiteko eta agureak zaintzeko prest. 943 76 04 18.

5/ IRAKASKUNTZA

502. EMAN

Arrasate. Eskola partikularrak ematen dira. 658 70 67 84.

6/ MOTORRA

601. SALDU

Audi A4 Avant 2.5 180 ZP Quattro autoa salgai. 2002koa. 17.000 euro. 629 46 19 35.

LAN ESKAINTZA

Goiena Komunikazio Zerbitzuak kooperatibak behar du:

KAZETARIA

Baldintzak:

- Euskaraz jakitea.
- Idazten trebea izatea.

Baloratuko da:

- Kazetari edo antzeko titulua izatea.
- Hedabideetan edo komunikazio enpresatan esperientzia izatea.
- Informatikako programak erabiltzen jakitea.
- Atzeritako hizkuntzak jakitea.
- Kamera aurrean aritzeko dohainak edukitzea.

Bidali curriculuma helbide honetara:

Goiena Komunikazio Zerbitzuak
Nafarroa etorbidea 2.
20500 ARRASATE
idazkaritza@goiena.com

Curriculuma aurkezteko azken eguna:
2008ko martxoaren 4a.



8/ DENETARIK

801. SALDU

Altus markako mendiko ume-en motxila gorria salgai. Egoera onean. 665 73 65 95.

Dynastar markako Look eskia-tzeko fijazioak salgai. Oso egoera onean. 100 euro. Astegunetan deitu 22:15etik aurrera. Telefonoa: 667 94 52 12.

Logela. Gazte batentzako logela salgai. Armairua. 90cm-ko bi ohe (bata bestearen azpian), idazmahai, apalak eta arkoia. Egoera onean. 300 euro. 656 73 80 92.

Olympus E-410 argazki-kamera digitala saltzen dut. ED 14-42 mm eta 40-150 mm-ko objektiboekin. Erabili gabe dago. 650 euro. 660 80 09 71.

Orbea Arin bizikleta. 2005ekoa. Euskaltel-Euskadi taldearen erreplika. Dura-Ace osagarriak. 1.700 euro. 656 76 89 44.

Peñiscola. Bungalowa salgai. Hondartatik 100 metrora. Logela, sukaldea, jangela, bainugela, terraza handia eta lorategia ditu. Kirolgunea txirristekin. 948 41 00 79 edo 616 95 04 00.

Pultsometroa salgai. S410 modelo, CD-ROMa barne. Merkea eta egoera onean. Telefonoa: 685 76 44 77.

806. GALDU

Betaurrekoak. Arrasaten, erdialdea eta ospitalea artean graduatutako betaurrekoak galdu ditut. Itxura zaharra dute: beltzak dira eta borobilak. 678 30 42 02.

Oñati. Otsailaren 9an, domekan, txaketa bat galdu nuen, urdin iluna, Benetton etxekoa, 4 urteko mutikoarena. Errementeri plazan. Aurkitu baduzu, udaltzainei eman edo Maibi dendan utzi, mesedez. 646 95 80 62 edo 943 78 14 80.

807. AURKITU

Belarritakoa otsailaren 26an Bergarako osasun zentro eta taxi geltokiaren artean belarritakoa bat aurkitu nuen. Emakumezkoena da eta bola txuri batekin. 943 76 46 90.

Forro polarra aurkitu nuen otsailaren 9an. EHSF markakoa da, umeena. BAZen utzi nuen. Deitu bertara. 943 25 20 00.

ANTZUOLAKO UDALA

Lan eskaintza publikoa

Kale garbitzaileen lan poltsa sortzeko deialdia.

Baldintzak:

- 16 urte beteta izatea.
- Eskolaritate-egiaztaria izatea.
- B-1 gidabaimena edukitzea.
- 1. hizkuntza eskakizuna edo baliokidea izatea (hautaketa prozesuan egin ahal izango da euskara proba hizkuntza maila kreditatzeko).

Eskabideak aurkezteko epea:

2008ko martxoaren 3tik martxoaren 10era arte (biak barne).

Azterketa eguna: martxoaren 14an, goizeko 9etan, udaletxean.

Oinarriak: udaletxean jaso daitezke.

Antzuolan, 2008ko otsailaren 25ean Alkatea



ANTZUOLAKO UDALA

ANTZUOLAKO UDALA

Lan eskaintza publikoa

Udal eraikinen garbitzaileen lan poltsa sortzeko deialdia.

Baldintzak:

- 16 urte beteta izatea.
- Eskolaritate-egiaztaria izatea.
- 1. hizkuntza eskakizuna eta bere kasuan 2. hizkuntza eskakizuna edo titulu baliokidea izatea (hautaketa prozesuan egin ahal izango da euskara proba hizkuntza maila kreditatzeko).

Eskabideak aurkezteko epea:

2008ko martxoaren 3tik martxoaren 10era arte (biak barne).

Azterketa eguna: apirilaren 1ean, goizeko 9etan, udaletxean.

Oinarriak: udaletxean jaso daitezke.

Antzuolan, 2008ko otsailaren 25ean Alkatea



ANTZUOLAKO UDALA

LAN POLTSAK AZTERKETA EGUNAK

GIZARTE LANGILEAK: martxoak 5, goizeko 10etan
LIBURUZAINAK: martxoak 6, goizeko 10etan
LIBURUZAIN LAGUNTZAILEAK: martxoak 4, goizeko 10etan
KULTURA LAGUNTZAILEAK: martxoak 12, goizeko 10etan

Oinarri-arauak: BAZen (goiz eta arratsalde) eta webgunean jaso daitezke www.arrasate-mondragon.org



ARRASATEKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE MONDRAGÓN

Pertsonal Saila



Borja Calvo lasartearra eta **Arantzazu Ugalde** arrasatearra martxoaren 1ean ezkonduko dira Lasarteko udaletxean. Bazkaria Hondarribian, Arroka Berri jatetxean egingo dute eta eztei-bidaian Alemaniara joango dira. Koadrilakoen partetik, zorionak!



Mikel Irizar eta **Mirari Azkune** oñatiarrak martxoaren 1ean ezkonduko dira Oñatiko udaletxean. Eztei-bidaian Zeelandan Berrira joango dira. Etxekoen partetik, zorionak eta ondo pasa, bikote!



Jesus Martin eta **Amaia Etxeberriarte**un bergararrak martxoaren 1ean ezkonduko dira Labegaraietako elizan. Bazkaria Oñatiko Etxe-Aundi jatetxean egingo dute eta bidaian Thailandiara joango dira. Zorionak, familiakoen partetik.

hildakoak

- **Raimundo Oianguren Idigoras**. Aretxabaletan, otsailaren 18an. 52 urte.
- **Jose Iza Otadui**. Arrasaten, otsailaren 19an. 71 urte.
- **Jesus Maria Bernabe Etxebarria**. Arrasaten, otsailaren 20an. 83 urte.
- **Marcelina Escribano Dominguez**. Arrasaten, otsailaren 21ean. 94 urte.
- **Gregorio Azkarraga-Urizar Zarraoa**. Bergaran, otsailaren 21ean. 76 urte.
- **Felix Amozarrain Abarrategi**. Arrasaten, otsailaren 23an. 69 urte.
- **Roque Martinez Peña**. Bergaran, otsailaren 23an. 80 urte.
- **Hipolito Astigarraga Azkarreta**. Oñatin, otsailaren 24an. 96 urte.

ESKER ONA

Roque Martinez Peña

Bergaran hil zen 2008ko otsailaren 23an, 80 urte zituela.

Josu, Maria, Jaione, Iñaki, Arrate eta Margarita Iñurategi: eskerrak eman nahi dizkizute hileta-elizkizunetara joandakoei eta samin-agurrak bidali zenizkigutenoi.

Bergaran, 2008ko otsailaren 29an

ESKER ONA

Gregorio Azkarraga-Urizar Sarraoa

Arrasaten hil zen 2008ko otsailaren 21ean, 76 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara etorritakoei eta samin-agurrak bidali zenizkigutenoi, eskerrik asko sendikoen izenean.

Angiozarren, 2008ko otsailaren 29an.

URTEURRENA

Matilde Juldain Lazpiur

2007ko martxoaren 5ean hil zen, 88 urte zituela.

Lehen urteurreneko meza martitzenan, martxoaren 5ean, 19:00etan, Arrasateko San Frantzisko elizan.

Elizkizunetara joango zaretenoi, aldeztatik eskerrik asko sendikoen izenean.

8. URTEURRENA

Oier Carballares Badiola

Maite zaitugu.

Zure familia. Eskoriatzan, 2008ko otsailaren 29an.

URTEURRENA

Juan Garro Abarrategi

Lehen urteurreneko meza domekan, martxoaren 2an, 12:30ean, Eskoriatzako San Pedro elizan.

Elizkizunetara joango zaretenoi, aldeztatik eskerrik asko sendikoen izenean.

ESKELAK

GOIENKARIAN eskela jarri nahi baduzu, deitu telefono honetara eguen eguerdia baino lehen:

943 25 05 05

Edo zatoz ordezkaritza batera, eguazten eguerdia baino lehen:

Arrasate
Goiena: Otalora lizentziaduna 31. 943 71 25 11. / Goiena: Nafarroa etorbidea 2. 943 25 05 05.

Bergara
Goiena: Barrenkalea 33. 943 25 05 05.

Oñati
Biklon publizitate agentzia: Olakua 9. 943 78 10 65.

Aretxabaleta
Goiena: Durana 11. 943 79 86 21.

Aramaio
Kintelena janaridenda: Nardeaga 11. 945 44 50 22

Elgeta
Mariasun janaridenda: Salbador 26. 943 76 81 90.

Antzuola:
Itzar liburu denda: Kalebarren 1. 943 76 60 62.

Eskelaren prezioa: 100 euro. Asteleheneko Goienkariako harpidedunak: 90 euro.
Prezio berezia: egubakoitzeko eta asteleheneko GOIENKARIAN, bietan, argitaratuz gero, **120 euro.** Asteleheneko Goienkariako harpidedunak: 110 euro.

Goienkaria: astero, 50.000 irakurle.

Babeslea:

OROIOLORE Hileta eta Beilatoki zerbitzuak
Amillaga auzoa 27. 20570 Bergara
Tel.: 617 44 21 55 - 943 76 94 73 • Faxa.: 943 76 94 76
maribi@oroilore.com

Bidaia ezin hobea

OROIOLORE
Funeraria-Tanatorio
Hileta eta Beilatoki zerbitzuak

bila-bila 7



sudokua

8								
7				3	9			1
		6						3
1		9	7					
	4		1		5		9	
					3	8		2
	5					3		
6			9	4				7
2								8

hitz gezidunak

	Ipar	Egurats	Banan bana
	Meza emaila	Arratiako	Mehatxuak
	Mesedez!		
	Eako		
Iharra	* Irudiko hiriburua		
Katilu txikia	Katu ar		
			Nor atzizkia (Zah.) Zakur
Atletismo proba			
Gipuzkoan, dut			
		Italiako diru zaharra	Otx!
		Inuit, boka-lik gabe	
Kanpo, at			Errepikatuz, gorotza
Zorroa			Bokala
			Iodoa

soluzioak

B	A	T	A	U	K	A	P	A	F	A	O
A	R	O	E	O	T	S	M	T	X		
R	E	A	E	T	G	O					
A	I	E	O	A	A	K	A	N	A		
Z	R	R	R	G	R	L	E	D	U		
A	B	O	I	A	A	T		A	E		
R	Z	Z	P	I	G	R	R	I	B		
E				A	N	I	A	Z	T		
R	I	D	R	A							

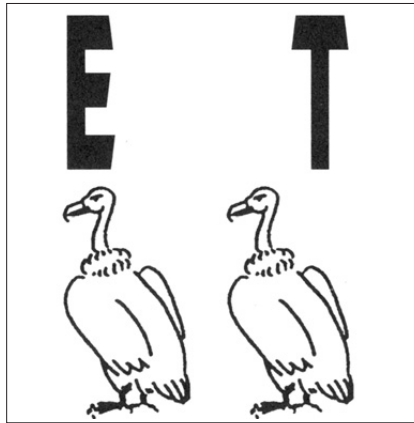
Jeroglifikoak: Etsaiak.

8	6	9	1	5	3	4	2	7			
7	5	1	2	4	9	8	3	6			
4	2	3	7	6	1	8	5	9			
2	1	8	3	9	4	7	6	5			
6	9	7	5	8	1	2	4	3			
3	4	5	6	7	2	9	8	1			
9	3	2	8	5	7	6	1	4			
1	8	4	9	3	6	5	2	7			
5	7	6	4	1	2	3	9	8			

I		A	R	E	T	R	K	A	R		
A	K		A	D	N	A	L				
	A		L	I	R		D	E	T		
A		O	A	R	A	T	M	A			
K			A	R	A	K	I	K			
A		M	O	R	E	R		Z			
N		E	R	A	R						
A		Z	A	I	A	P	A				
B			G		I						

hieroglifoa

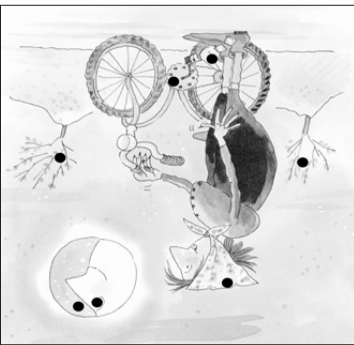
Ez oso lagunak.



hizki salda

Euskal Herriko 5 mendate.

U	R	D	U	Ñ	A	I	D	R
U	A	N	I	A	Z	T	R	E
B	R	R	I	G	P	Z	Z	R
A	E	A	A	T	I	O	B	A
D	U	L	E	G	R	R	R	Z
A	N	K	A	A	O	E	I	A
T	O	G	E	T	Z	A	E	R
X	S	M	T	O	E	O	R	A
O	P	A	K	U	A	T	A	B



bono fotoa



Argazkian ageri den baserria Arrasateko Musakola auzoan dago.
Nola du izena?

Argazkia eta galdera > Jose Felix Díaz de Tuesta

Super BM

Super BMk emandako
50 euroko erosketa-txartela
zozketatuko du GOIENKARIAK asmatzaileon artean!

ERANTZUNA
IZEN-DEITURAK
TELEFONOA

Ekarri txartela MARTITZEN EGUERDIRAKO
Goienako edozein egoitzara

Filipinos galletak
150 g-ko paketea

1,19 €

Hiru eramanda, hirugarrena doan.
Super BMn beti eskaintzarik onenak!

AURREKO ZENBAKIKO IRABAZLEA

Bergarako Luis M^a Egañarendako izan da erosketa-txartela. Zorionak!
Galderaren erantzun zuzena: Jauregi etxean.

BAKEA OIHUKATU !



eusko
alkartasuna

herriarenahotsa



euskoalkartasuna.org

Jagoba Gamarra > Banku zuzendaria

"Saskibaloiak ez dit ematen bankuko lanak besteko buruko minik"

Jagoba Gamarra aretxabaletarra ezaguna da gure artean, saskibaloitoki kontuak direla eta.

Baina gutxi jakingo dute saskibaloiaz aparte badituela beste zaletasun batzuk Gamarrak:

zinema eta musika, esaterako. Eta ahal duenean bidaiatu ere egiten du. Dagoeneko

badabil prestatzen abuztuaren Kroazia aldera egiteko asmoa duen bidai.

JASONE ZABALA > ARETXABALETA

Jagoba Gamarra (Aretxabaleta, 1977) Gasteizen jaio zen, baina txikitik Aretxabaletara etorri zen bizitzera. Saskibaloizale amorratua, Arrasateko taldean jokatzen du. Ogibidez, BBVA bankuko Azpeitiko bulegoko zuzendaria da.

Aita gasteiztarra, saskibaloitoki jokalaria eta entrenatzailea, zu Gasteizen jaioa... Zaila saskibaloia ez den beste ezer gustatzea, ezta?

Ni Gasteizen jaio izateak eta lehen bi urteak han bizitzeak baino eragin askoz handiagoa eduki du nire aitari saskibaloia hainbeste gustatzeak. Oso txikitatik bizi izan dut hori etxean; oraindik umea nintzela Mendizorrotzara joaten ziren gurasoak lagunekin Baskonia ikustera... Azkenean, amak ere ez du beste erremediorik eduki eta gustura ikusten ditu hark ere saskibaloitoki partiduak.

Lehen entrenatzailea, 9 urte zenituela, aita izan zenuen.

Bai, hura izan zen nire lehenengo entrenatzailea Almen ikastolan, eta izan dudana garrantzitsua, gainera; federatu moduan jokatzen hasi baino askoz lehenago hasi nintzen baloiarekin aurrera eta atzera harekin. Nirekin beste jokalariekin baino askoz gogorragoa zela esango nuke, baina, azkenean, horrek asko balio izan dit.

Alebin mailan, gainera, Euskadiko selekzioarekin Espainiako txapelduna izan zinen. Nolakoa izan zen esperientzia?

Zenbat urte pasa diren konturatzean gezurra ematen du... Hasiera batean esan zidatenean aukeratuta nengoela, ez pentsa hain ongi pasa nuenik; Aretxabaletatik kanpora hainbeste egun pasatzeak ez zidan grazia handirik egiten. Astebete pasa genuen Bilbon entrenatzen eta gero txapelketa Valladoliden jokatu genuen. Hasierako duden ondoren, dena oso ondo joan zen, txapeldun gelditzeaz aparte lagun onak egin genituen, esperientzia ahaztezina izan zen.

Hala eta guztiz ere, Zuzenbide Ekonomikoa ikasi zenuen Deustuan. Nolakoa izan zen ikasle garaia Bilbo aldean?

Argi neukan saskibaloitoki bizitzeko oso zaila izango zela eta beti zaindu nituen ikasketak. Unibertsitatara joatean, gauzak zeharo ezberdinak ziren. Eguneroko



J.Z.

PERTSONALA

Herria: Aretxabaleta. **Adina:** 30 urte. **Ikasketak:** Zuzenbide Ekonomikoa, Deustuan. **Irakurri duzun azken liburua?** *Ángeles y demonios*. **Bizirik baduzu?** Egubakoitz gaueko patata *brabak* sagardoarekin. **Maniarik?** Edozeini galdetuz gero, beharbada pila

bat, nik neuk ez dakit zein esan. **Bidaiatzeko leku bat:** Itsasoa eta eguraldi ona daukan edozein. **Bizitzeko toki bat:** Euskal Herriko edozein leku. **Ametz bat:** Aurten mailaz igotzea. **Gustuko hondartza bat:** Zarautz. **Saskibaloitoki jokalaria bat:** Drazen Petrovic.

ten nuen Deusturaino joan-etorria, eta gogorra izan zen garai hura, orduan taldeak EBA mailan jokatzen zuen-eta. Lehen bi urteak izan ziren gogorrenak: gutxi jokatu, lo gutxi egin, ikasteko astirik, edo gogorik, ez... Edozelan ere, atera nituen ikasketak aurrera.

Lanbidez Azpeitiko BBVAren bulegoko zuzendaria zara. Zer da gogorragoa, eguneroko bankuko kontuen gorabeherak eramatea ala entrenatu eta jokatzea?

Horretan ez daukat inongo dudarik; saskibaloia eguneroko estresa kentzeko tratamendu ona da niretzat. Egia da, ordea, batzuetan gogorra egiten dela lanetik irteten eta entrenatzera joan behar izatea, eta, agian, gero eta sarriagotan gertatzen zait hori. Hala ere, saskibaloiak bankuko lanak besteko buruko mina emango balit, aspaldi utzita edukiko nuen.

Saskibaloiaz gain zure zaletasunen artean musika eta zinema ere badaude.

Lehen, askoz gehiago joaten nintzen zinemara, negu partean ia domekero, eta, denboratxo bat pasa ostean, poliki-poliki hasi naiz berriz martxa hartzen. Ikusi dudana azkena *American gangster* izan da, Denzel Washington-ena. Horretaz gain, musikazalea izan naiz beti; nahiko heavyak ginen gure lagun artean, baina badirudi urteak asko leundu gaituela. Hala ere, benetan gustura ikusiko nuke Metallica edo Iron Maidenen kontzertu bat, abesti zaharrak jotzen, noski.

Horrekin guzti horrekin oraindik ere baduzu denbora bidaiaren bat prestatzeko. Nora joango zara laster?

Aste Santuan, agian, azken orduko bidai txikiren bat egingo dut, lauzpabost egun, ez oso urrutira; abuzturako, ordea, aspalditik nahi nuen bidai bat prestatzea espero dut Kroazia ingurura. Seguruenik, autoa hartu eta Frantzia hegoaldea de Italia ikusiaz bertaraino joango gara.

Nola ikusten duzu zure burua etorkizunean?

Ile gutxiagorekin eta kana gehiagorekin, seguruenik! Horretan ez dut askorik pentsatzen, egia esan. Suposatzen dut nahiko bizitza normala edukiko dudala eta antzerako lan batekin.



IKASLEAK Jardunaldiak Huhezik antolatu ditu. Argazkian Huheziko ikasleak GOITBn praktketan. XABIER URTZELAI

UNIBERTSITATEA > KOMUNIKALDIAK 08

Jardunaldien ardatza izango dira etorkizuneko komunikatzaileak

Enplegatzaileek Huhezin azalduko diete gaur egungo komunikatzaileei zein ezaugarri eskatzen dizkieten eta nola dagoen lan merkatua komunikazio esparruan

IRATI AGIRREAZALDEGI > ESKORIATZA Mondragon Unibertsitatearen Humanitate eta Hezkuntza Zientzien Fakultatean aurten kalera-tuko da Ikus-entzunezko Komunikazio ikasketak amaituko dituen lehen promozioa. Hori dela-eta, *Etorkizuneko komunikatzaileak* izango da aztergaia mar-txoaren 5ean egingo dituzten Komunikaldiak jardunaldietan.

Horrela, fakultateak erakutsi nahi die komunikatzaile berriei nola dagoen lan merkatua komu-nikazioaren esparruan. Enple-gatzaileak izango dira Huhezin, eta azalduko dute, besteak beste, zein ezaugarri eskatzen dizkieten gaur egungo komunikatzaileei.

MAHAI-INGURUAK ETA HITZALDIAK Mahai-inguruarekin hasiko dituz-te jardunaldiak. *Hedabide tradi-zionalak XXI. mendean* izenburu-pean jardungo dute Martxelo Ota-mendi *Berria*-ko zuzendariak, Aritz Agirre Euskadi Irratiko albistegietako zuzendariak eta Joseba Iriondo kazetari eta komu-nikazio gaietako *freelance*-ak.

Bi hitzaldi izango dira gero: Luis Fernandez CodeSyntax-eko langileak *Interneteko komunika-tzaile profesionala* hitzaldia egin-go du. Durangoko Euskal Libu-ru eta Disko Azokako komunika-

zio zuzendari Izaskun Ellakuria-gak, berriz, *Durangoko Azokan ikusten ez dena* hitzaldia.

Fikzioaren egoera ikus-entzu-nezkoetan mahai-inguruan jar-dungo dute gero Asier Altuna zine-ma teknikari gidoilari eta zuzen-dariak, Itxaso Atutxa 3Koma produkzio-etxeko zuzendariorde-ak, Arri Granados K2000ko Edu-ki Departamentuko zuzendari eta *¡Pásalo!* saioko zuzendari eta ekoizle exekutiboak eta Itziar Mena EIKEN Ikus-entzunezko Klusterreko zuzendariak.

IZENA EMATEKO AZKEN EGUNA Martxoaren 3a izango da Komu-nikaldietarako izena emateko azken eguna. Matrikula 25 euro izango da eta ikasleek eta langa-beek doan izango dute. Horretar-ako, ordainagiria eta mezua bidali behar da helbide honeta-ra: sarrera@huhezi.edu.

teknologia berriak

> ARGAZKI KAMERA

Bidaariendako egokia den argazki kamera gogorra merkaturatzeko gertu du Olympusek

Olympus etxeko 1030 SW argazki kamera hauskaitza da oso. Kolpeei, erorketei, mutu-rreko tenperaturei, urari eta hautsari aurre egiteko dago gertatua. Egokia da ibilaldieta-rako eta bidaietarako eta ume txikiak dituzten familiendako.

10,1 megapixe-leko kamerak 3,6 x zoom optikoa du eta 2,7 hazbeteko LCD pantaila eta aurpegia detektatzeko gailua ere baditu.

Kamera apirilaren 1ean ipiniko dute salgai. Salneurria: 320 euro.



Kolpeei, erorketei, muturreko tenperaturei, urari eta hautsari aurre egiteko dago gertatua.

> ARGAZKI NEGATIBOAK

Aparailu bat egin dute, JPEG formatuko irudi digital bihurtzen dituen 35 mm-ko negatiboak

Askok dituzte etxean garai batean oso ohikoak ziren argazki negatiboak. Aparailu horrek negatiboak JPEG formatura pasatzen ditu. *35mm Slide & Negative Digital Converter* tresna scanner arina da, konpaktua, praktikoa eta gogorra da. Egin behar den bakarra da negatiboak sartu eta banan-banan atzeman ostean, banaka gordetzen dira JPEG formatuan. USB bidez konektatzen da ordenagailura. Salneurria: 85 euro.



Irudiak atzemateko eta ukituak emateko softwarea du.

> BOZGORAILUAK

Sakelako telefonoak sortzen dituen interferentziak txikitzen dituzten bozgorailuak

Apple etxeko gailuendako haririk gabeko bozgorailuak dira horiek. Iphone-ekin ez ezik, gainontzeko iPod erreproduzi-tzaileekin bateragarria den *dock*-a daukate. Bi bozgorailu bateratzen ditu eta TDMA eta sakelako telefonoak sortzen dituen interferentziak txikitze-ko gailua ditu, soinu garbiagoa lortzeko. Gainera, esku libreko telefono modura ere erabil daiteke. 3,5 mm-ko lokailua du eta lau AAA pila erabiltzen ditu; bestela, AC egokigailuaren bidez konektatzen da. Salneurria: 34 euro.



Bi bozgorailu bateratzen dituen Apple etxeko DLO izeneko aparailuak diseinu erakargarria du.

Zure negozioaren erakusleihoa Interneten

www.goiena.net-eko [blog](http://www.goiena.net/blog)-komertzialak

www.goiena.net/blogak

/aiastui
/arantxa
/aretxargi
/argi-plastik
/arregi
/atai
/azkarate
/berogi
/bastida
/briz-aseguruak
/BZ-sistemas
/bolusukaldeak
/denetik

/dragon-oriental
/dukiena
/ego
/eguzkigraf
/ekilore
/ekin
/elejalde
/ezkuturly
/galgorri
/gallastegi
/ganesha
/garaia
/gertu
/goizargi

/gorkataxi
/gorla
/gurea
/guztizeder
/hamaikataberna
/itxaseder
/irudisport
/ixaun
/izeder
/jcracing
/lamaino-etxeberri
/lorelan
/korozabaleta
/kizkur

/markiegi
/maulanda
/mayte
/merkeopari
/ohiak
/ogizun
/optico
/otzeta
/pando
/perpipar
/puerta-ingles
/richimaier
/tabernaerri
/udalatx

/udalaitz
/urdeki
/ugartearotza
/urbietza
/urko
/vitoria
/zainduz
/ziripot

Eta baita ere:

www.alzue.com
www.amgautoak.com
www.baster-aldejetetxea.com
www.ehmfz.com
www.gelatzu.com
www.goikobenta.com
www.haurboxa.com
www.kizkur.com
www.klorofila.com
www.landaluze.com
www.lilura.com
www.toldoslete.com
www.uxarte.net
www.biark.net



berriak

> ERREPORTAJEA
**Artzaintza
tradizionala eta
modernoaz egagutuz**

Datorren astelehenerako Julen Iriondok prestatutako erreportajeak lehengo eta egungo artzaintzaren gaine-ko azalpenak emango ditu. Hau da, artzaintza tradizio-nalaren eta modernoaren arteko konparazioa egingo du. Artzaintza tradizionalaren eredu Idiazabal herria hartu du Iriondok eta artzaintza modernoaren erakusle, berriz, Gomiztegiko artzain eskolan lan egiteko moduak, Oñatin.

> KANTARI
**'Kantari' ikuskizuna
bigarren bueltan da
Goiena Telebistan**

Joan den astean amaitu ziren *Kantari* ikuskizuneko saioak, eta datorren astean hasiko dira berriz ere ikuskizunak hasieratik eskaintzen. Beste behin, beraz, Debagoieneko herrietako ume eta gaztetxo-ak taula ganean ikusteko aukera egongo da.

Saioak, orain arte bezala, martitzenetan eta eguenetan eskainiko dira, GOITBko *Berriak* saioaren ostean, 20:15ean, hain justu ere.

> ARRASATE IRRATIA
**Irratian lantzen
direnak Interneten
entzuteko aukera**

Oraingo astean bloga estreina-tu dute irratikoek. Hain zuzen, *Goiena.net* webgunean sartuz gero, eskumako zuta-bean aurki daiteke irratia-rekin konektatzeko bidea. Egu-nez egun lantzen dituzten albiste, elkarrizketa eta bes-telakoak entzun ahal izango dira, norberak gura duenean, blog berri horretan. Eta entzu-leen iritzi, kexu, eskaera eta bestelako mezuak helarazte-ko bidea ere zabaldu dute.

> ARRASATE IRRATIA
**Hauteskunde-
zuzeneko jarraipena
egingo dute irratian**

Hauteskunde kanpainaren lehenengo astean egin duten moduan, bigarren astean ere politika kontuak zuzen-zu-ze-netik jarraituko dituzte Arrasate Irratian. Besteak beste, alderdi politiko guztie-tako ordezkarien asmo eta mezuak helaraziko dizkiete irratiko entzuleei.

Baina, jakina, guztia ez da izango politika. Eta, adi-bidez, Zuhaitz Eguna eta sexologia kontuak ere landu-ko dituzte.

‘GU TA GUTARRAK’ > EGUAZTENA, 22:15

'Gu ta Gutarrak' bertso ikuskizuna, eguaztenean

Joan den astean Oñatin egin zuten 'Gu ta Gutarrak' ikuskizuna eskainiko du Goiena Telebistak

GOIENKARIA > ARRASATE
Gu ta Gutarrak ikuskizunaz gozatzeko aukera eskainiko du Goiena Telebistak datorren eguaztenean. Oñatiko gaztelekuan egin zuten *gutarrek* emanaldia joan den astean, eta saio hori izango da GOITBk eskaini-ko duena.

Oñatiko gaztelekuan izan ziren Unai Iturriaga eta Igor Elortza eta *gutar* gonbidatua izan zen, nola ez, Ruper Ordorika. Kasu horretan, abesteaz gain, gitarraz ere lagundu zituen oholtza ganean zeudenak. Bertso eskolaren 25. urteurrenaren ospakizunetako bat izan zen.



'GU TA GUTARRAK' Oñatiko gaztelekuan eskaini zuten emanaldian. GOIENKARIA

TASIO ERKIZIA, ‘ILUNPEAN’-EN > EGUBAKOITZA, 22:15

'Ilunpean' saioak euskal herritar ezagunak ekartzen ditu GOITBko platora

GOIENKARIA > ARRASATE
"Zailena izaten da jendea lortu eta Arrasatera ekartzea", dio Iker Barandiaranek, *Ilunpean* saioa-ko aurkezleak. Hala ere, lortzen du euskal herritar ezagunak Goie-na Telebistara ekartzea. Horren adibide dira elkarrizketatu dituen

Odile Kruzeta, Mari Karmen Gar-mendia, Xabier Silveira, Iñaxio Arregi, Migel Madariaga, Antton Olariaga, Oihana Maritorea eta beste asko. Gonbidatuen ibilbide-aren errepasoa egiten du saioan, baina, horretaz gain, "saiatzen naiz pertsona horien alderdi eza-

gunak lantzeaz gain, beste alder-di ezezagunagoak ateratzen", dio Barandiaranek.

Gaurko *Ilunpean* saioan Tasio Erkizia izango du gonbidatu Iker Barandiaranek. Lesakarra sor-tzez, 10 urterekin egin zituen maletak Oñatiko Agustindarren seminariora joateko. Harrezkero lagun asko ditu han. Elizgizon iza-tea bere bokazioa ez zela ohartu zenean utzi zuen eliza mundua betiko. Hain zuzen, politikan eman dituen urteek egin dute Erkizia ezagun; izan ere, Herri Batasuneko mahai nazionaleko kide izan da urte askoan Erkizia.

telebegi

Edorta Arana > www.goiena.net/blogak/hamaika

Tipula salda

Ameriketako Estatu Batuetako hauteskundeetan parte hartze-ko aukerarik ez edukitzeak kanpaina urrutitik ikusteko parada ematen du. Hautagaiak izan gizon ala emakume, zuri ala beltz, demokrata ala errepublikar, pelikula baten gidoian bezala ageri zaizkigu.

Mitinak, zerutik behera datozen puxika edota kolore-tako papertxoak, hizlarien keinuak, jendea txaloka eta "we can" famatuak eskaleta, atrezzo eta gidoiko lerroan idatzitakoak dirudite. Espektakuluaren izenean onarga-rriak, baina bere horretan hutsalak.

Frantziako eta Espainiako hauteskunde-
en inguruan antolatutako lehia mediatikoa ere ikuspegi hotz beraz hartzen ari naiz, aurtengoan. Tipula efektua sumatzen dut han eta hemen: azaletik hasi eta barruko geruzak kendu, bata bestearen atzetik, eta mamirik ez duela.

Ikuspegi horretatik, kamera bati begira antolatutako ekitaldiak, argazkietarako irribarreak, etxean jasotzen ditugun panfletoak, telebistako eztabaidak, peajeko elkarrizketak eta abarrek negarra eta asperdura bitarteko zerbait eragiten didate, tipulekin bezala.

arrasate irratia

FM 107.7

Zapatua
10:00 Asteko gainbegiratua.
Tasio Erkizia, *Ilunpean* saioan; hirugarren adinekoen gaine-koak (dieta, tertulia...) *Zaharrak berri* saioan, eta sexologia kontuak, besteak beste.

Domeka
10:00 Asteko gainbegiratua.

Astelehenetik egubakoitzera
10:00-12:00 Igo Autobusera
Albistegia
Eguraldiaren iragarpena (Joxe Landa)
Ilunpean
Teknoberriak
Igo Euriborrera!
Kantaka
Zaharrak Berri
Astearen errepasoa
Zozketak
Zorion agurrak (parte hartzeko: 943 25 05 05 (*irratia@goiena.com*))
11:55 Arrasateko albisteak, labur.
12:05 Euskadi Irratiko albistegia
12:10 Izarren ordua: abesti ezagunak
13:00 Euskadi Irratiko albistegia.
14:00 Igo Autobusera! (errep.)
17:00, 19:00, 21:00, 23:00 albistegi laburra.

GOITBko
programazioa

Egubakoitza, 29
13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Calimero. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Kantari. 14:15 Animalia. 14:45 Albiste aurrerapena. 15:15 Berbaire. 15:45 Gaurkoak. 15:47 Musikantoi. 16:15 Ur eta lur. 16:45 Albisteak. 17:15 Calimero. 17:45 Gaurkoak. 17:47 Ilunpean. 18:15 Hitz bitan. 18:45 Albisteak. 19:15 Ikusmira. 19:45 Berriak. 20:15 Marrazki bizi-dunak: Calimero. 20:45 Berriak. 21:15 Erreporta-jea. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Gertutik. 22:15 Ilunpe-an. 22:45 Berriak. 23:15 Musikantoi. 22:45 Gaurko-ak. 23:30 Klip 28. 00:15 Emisio amaiera.

Zapatua, 1
08:00 Emisio hasiera 08:05 Marrazki bizidunak: Horry, Calimero eta Trikitraka trikitron. 11:00 Ikus-mira. 11:30 Ikusten. 12:00 Aste-koak. 12:15 Klip. 12:30 Gertutik 13:00 Eltze beroa 13:30 Erreporta-jea. 14:00 Berbaire. 14:30 Erreport-tipi ttapa. 15:00 Kantari. 16:00 Marrazki bizidunak. 19:00 Hitz bitan. 19:30 Klip@. 20:00 Ur eta lur. 20:30 Berbai-re. 21:00 Euskal artzainak. 21:30 Erreportajea tti-pi ttapa. 22:00 Erreportajea. 22:30 Ilunpean. 23:00 Musikantoi. 23:30 Jazmina. 00:00 Emisio amaiera.

Domeka, 2
08:00 Emisio hasiera. 08:05 Marrazki bizidunak: Calimero, Horry eta Trikitraka trikitron. 11:00 Kan-tari. 12:00 Ur eta lur. 12:30 Berbaire. 13:00 Euskal artzainak. 13:30 Jazmina. 14:00 Animalia . 14:30 Eltze beroa. 15:00 Musikantoi. 15:30 Erre-portajea. 14:00 Ilunpean. 14:30 Erreport ttipi tta-pa. 15:00 Ur eta lur. 15:30 Eltze beroa. 16:00 Ger-tutik. 16:30 Marrazki bizidunak. 19:00 Jazz gauak. 19:30 Eltze beroa. 20:00 Ur eta lur 20:30 Erre-portajea ttipi ttapa. 21:00 Musikantoi. 21:30 Ani-malia. 22:00 Aste-koak. 22:15 Gertutik. 22:45 Erre-portajea. 23:15 Teknopolis. 23:45 Ilunpean. 00:15 Musikantoi. 00:30 Emisio amaiera.

Astelehena, 3
13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Calimero. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Erreportajea-Tti-pi Ttapa. 14:15 Eltze beroa. 14:45 Berriak. 15:15 Ilun-pean 15:45 Gaurkoak. 15:47 Berbaire. 16:15 Ber-baire. 16:45 Berriak. 17:15 Calimero. 17:45 Gaur-koak. 17:47 Ikusmira. 18:15 Ikusten. 18:45 Berriak. 19:15 Gertutik. 19:45 Berriak. 20:15 Marrazki bizi-dunak: Calimero. 20:45 Berriak. 21:15 Harmaila-tik. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Erreportajea. 22:15 Kirolari. 22:45 Berriak. 23:15 Harmailatik. 22:45 Gaur-koak. 23:30 28 Klipa. 00:15 Emisio amaiera.

Martitzena, 4
13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Horry. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Erreportajea. 14:15 Har-mailatik. 14:45 Berriak. 15:15 Gertutik. 15:45 Gaur-koak. 15:47 Kirolari. 16:15 Eltze beroa 16:45 Berriak. 17:15 Horry. 17:45 Gaurkoak. 17:47 28 Klipa 18:15 Musikantoi. 18:45 Berriak. 19:15 Marrazki bizidunak: Horry. 19:45 Berriak. 20:15 Kantari 20:45 Berriak. 21:15 Teknopolis. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Ber-baire 22:15 Animaliak. 22:45 Berriak. 23:15 Ikusmi-ra. 22:45 Gaurkoak. 23:30 Erreportajea. 00:15 Emi-sio amaiera.

Eguaztena, 5
13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Calimero. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Kantari. 14:15 Eltze berioa. 14:45 Berriak. 15:15 Berbaire. 15:45 Gaur-koak. 15:47 Animaliak. 16:15 Teknopolis. 16:45 Berriak. 17:15 Calimero. 17:45 Gaurkoak. 17:47 Ger-tutik. 18:15 Harmailatik. 18:45 Berriak. 19:15 Marraz-ki bizidunak. 19:45 Berriak. 20:15 Zaharrak berri. 20:45 Berriak. 21:15 Ikusten. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Euskal artzainak. 22:15 Gu ta gutarrak kon-tzertuan. 22:45 Gaurkoak. 23:30 Jazmina. 00:15 Emi-sio amaiera.

Eguena, 6
13:15 Emisio hasiera. 13:20 Zaharrak berri. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Marazki bizidunak. 14:15 Eus-kal artzainak. 14:45 Berriak. 15:15 Berbaire. 15:45 Gaurkoak. 15:47 Animalia. 16:17 Teknopolis. 16:45 Berriak. 17:15 Horry. 17:45 Gaurkoak. 17:47 Gertu-tik. 18:15 Harmailatik. 18:45 Berriak. 19:15 Marraz-kiak. 19:45 Berriak. 20:15 Kantari. 20:45 Berriak. 21:15 Erreportajea. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Berbai-re. 22:15 Musikantoi. 22:45 Berriak. 23:15 Ikusten. 22:45 Gaurkoak. 23:30 Ilunpean. 00:15 Emisio amaiera.

Debagoieneko OSASUN ZERBITZUAK



AKUPUNTURA

INTEGU
Arrasate / Uarkape 18, behea, ezk / 943 77 13 34

ETXEBERRIA ANA
Antzuola / Errekalde 6, behea / 943 76 60 13

LORENZO M. JOOSTEN
Arrasate / Arrasate Pasealekua 29, Ezk behea / 943 79 29 13

ALBAITARIAK

ARATZ KLINIKA (LAZPIUR ROMAN)
Bergara / Zurradero 6, behea / 943 76 70 67 / 607 48 71 19

ETXEBERRIA JULIO (DEBAGOIENeko ALBAITARI OFIZIALA)
Bergara / 609 54 16 13

ANALISI KLINIKOAK

LABORRA ISABEL
Bergara / Oxirondo 4-1B / 943 76 32 06

BARNE MEDIKUNTZA

IRIGOIEN VICTOR
Bergara / Oxirondo 4-1B / 943 76 32 06

DENTISTAK

AGIRRE HORTZ KLINIKA
Bergara / Ibargarai 9-1B / 943 76 00 23

ARANBURU HORTZ KLINIKA
Bergara / Telesforo Aranzadi 1 / 943 76 02 46

ARRASATE HORTZ KLINIKA
Arrasate / Erdiko kale 50 / 943 79 72 23

ARREGI HORTZ KLINIKA
Arrasate / Zerkaosteta 19, behea / 943 79 71 90

ASTIAZARAN SOLOZABAL
Bergara / Iparragirre 1, behea / 943 76 27 95

BENGOA SAN MIGUEL ANGEL
Aretxabaleta / Durana 14, 1. / 943 79 05 57

BERGARA HORTZ KLINIKA
Bergara / Bidekurutzeta 36, behea / 943 76 05 77

CAVIGLIA SILVANA
Bergara / Simon Arrieta 3-2B / 943 76 38 54

GOROSABEL J. ALBERTO
Bergara / Fraiskozuri 5A, 1D / 943 76 56 88

IRIARTE IRURETA ANE MAITE
Arrasate / Iturriotz 7 – 1 / 943 79 69 45

IRIARTE IDOIA
Bergara / Artekale 1-1C / 943 76 01 65

LOPEZ DE GOIKOETXEA
Arrasate / Alfontso X. Jakintsua 5 / 943 79 17 74

MAZMELA BOLINAGA ENRIKE
Eskoriatza / Gorosarri J. plaza 3, 1. esk / 943 71 47 36

SAINZ MALKORRA ANA
Antzuola / Herriko Plaza 4 / 943 78 71 69

DERMATOLOGIA

TAMAYO CONCEPCION
OÑATI / ATZEKO KALEA 6, BEHEA / 620 124 843 / 943 71 61 82

ENTZUMEN ZENTROAK

GAES
Arrasate / Otalora Lizentziaduna 18 / 943 71 27 93
Bergara / Zurradero 10 / 943 76 94 55

INSTITUTO OPTICO – BIOACUSTICA
Arrasate / Erdiko kale 22 / 943 79 71 68

ITZIAR UGARTE OPTIKA - AMPLIFON
Arrasate / Arrasate Pasealekua 35-37 / 943 08 26 87

ERREUMATOLOGIA

GORASARRI ZUBIZARRETA, XABIER DOKTOREA
TROJAOLA ZULUETA, LURDES DOKTOREA
Arrasate / Zaldibar kalea, 1-1 / 943 77 00 40

FISIOTERAPEUTAK

ANDONI ETA MARIA BASTERRETXE
Arrasate / Garibai etorbidea 6B / 943 77 03 96

ARZAK MIREN
Bergara / Artekalea 1-1H / 943 76 43 71

BASTERRETXE MARIA
Bergara / Artekalea 1-1H / 943 76 43 71

IONE MOÑUX FISIOTERAPIA ZENTROA
Bergara / Burdiñate 2 / 943 76 21 31

IRATZARRI FISIOTERAPIA LOGOPEDIA ZENTROA
Arrasate / Uribarri etorbidea 7 / 943 53 39 90

UNZUETA IRENE. SAN MARTIN OSASUNDEGIA.
Bergara / Ramon Maria Lili 2 / 943 76 59 39

HOMEOPATIA

AMAIA IRIARTE (MEDIKU HOMEOPATA)
Arrasate / Nafarroa etorbidea 11 / 943 08 11 00 / 695 78 19 21

KIROPRAKTIKA ZENTROA

LARRAÑAGA ANDREA
Arrasate / Erdiko kalea 22, 3. eskuma / 943 79 92 83

LOGOPEDIA

PSIKOPEDAGOGIA ZENTROA
Arrasate / Inazio Zuloaga 10 / 943 79 48 77

IRATZARRI LOGOPEDIA FISIOTERAPIA ZENTROA
Arrasate / Uribarri Etorbidea7 / 943 53 39 90

MASAJISTAK

ABUIN JOSE LUIS
Arrasate / San Josepe 10, behea D – Kiroldegian
943 77 01 33 / 943 77 16 77

ARANTZABAL SAIOA
Elgeta / Domingo Iturbe 10 / 646 50 00 29

ARANTZETA JUAN MARI
Elgeta / Salbador 28 / 943 76 80 54

AZPEITIA IRUNE
Bergara / Ibargarai 44, behea / 943 76 73 43

CASANELLAS JABIER
Bergara / Boni Laskurain 5-2E / 943 76 03 78

ELORTONDO FLOREN
Aretxabaleta / Basabe industrialdea D, z/g / 629 77 85 84

ETXEBERRIA ANA
Antzuola / Errekalde 6, behea / 943 76 60 13

OPTIKAK

ARRASATE OPTIKA
Arrasate / Kontzezino 6 / 943 79 25 98

BEGIONDO OPTIKA
Aretxabaleta / Loramendi 10 / 943 79 98 21

INSTITUTO OPTICO
Arrasate / Kale Barria 32 / 943 79 71 68

ITZIAR OPTIKA
Oñati / Kale Barria 32 / 943 71 82 88

ITZIAR UGARTE OPTIKA
Arrasate / Arrasate Pasealekua 35-37 / 943 08 26 87

MULTIOPTICAS LARRAÑAGA
Arrasate / J. Carlos Guerra 1 / 943 79 29 95
Bergara / Ibargarai 16 / 943 76 15 75

PORTALOI OPTIKA
Arrasate / Erdiko kalea 10 / 943 79 65 56

ORTOPEDIA

ORTO LAGUN
Arrasate / Kontzezino 2 / 943 79 89 34

OSASUN-DIAGNOSTIKOAK

UDALAITZ MEDIKU-ZENTROA (ERRESONANTZIA MAGNETIKOA)
Arrasate / Nafarroa Etorbidea, 3 / 943 79 44 22

OSTEOPATIA

BENGOA NEREA
Arrasate / Azoka kalea 4 / 659 58 66 89

ETXEBERRIA ANA
Antzuola / Errekalde 6, behea / 943 76 60 13

PODOLOGOAK

AZPIAZU ARANTZAZU
Bergara / Herri Lagunak z/g / 943 76 41 32

ERDIKO KLINIKA PODOLOGIKOA
Arrasate / Erdiko kalea 54, behea esk. / 943 79 97 46

IKERLEKU PODOLOGIA ZENTROA
Bergara / Ikerleku zeharbidea z/g / 943 76 07 84

OINEZ PODOLOGIA KLINIKA
Aretxabaleta / Belorrieta 10 / 943 79 16 45

PSIKIATRA

GALLASTEGI PABLO
Bergara / San Martin plaza 2-1. ezk. / 943 76 26 64

PSIKOLOGOAK

AGIRRE ENARA - PSIKOTERAPEUTA
Antzuola / Olanan etxea 3, MA10 / 670 45 19 62

GARMENDIA LANDER
Arrasate / Obenerreka 2, 7H / 943 79 35 86

NUÑEZ TXOMIN
Arrasate / Olarte 10 / 943 79 88 16

PSIKOLOGIA - LOGOPEDIA ZENTROA
Bergara / Herri lagunak z/g / 943 76 14 80 / 610 05 99 55

PSIKOPEDAGOGIA ZENTROA
Arrasate / Inazio Zuloaga 10 / 943 79 48 77

UROLOGOAK

LLUCH ALBERTO (UDALAITZ MEDIKU-ZENTROA)
Arrasate / Ferrerías 56 / 943 79 44 22

YOGA

AREDHANA YOGA ETA GESTALT PSIKOTERAPIA ZENTROA
Aretxabaleta / Santa Kurtz 24 / 616 96 57 95.

SAMADHI YOGA
Bergara / Masterreka 13, behea / 943 76 11 38 / 639 235 753

Otsailak 29-Martxoak 6

LEIRE KORTABARRIA
Zuon ekitaldien berri iragartzeko, bidali informazioa eguazteneko eguerdia baino lehen.
Posta elektronikoa: kultura@goiena.com
Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 12

Bertsolaritza



OÑATI

> V. Oñatiko Bertso Txapelketako lehen saioa egingo dute bihar, zapatua

Oñatiko Bertso Eskolak antolatuta, txapelketa egingo dute, eta bihar izango da lehen kanporaketa, Pako tabernan, 18:00etan, Urko Egaña, Joseba Lasagabaster, Egoitz Aizpuru, Ander Lizarralde, Andoni Goitia eta Josu Igartuarekin.

Kontzertua



ELGETA

> Fadoak abestu eta joko ditu Plazentzia-ko Ventos de Saudade taldeak

Arianne Unamunok ahotsean, Domentx Uzinek gitarra portugaldarrarekin, Jon Basaurik gitarra espainiarrarekin eta Ane Ugaldek flautarekin fadoak eskainiko dituzte bihar, zapatua, Espaloian, 22:30ean.

Kontzertua



ARRASATE

> Motociclon rock taldeak diskoa aurkeztuko du gaur gauean 3.60 aretoan

Madrilgo Motociclon punk-rock taldeak *Himnos del extrarradio* diskoa aurkeztuko du gaur, egubakoitza, 3.60 aretoan, 23:00etan. Discipulos de Dionisos eta Porco Bravo taldeek ere joko dute kontzertu horretan.

martitzenetik egubakoitzera: 09:00-14:00 eta 17:00-19:00; zapatuan, 17:00-20:00; eta domekan, 12:00-14:00 eta 17:00-20:00.

BERGARA

> Alfonso Romeraren margolana ikusteko aukera dago

Alfonso Romera Arrabal margolariaren lanak erakusketan daude San Antonioko Gure Ametsa elkartearen martxoaren 2ra bitartean.

Avilakoa izatez, Bergaran bizi da aspalditik Alfonso Romera; Miguel Altunako irakaslea izan zen 1968tik, eta erretiratuta dago orain. Ricardo Azkargortaren margo ikasle izan zen 2003. urteaz geroztik.

Bisita ordutegia: 19:00-21:00.

BERGARA

> Kute Erdabideren margolanak daude Nahikari tabernan

Kute Erdabideak 14 lan ipini ditu erakusgai Nahikari tabernan. Akuarelak dira, eta Euskal Herriko txokoak hartu ditu gaitzat. Ricardo Azkargortarekin dihardu ikasten. Beart Bergarako arte elkartearekin hainbat taldeko erakusketatan parte hartu du, eta honakoa da bere lehenengo bakarkako erakusketa.

Masterreka kaleko Nahikari tabernan dago erakusketa.

OÑATI

> Anfibioen eta narrastien gaineko argazki erakusketa

Ingurumen Astearen barruan, *Anfibioak eta narrastiak: aniztasuna eta kolorea* delako argazki erakusketa dago kultura etxean. Aranzadi Zientzia Elkarteak prestatutako erakusketa da.

Etzira arte, 18:30etik 20:30era bitartean.

ELGETA

> Emili Cadiñanosen eskulanak ikusteko aukera egongo da

Emili Cadiñanosen eskulan erakusketa ipiniko du Espaloia kafe antzokian etzi, domeka.

Hil osoan egongo da erakusketa bisitatzeko aukera.

BERGARA

> Diego Osuna bergararraren erakusketa ikusteko aukera

Diego Osuna Hurtado margolari bergararrak erakusketan ipini ditu hainbat lan. Kultura etxean dago beroiek ikusteko modua, astegunetan, 18:00-21:00, eta zapatuan, 12:00-14:00 ordutegian.

Martxoaren 8ra arte dago zabalik.

Ospakizunak

ARRASATE

> Biona tabernaren agurra dela-eta, hainbat ekitaldi izango dira

Biona tabernaren agur ekintzak antolatu dituzte: gaur,

Musika

ARRASATE

> '25 hits of Mondra' diskoaren azken aurkezpen kontzertua

Material Rechazado taldeak eta talde gonbidatu batek *25 hits of Mondra* Arrasateko 25 taldek egindako diskoa aurkezteko kontzertua egingo dute.

Gaur, egubakoitza, gaztetxean, 23:00etan.

ARRASATE

> Arrasate Musikaleko ikasleek kontzertua egingo dute gaur

Hainbat musika-tresna joko dituzte, baina, batez ere, biolina.

Udaletxean, 18:30ean.

BERGARA

> Zazpi taldek punk-rock kontzertua egingo dute

Foxy Boxy, Ostikua potro-tan, Sospechosos, Golpe de Estado, Cold Revenge, No hay solución eta Junzai txetxera taldeek joko dute.

Bihar, zapatua, gaztetxean, 18:00etan.

ESKORIATZA

> Yakuzi taldeak kontzertua egingo du Inkernun

Yakuzi taldeak Estatuko talde onenaren eta Pop-rock saileko talde onenaren sariak irabazi zituen 2006ko Bilbo Hiria lehiaketan. *Hot balneario* diskoko abestiak joko dituzte.

Gaur, egubakoitza, 22:30ean.

OÑATI

> Ganbara Txiki taldeak emanaldia egingo du domekan

Oraingo hiru-hilabeteen jorratutako piezak abestuko dituzte. Horrez gain, abesbatza bosgarren urteurreneko diskoa prestatzen dabil, eta horko abestiak kantatuko dituzte. Sarrerak salgai daude kultura etxean.

Etzi, domeka, Santa Anan, 19:30ean.

Antzerkia

ARRASATE

> 'Sommer jaunaren istorioa' bakarriketaren antzezpena

Sommer jauna ez da antzezlanean agertzen; herriko guztiendako, misterio bat da. Jose Ramon Soroiz erantzun batzuk ematen saiatuko da Patrick Süskind idazlearen lanaren moldaketa horretan.

Etzi, domeka, Amaia antzokian, 19:30ean.

ESKORIATZA

> Boni Ofogok Afrikako ipuinak kontatuko ditu gaur

Kamerundarra da Boni Ofogo; bere herrian, ahozkoa da informazio edo jakintza guztia jasotzeko era. Ahozkotasuna du tresna nagusi bere lanean. Helduendako ipuinak kontatuko ditu, gaztelaniaz.

Gaur, unibertsitatean, 22:30ean.

ARRASATE

> Umeendako 'Teatrino dei piedi' edo oinen antzezlanak

Veronica Gonzálezek, beste edozeinek moduan, bi oin ditu. Baina bere oinak bereziak dira: absurdua eta poesia uztartzen dituzten istorioetan bizi diren pertsonaiak antzeztzen dituzte. Fantasiatzko, erritmozko eta kolorezko eszenak antzeztzen dituzte oinok.

Ikuskizun hori 3 urtetik gorako umeei zuzenduta dago.

Eguenean, hilak 6, Kulturateko areto nagusian, 18:00etan.

OÑATI

> '¿Te acuerdas, abuela?' antzezlanean sarrerak, salgai

Martxoaren 8an, ¿Te acuerdas, abuela? antzezlana egingo dute Santa Ana antzokian, eta horretarako sarrerak salgai daude kultura etxean. Hauxe da ordutegia: goizez,

10:00-13:00 (bulegoan salduko dituzte), eta arratsalde, 16:30-20:30 (harreraren salduko dituzte).

10 euro kostatzen dira sarrerak.

Erakusketak

ARRASATE, ESKORIATZA

> 'Hondakinak: amesgaiztorik ez!' delako erakusketa dago

Mankomunitateak antolatuta, hondakinen, beroien kudeaketaren eta gaur egungo egoeraren inguruko erakusketak dago. Helburua da jendeari hausnarketa eragitea, gaur egungo ohiturak eta egoera aldatzeko aukagun aukeraz ohartarazteko.

Kulturaren dago etzira, domeka, arte; martxoaren 3tik 17ra, Eskoriatzako Ibarraundi museoan egongo da.

Arrasaten, 17:30-20:30; Eskoriatzan,

PROPOSAMENA

ESKORIATZA

> Saharako Errepublikaren urteurren festa

Saharak Errepublika Arabiar Demokratikoak 32 urte ditu, eta hori ospatzeko Euskal Herri osorako festa egingo du Euskal Herriko Sahararen Lagunen Koordinadorak. Magia, Saharako tea, argazki erakusketa... egongo dira plazan, 11:00etan; 13:00etan, sahararren egoeraren gaineko hitzaldia; eta 14:30ean, bazkaria -txartelak salgai daude Azkoaga Enea Hotelean.

Bihar, zapatua, Eskoriatzako plazan; bazkaria, pilotalekuan.



egubakoitza, 19:00etan hasita, pintxoak, txistorra...; bihar, zapatua, 17:00etan, kontzer-tuak: Arrasateko hainbat musikari The Clash taldearen bertsioak jotzen, Never Surren-der...; eta, iluntzean, karaokea eta ezusteak.

Ospakizunak, gaur, egubakoitza, eta bihar, zapatua.

ARRASATE
> Andaluzia Eguna ospatuko dute Al-Andalusen asteburuan
18. urtez, Andaluziaren Eguna ospatuko du Al-Andalus kultura elkarteak. 13:00etan, kontzertua egongo da; bukae-ran, mokadua. 16:30ean, umeendako ikuskizuna izango da; 19:00etan, Al-Andaluseko koru errozieroaren eta Sueños de Andalucía dantza taldearen emanaldiak; eta 21:30ean, bazkide eta lagunendako afaria eta Los Tarantos taldearen emanaldia.

Bihar, zapatua, Al-Andalusen egoitzean, Zigorrolan.

BERGARA
> Santu Martirien eguna ospatu-ko dute Osintxun
Santu Martirien egunean, 11:00etan hasita, Osintxuko talogileek jardungo dute goiz osoan; 12:00etan, Moises Azpiazuko, Arrasateko Lore Gazteetako eta Osintxuko Musirakako dantzariak emanaldia egingo dute. Goiz osoan, trikitilariak ibiliko dira. Etzi, domeka, izango dira ospakizunak.

Ikuskizunak

BERGARA
> 'Aire-airean' ikus-entzunez-koa, Broad Peak-en gainean
Aire-airean delako ikus-entzunezkoa emango du Jose Ramon Agirre *Marron*-ek, Broad Peak (8.047 m) mendia-ren ingurukoa. Claudia Bertorelli, Unai Elorriaga, Juanra Madariaga, Iñaki Zubeldia eta Garbiñe Tolosa-ren hitzak jasotzen ditu ikus-entzunezkoak.

Gaur, egubakoitza, Aroztegi aretoan, 19:00etan.

Bestelakoak

ELGETA
> Ardo-dastatzea egongo da eguenean Espaloian
Azpilikuetak ardo-dastatzea gidatuko du eguenean, hilak 6, Espaloia antzokian.

Ardo-dastatzea 20:30ean hasiko da.

ARRASATE
> Iturripe elkartea 'Elias' ikustera joango da Bilbora
Uribe auzoko Iturripe elkarteak irteera antolatu du martxoaren 7rako Bilboko Euskalduna Jauregian izango den kontzertura joateko. Bilboko Orkestra Sinfonikoak eta Iruñeko Orfeoiak Mendels-sohn-en *Elias* lana aurkeztuko dute. Irteera 18:30ean izango da, Uriben eta, gero, Garibaiko geltokian.

Izena emateko: 620 55 99 79.



Pozos de ambición ****

Zuzendaria: Paul Thomas Anderson.
Aktoreak: Daniel Day Lewis, Paul Dano, Paul Sunday.
AEB, 2007.
158 min. 13 urtetik gorakoendako.

Pozos *de ambición* ez da film komertzialegia; izan ere, originaltasu-na eta kontatzeko modu des-berdinen topaketa da bere helburua. Paul Thomas Andersonen *Magnolia* ikus-teko aukera izan duenak badaki zuzendariaren lanak sailkapen zailekoak direla: bide berriak zabaldu eta nor-maltasunetik ihes egin nahi du; hari-harian mugitzen den horietakoa da. Bere lanak gehiegikerian erortzeko arriskuan daude. Unibertso bitxi horretan sartzea lortzen duen ikusleak gozatzeko aukera izango du, baina hori lortzen ez duenak, agian, zine-matik ihes egingo du.

Pozos de ambición Upton Sinclairren *Petrol*i izeneko eleberrian oinarritzen da, eta honen protagonista nagusia Daniel Plainview (Daniel Day-Lewis) dugu. Plainview, behetik hasita, eta petrolioa-ri esker, oso gizon boteretsua izatera heltzen da. Urte asko-tako bidaia horren bidez, elip-si handiak direla barne, per-tsonaiaren jokabideak beste-entzat eta berarentzat dituen ondorioak ikusiko ditugu. Pertsonaia oso konplexua, indartsua, krudela, handiza-le eta ambiguaoa dugu: nolakoa den susmatzen dugun arren, ezinezkoa da bere erraietarai-no sartzea.

Andersonek proposatzen digun bidea aldi berean era-kargarria eta bihurria da. Kontatzeko modua momentu batzuetan zehatza, deskriba-tzailea eta hitz gutxikoa da, beste batzuetan, berriz, bor-titza eta gehiegizkoa. Filma nahiko abstraktua eta bitxia da, baina musikak eta soi-nuaren erabilerak sentsazio horiek eragozteko balio dute.

Azken baten, *Pozos de ambición* kontrasteetako fil-ma da, eta, orokorrean, oso ondo dagoen arren, batez ere azkeneko eszenan, bai Paul Thomas Anderson zuzenda-riak bai Daniel Day-Lewis aktore nagusiak neurriaren sena galtzen dute.

Antonio Zabala

Zinema

ARAMAIO KULTURA ETXEA

Hartza izan nahi zuen haurra
Domeka: 17:00.

ARRASATE AMAIA ANTZOKIA

Arma fatal
Astelehena: 20:30.

BERGARA AGORROSIN

Promesas del este
Zapatua eta domeka: 16:30, 19:30.

ELGETA ESPALOA ANTZOKIA

Sandokan
Domeka: 17:30.

Nueve vidas
Eguaztena: 21:30.

OÑATI KULTURA ETXEA

En el valle de Elah
Egubakoitza: 22:30.
Zapatua: 22:30.
Domeka: 19:30, 22:30.
Astelehena: 19:30.

Donkey Xote (euskaraz)
Zapatua: 17:00.
Domeka: 17:00.

EIBAR UNZAGA

Sweeney Todd
Egubakoitza: 19:30, 22:15.
Zapatua eta domeka: 17:00, 19:30, 22:15.
Astelehena, martitzena eta eguaztena: 19:30, 22:15.

GASTEIZ GURIDI

Asuntos privados en lugares públicos
Zapatua eta domeka: 22:30.

En el punto de mira
17:00, 18:45, 20:30, 22:30.

El último justo
17:30, 20:00, 22:30.

No es país para viejos
17:30, 20:00, 22:30.

Rise
17:30, 20:00, 22:30.

Jumper
Zapatua eta domeka: 17:00, 18:45, 20:30.

Waz
17:00, 19:45, 22:30.

Sweeney Todd
17:30, 20:00, 22:30.

FLORIDA-GURIDI

27 vestidos
18:00, 20:15, 22:30.

Juno
18:00, 20:15, 22:30.

Caramel
Egubakoitza: 17:30.
Zapatua eta domeka: 20:00, 22:30.

Astérix en los Juegos Olímpicos
Zapatua eta domeka: 17:30.

En un mundo libre
Egubakoitza: 17:30, 20:00, 22:30.
Zapatua eta domeka: 20:00, 22:30.

Pozos de ambición
Egubakoitza eta zapatua: 16:30, 19:30, 22:30.
Domeka: 17:00, 20:00.

Buda explotó de vergüenza
17:30, 20:00, 22:30.

La soledad
17:30, 20:00, 22:30.

Mortadelo y Filemón 2
Zapatua eta domeka: 17:30.

YELMO CINEPLEX-GORBEIA

No es país para viejos
12:15, 15:30, 17:45, 20:05, 22:25, 00:45.

Los crímenes de Oxford
20:05, 22:15, 00:25.

27 vestidos
12:15, 16:05, 18:15, 20:25, 22:35, 00:45.

En el punto de mira
12:15, 16:30, 18:30, 20:30, 22:30, 00:30.

Mortadelo y Filemón 2
12:15, 16:20, 18:20.

Las hermanas Bolena
12:15, 15:45, 18:00, 20:15, 22:30, 00:45.

Astérix en los Juegos Olímpicos
Egubakoitza eta zapatua: 15:40, 17:55, 20:10, 22:25.
Domeka: 12:15, 15:40, 17:55, 20:10.

Rise
12:15, 16:25, 18:25, 20:25, 22:25, 00:25.

Alvin y las ardillas
12:15, 15:50, 17:50.

Waz
12:15, 16:40, 18:40, 20:40, 22:40, 00:40.

Ahora o nunca
20:20, 22:20, 00:20.

La guerra de Charlie Wilson
12:15, 16:10, 18:10, 20:10, 22:10, 00:10.

30 días de oscuridad
Egubakoitza eta zapatua: 00:40.
Domeka: 22:25.

Juno
12:15, 16:15, 18:15, 20:15, 22:15, 00:15.

El niño de Marte
12:15, 20:20, 22:20, 00:20.

Expiación
19:45, 22:10, 00:35.

Franklin (infancia)
12:15, 17

Jumper
12:15, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 22:00, 23:00, 00:00, 00:50.

Gauerdiko saioak, eguba-koitz eta zapatuan.
Eguerdiko saioak, dome-kan.
Astelehena, ikuslearen eguna (jaiegunak izan ezik).

ÁBACO BOULEVARD

30 días de oscuridad
20:15, 22:40.

Jumper
16:30, 17:30, 18:30, 20:30, 22:00, 22:30, 00:30.

Mortadelo y Filemón 2
16:00, 18:10.

En el punto de mira
16:00, 16:30, 18:00, 18:30, 20:00, 20:30, 22:00, 22:30, 00:30.

La guerra de Charlie Wilson
16:00, 18:15, 20:25, 22:40, 00:45.

Los crímenes de Oxford
20:20, 22:40.

Astérix en los Juegos Olímpicos
16:30, 19:00.

Sweeney Todd
20:20, 22:45, 01:00.

No es país para viejos
19:30, 22:15, 00:45.

Km. 31
17:30.

27 vestidos
15:50, 18:10, 20:30, 22:45.
01:00.

Las hermanas Bolena
17:00, 19:30, 22:15, 00:45.

El último justo
16:15, 18:20, 20:25, 22:30, 00:45.

Ahora o nunca
16:00, 18:10.

Parking 2
22:20.

Gauerdiko saioak, eguba-koitz eta zapatuan.
Eguerdiko saioak, dome-kan.
Eguaztena, ikuslearen eguna.

nire aukera



Manu Arregi
Ilatargi astronomia taldekoa
Oñati

"Hondartzara joango gara etzi"

B*i* seme txiki izateak asko baldintzatzen du nire aste bukaera. Bai-na horrek ez du esan gura ondo pasatzen ez dugunik. Domekarako, egualdi ona bada, plana eginda daukagu. Itziarko Sakonetako hondar-tzara joango gara ea, aurre-koan egon ginen moduan, Unax eta Hasierrek "diamo-nte berde" bat topatzen duten. Urtean birritan egiten dugun beste plan bat, semeen oso gustukua, Donostiako Zien-tzia Museora joatea da. Goi-za han pasatuta eta arratsal-dean Alderdi Ederreko tiobi-boan ibilita, semeentzat egun zoragarria.

Ilatargikoek ez duzue ikuskapenik egin azkenal-dian. Ez dago zer ikusia?
Beti dago zer ikusi hor goian, baina kaleko ikuskapen publikoak Saturno edo Jupiter ikusteko garai ona denean egiten ditugu. Martxotik aurrera hasiko gara saio arrakastatsu horreikin.

Joan zen asteko ilargi eklipsea ikusi zenuen?
Eguzki eklipse bat ikustera Txinara joateko kapaza naiz, baina ilargi eklipseek, oso fenomeno mediatikoa izan arren, ez naute gehiegi erakartzen.

Izarrak ikusteko ez ezik, mendira joatea gustatzen zaizu?
Errepideko bizikletan milaka kilometro egiten ditut urtean, baina Santa Lutziara oinez joaten nekatu egiten naiz. Ibiltzea ez da niretako.

Oñatiko leku edo txoko gustukoren bat?
Unibertsitate aurreko parkea. Leku zoragarria liburu on bat irakurtzeko udaberriko arratsalde eguzkitsu baten, umeak jolasten dauden bitartean.

Eta liburu on hori, zein?
Zientziarekin lotutako liburuak irakurtzen ditut normalean, baina Toti Martinez de Lezearen *El jardín de la oca*, oso gustura irakurri dut.

Gaur urteak bete dituzte!

OTSAILAK 29 Lau urtean behin izaten ditu otsailak 29 egun, eta aurten horrela suertatu da. Gaur da eguna

OSPAKIZUNAK Bisurtea ez bada, gehienek 28an ospatzen dute urtebetetzea; edo ez dute ospatzen

LAUNAKA Egun berezi honetan jaioetakoek launaka zenbatzen dituzte urteak; gazteak dira, hortaz...

ARANTZAZU EZKIBEL > ARRASATE

Egun berezia da gaur: otsailak 29 egun ditu. Hori ez da urtero gertatzen, lau urtean behin baizik. Hala, otsailaren 29an jaioetakoek ondo merezita ospatuko dute gaur urtebetetzea. Ibarrean egun berezi horretan jaioetako hainbat lagun aurkitu ditugu.

NOIZ OSPATZEN DUTE?

Gehienek esan digute, urtea bisurtea ez denean, aurreko egunean ospatzen dutela urtebetetzea; hau da, otsailaren 28an. "Hala, hila behintzat errespetatu egiten dugu", esan du Mireia Muruamendiaraz Arrasatekoak. "Gainera, nire betiko lagun bat otsailaren 28koa da eta harekin batera ospatu izan dut", gaineratu digu. Arrasateko Agustín Carmonak, berriz, urtea bisurtea ez bada ez du ospakizunik egiten. "Ni 29koa naiz; hortaz, hilak ez badu 29rik, ez dut ospatzen. Aurten, baina, ospakizun handia egin beharko dut", azaldu digu Carmonak, aurten zer egingo duen galdetuta.

Gipuzkoa mailan badago elkarte bat bisurteen eguna modu berezian ospatzen duena; haiek Donostian, Igeldon elkartzen dira. Aurten, 500 lagun inguru elkartzea espero dute.

URTEAK, LAUNAKA

Lau urtean behin betetzen dituztenez urteak, adina launaka zenbatzeko ohitura duenik ere badago. Bergarako Justi Larrañagak, esaterako, 18 urte dituela esan digu: "Baina 50 urteko semea daukat", gaineratu du barrezka. Agustín Carmonak ere 17 urte dituela esan digu.

Mireia Muruamendiarazek, berriz, hauxe esan digu: "Oraindik ez naiz launaka zenbatzen hasi, baina etorriko da garaia!".

Zorionez edo zoritxarrez, egun berezian jaioetza egokitu zitzaizen guztiei; hala, badakite bereziak direla. Nork bere istorio eta bitxikeriak ditu kontatzeko, baina guztiek dute zerbait komunean: gaur urteak betetzen dituztela. Bada, zorionak eta urte askotarako!



Agustín Carmona, Mari Carmen Sánchez, Gabriel Basterra, Mireia Muruamendiaraz eta Mari Angeles Lasaga.

ARANTZAZU EZKIBEL

ahobero

"Terroristekin ez dut inoiz politikaz negoziatuko. Ni hitzezko gizona naiz. Zezena adarretatik heldu behar da eta gizona hitzetik"

Mariano Rajoy > PPko hautagaia

Badirudi ahaztu egin duela gobernuan egon zirenean egin zutena. Ikusi egin beharko da, Moncloara iritsiz gero, zer egiten duen. Beharbada, zezenak harrapatu egingo du.

iturri onetik

Apirilaren 20an jokatu da Aloñako igoera; aurtengoa IV. edizioa izango da

Aloñako IV. igoera apirilaren 20an jokatu da. Izena emateko epea oraindik ez dute zabaldu; hain zuzen, martxoaren 21ean zabalduko dute epea. Egun horretatik aurrera apirilaren 11 arte eman ahalko da izena Oñatiko lasterketan. Mendian federatuek 12 euro ordaindu beharko dituzte eta gainontzekoek 18. Aloñako lasterketak 15,5 kilometro ditu eta 2.200 metroko gorabehera du.

piperrautsa

Mikel Irizar > www.goiena.net/blogak/piperrautsa

Trena galtzen

Europar Batasuna sei estatuk sortu zuten, eta 80ko hamarkadan bazituen hamabi kide, tartean espainiar estatua. Ordukoa da Euskadi 13. kidea izango zen iragarpena, superstizioaren aurrean bulartsu ageri zen herriarena. Bi autonomien ondoren, estatua lortu eta Europan sartu. Harrapazak!

Ordutik honako hogeitaz inguruan, Europan hamasei estatu berri sortu dira eta Batasuna iritsi da hogeita zazpi kideetara. Eta Euskadi –edo dena delakoa– ez dago tartean. Horrenbeste tren galdu arren, gure politikari independentistek jarraitzen dute "hurrena gu, hurrena gu!" iragartzen, loteria kontu simple bat balitz bezala. Hau da, Europak eta munduak balizko euskal estatua onar dezaten, aurrez etxeko-lan mordoa egin beharrik ez balego bezala.

ai, ene!



Infusio poltsa eusten duen pinguino-erlojua

Pinguinoaren mokoan infusio poltsa jarri eta ezarritako denbora pasatakoan, automatikoki ateratzen du pinguinoak poltsa.

www.dogguie.com



ETENGABEKO PRESTAKUNTZARAKO PROGRAMA PRESTAKUNTZA IKASTAROAK 2008

GERIATRIAKO LAGUNTZAILE DIPLOMA

1. promozioa

Gizarte laguntzarako Prestakuntza

Tokia: Bergarako UNED.
Iraupena: 252 ordu (apiriletik urrira, uztaila eta abuztua izan ezik)
Hizkuntza: Gaztelania

Datak eta ordutegiak:
Hasiera: apirilaren 3an. Ostegunetan: 17:00etatik 21:00etara. Ostiraletan 17:00etatik 21:00etara. Zapatuetan: 9:00etatik 14:00etara

Matrikula epea:
martxoaren 1etik apirilaren 1era.




zer nahi duzu bihar?

www.kutxa.net

INFORMAZIOA ETA IZEN-EMATEA
Bergarako UNED. *Gizarte laguntzan Trebatzeko Eskola.*
Tel.: 943 76 90 33
Matrikula internet bidez egiteko: www.uned.es/ca-bergara

